

Қўлёзма хукукида УЎК 821.512.133(092)

АСАДОВ МАКСУД ХУСЕНОВИЧ

ЎЗБЕК МУМТОЗ ШЕЪРИЯТИДА РИНДОНА МАЪНО ВА ЛИРИК ҚАХРАМОН ХАРАКТЕРИ

10.00.02 – Ўзбек адабиёти

филология фанлари бўйича фалсафа доктори (Phd) илмий даражасини олиш учун тайёрланган ДИССЕРТАЦИЯ

Илмий рахбар: филол.ф.д. И. Хаккулов

Тошкент - 2017

МУНДАРИЖА

КИРИШ	[3
I БОБ.	ШАРҚ АДАБИЁТИДА МАЙ МАВЗУСИНИНГ ГЕНЕЗІ	ИСИ
	ВА ТАРАҚҚИЁТ ОМИЛЛАРИ	13
1.1	. Араб ва форс-тожик шеъриятида май мавзусининг ёритилиш	и13
1.2	. Туркий адабиётда май мавзусининг илк намуналари	37
II БОБ.	МАВЗУ, ОБРАЗ ВА ТАСВИРДАГИ ЯНГИЛАНИШЛАІ	P 53
2.1.	. Май – дунёвий ва илохий хакикатлар тимсоли	53
2.2	. Рамз, образ ва мохиятдаги муштараклик	73
ш боб.	БАДИИЙ ИФОДАДАГИ ЎЗИГА ХОСЛИК ВА ЛИРИК	
	ҚАХРАМОННИНГ ХАРАКТЕР ХУСУСИЯТЛАРИ	90
3.1.	. Ранг, хол ва мақсад уйғунлиги	90
3.2	. Давр, замон ва лирик қахрамон идеали	103
ХУЛОС	A	117
ФОЙЛА	ЛАНИЛГАН АДАБИЁТЛАР РЎЙХАТИ	121

КИРИШ

Диссертация мавзусининг долзарблиги ва зарурати. Жахон адабиётшунослигида Шарк шеъриятининг хилма-хил мавзулари орасида мухим ўрин тутган риндона шеърларнинг шаклланиш тарихини асослаш, тадрижий такомилини аниклаш, ғоявий-бадиий хусусиятларини тавсифлаш, тимсоллар тизимини тахлил қилиш, уларнинг мумтоз адабиётдаги тарихий тараққиётини очиб бериш, лирик қахрамон — ринд характерининг ўзига хослигини далиллаш борасида олиб борилаётган тадқиқотлар мухим назарий ахамиятга эга.

Мустақилликка эришилгандан сўнг адабиётшуносликда хар бир сўз, тушунча ва тимсолни бадиий матн талабидан келиб чикиб тадкик килишга, уларни бахолашда нафакат ифода тарзи, тасвир имконияти, балки маъно қатламига сингиб кетган диний, маърифий, тасаввуфий фикр-кечинмаларга хам алохида эътибор берила бошланди. Шунинг учун хам бошка анъанавий мавзуларга нисбатан моддий ҳаётга ниҳоят даражада яқин, жонли турмуш нафаси уфуриб турган, кўпинча ижодкор таржимаи холи, у яшаган тарихийижтимоий мухит хакида ўкувчида ёркин тасаввур уйгота оладиган, ахлокий, таълимий, ирфоний мазмунларни ифодаловчи риндона шеърларнинг XII – XV асрнинг I ярми ўзбек адабиётида яратилган намуналарини илмий тадқиқот объекти сифатида ўрганиш, уларнинг тарихий такомилини ўзбек халқининг миллий-рухий дунёси, асрлар давомида шаклланган маънавиймаданий кадриятлари, урф-одатлари, кундалик турмуш билан тарзи боғликликда очиб бериш ўзбек адабиётшунослигининг долзарб муаммоларидан биридир.

Бу мавзуни атрофлича ўрганиш, энг аввало, жахон адабиёти, хусусан, Шарқ шеъриятининг ҳаёт ва инсон тақдири билан боғлиқ томонларини янада кенгрок мушоҳада қилиш, сўз санъатининг таъсир қуввати ва аҳамиятини тўғри баҳолаш, тарих мулкига айланган урф-одат, ижтимоий-маданий

кадриятлардан сабок олишга якиндан ёрдам беради. Зеро, бадиий адабиёт инсоннинг «маънавий оламини кашф этадиган» кудратли восита бўлиб, «азалдан халк калбининг ифодачиси, ҳакикат ва адолат жарчиси бўлиб келади» Риндона шеърлар ҳам халкнинг ўй-карашлари, орзу-умидлари, миллий поэтик тафаккури, маънавий киёфасини акс эттириб, инсон қалбида ҳаётга муҳаббат ва яшаш завкини кучайтиришга хизмат қилган ўзига хос ижод намуналаридир. Бу эса уларнинг маъно, образ, мажоз олами, тасвир йўли ва воситалари, хусусан, XII — XV асрнинг І ярми ўзбек мумтоз шеъриятида яратилган мазкур намуналарни монографик тарзда тадкик килиш, ўз навбатида, дунё илм-фанини бундан хабардор этиш заруратини келтириб чиқаради. Шунингдек, риндона маъно ифодалаган шеърларнинг ўзбек мумтоз шеъриятида тутган мавкеи, характерли жиҳатлари ҳакида янги хулосалар чиқариш имконини беради.

Ўзбекистон Республикаси Президентининг 2006 йил 25 августдаги ПК-451-сон «Миллий тарғиботи маънавий-маърифий ғоя ва самарадорлигини ошириш тўғрисида»ги, 2010 йил 27 январдаги ПҚ-1271-сон «Баркамол авлод йили» давлат дастури хакида»ги карорлари, 2016 йил 13 майдаги ПФ-4797-сон «Алишер Навоий номидаги Тошкент давлат Ўзбек тили ва адабиёти университетини ташкил этиш тўгрисида»ги фармони, Узбекистон Республикаси Президентининг 2017 йил 17 февралдаги ПҚ-2789сон «Фанлар академияси фаолияти, илмий тадкикот ишларини ташкил этиш, бошқариш ва молиялаштиришни янада такомиллаштириш чора-тадбирлари тўғрисида»ги қарори ҳамда мазкур фаолиятга тегишли бошқа меъёрийхукукий хужжатларда белгиланган вазифаларни амалга оширишда ушбу диссертация тадкикоти муайян даражада хизмат килади.

Тадкикотнинг республика фан ва технологиялари ривожланишининг устувор йўналишларига мослиги. Диссертация тадкикоти республика фан ва технологиялар ривожланишининг І. «Демократик ва хукукий

¹ Каримов И.А. Юксак маънавият – енгилмас куч. – Тошкент: Ўзбекистон, 2008. – Б. 136-137.

жамиятни маънавий-ахлокий ва маданий ривожлантириш, инновацион иктисодиётни шакллантириш» устувор йўналишига мувофик бажарилган.

Муаммонинг ўрганилганлик даражаси. Жахон адабиётида риндона шеърларнинг ғоявий-бадиий хусусиятлари, образлар олами поэтик сўз санъатининг ўзига хос имкониятларини очиб беришда алохида мавкега эга бўлса-да, ўзбек адабиётшунослигида уларнинг мухим хусусиятлари хозирга кадар махсус тадкикот объектига айланмаган. Холбуки, туркий шеъриятда риндона шеърларнинг шаклланиши, тараккиёт тарихи, уларнинг мумтоз адабиётимизда тутган ўрни ва бошка кўпгина жихатларини ўрганиш адабиётшуносликда ўз ечимини кутаётган назарий муаммолардан биридир.

Шунга қарамай, риндона шеърлар бир қатор олимларнинг диққатини жалб этган ва у ҳақда жаҳон адабиётшунослигида кўпгина фикр-мулоҳазалар билдирилган. Жумладан, форс-тожик адабиёти бўйича махсус изланишлар олиб борган А.Кримский, Е.Э.Бертельс, Ян Рипка, М-Н.Османов, А.Мирзоев, Р.М.Алиев, А.Н.Болдирев, А.Абдуллаев, И.С.Брагинский, М.Л.Рейснер, Т.Н.Мардонилар¹, Н.Ю. Чалисова, араб шеъриятини тадқиқ этган И.М.Фильштинский, И.Ю.Крачковский, И. Хавий, Б.Я.Шидфар, Ж.С.Мейсами, А.Б.Куделин, О.Б.Фролова, К.Т.Осипова каби олимлар²нинг ишларида риндона шеърлар хакида фикрлар баён килинган.

-

¹ Қаранг: Крымский А.Е. История Персии, её литературы и дервишской теософии. I том. – М., 1915. – 217 с.; Бертельс Е.Э. Избранные труды. Том І. История персидско-таджикской литературы. – М.: Восточная литература, 1960. – 561 с.; Рипка Ян. История персидской и таджикской литературы. – М: Прогресс, 1970. – 445 с.; Османов М-Н.О. Стиль персидско-таджикской поэзии IX – X вв. – М.: Наука, 1974. – 269 с.; Мирзаев А. Рудаки и развитие газели в X-XV вв. – Сталинобод: Таджикгосиздат, 1958. – 72 с.; Абдуллоев А. Адабиёти форсу тожик дар нимаи аввали асри XI. – Душанбе: Дониш, 1979. – 283 с.; Алиев Р.М., Османов М-Н. О. Омар Хайям. - М.: Наука, 1959. - 143 с.; Брагинский И.С. Из истории таджикской и персидской литератур: Избранные работы. – М.: Наука, 1972. – 524 с.; Шу муаллиф. Абу Абдуллах Джафар Рудаки. – М.: Наука, 1989. – 135 с.; Рейснер М.Л. Эволюция классической газели на фарси (X – XIV века). – М.: Наука, 1989. – 221 с.; Чалисова И.Ю. Вино – великий лекарь. К истории персидского поэтического топоса // Вестник РГГУ, 2011. - № 2 (63). - С. 126-157; Мардони Т.Н. Влияние арабской поэзии на творчество персидско-таджикских поэтов IX – XII в: Автореф.на соис. ...док.филол.наук. – Душанбе, 2006. – 60 с. 2 Қаранг: Крачковский И.Ю. Избранные сочинения. Том II. – М.: Наука, 1956. – 702 с.; Фильштинский И.М. Арабская классическая литература. – М.: Наука, 1965. – 300 с.; Шу муаллиф. История арабской литературы. V – начало X века. – М.: Главная редакция восточной литературы, 1985. – 523 с.; Шидфар Б.Я. Образная система арабской классической литературы (VI – XII вв). – М.: Наука, 1974. – 252 с.; Шу муаллиф. Абу Нувас. – М.: Наука, 1978. – 232 с.; Хавий И. Хамрият жанри ва унинг араб адабиётидаги тараққиёти. – Байрут, 1975. – 473 б (араб тилида).; Meisami J.S. Structure and meaning in medieval Arabic and Persian lyric poetry // https://dijap4.custom-media.com>read-online-structure-an-m..pdf; Куделин А.Б. Средневековая

Ушбу тадқиқотлар орасида, хусусан, К.Т.Осипованинг «VI-IX асрлар араб мумтоз шеъриятида май мавзусидаги шеърлар (хамрият)» номли тадқиқоти қадимги араб адабиётида яратилган хамриятларнинг ўзига хослиги, уларда қўлланган поэтик образлар ва ижодкор дунёқарашининг характерли жиҳатлари илмий асосланганлиги билан ажралиб туради.

Академик И.Ю.Крачковскийнинг «Араб шоири ал-Ахтал ижодида май мавзуси» номли махсус мақоласи эса табиий майнинг хусусиятлари, унинг ранглари, навлари, май идишлари каби масалалардан бахс юритилганлиги билан ахамиятлидир¹. Май, қадах, майхона каби поэтик тимсолларнинг ўзига Шидфарнинг «Абу Hувос» тахлили монографияси, xoc талкин Рудакий Р.М.Алиев А.Мирзоевнинг хакидаги тадкикоти, ва Н.М.Османовларнинг «Умар Хайём», З.Ахрорийнинг «Мушфикий» номли китобларида хам акс этган². И.Хавийнинг «Хамрият жанри ва унинг араб адабиётидаги тараққиёти» номли монографияси хамрият жанрининг риндона шеърлар тараққиётидаги мавкеи хусусида фикр юритилганлиги билан, айникса, диккатга молик.

Риндона шеърларга доир кайд ва маълумотлар А.Тарлан ва Р.Жаним **У**збек учрайди 3 . каби олимларининг тадқиқотларида хам М.Шайхзода, Ш.Шомухамедов, А.Қаюмов, адабиётшунослари Ё.Исхоков, А. Хайитметов, А.Рустамов, Н.Комилов, И.Хаққулов, Э.Очиловларнинг ишларида риндона шеърлар хакида бахс юритилган⁴. Улар

_

арабская поэтика. – М.: Наука, 1983. – 264 с.. Фролова О.Б. Поэтическая лексика арабской лирики. – Ленинград: Ленинград. ун., 1987. – 176 с.; Осипова К.Т. Винные стихи (хамриййат) в арабской классической поэзии VI-IX вв (генезис и эволюция): Дисс. ... канд. филол. наук. – М., 2007. – 137 с.

¹ Крачковский И.Ю. Избранные сочинения. Том II. – М.: Наука, 1956. – С. 424-453.

² Қаранг: Шидфар Б.Я. Абу Нувас. – М.: Наука, 1978. – 232 с.

³ Қаранг: Ali Nihad Tarlan. Şeyhi divanını tedkik. – Istanbul, 1964. – 642 s.; Canım R. Türk edebiyatında sakinameler ve işratname. – Ankara: Akçağ yayınları, 1998. – 170 s.

⁴ Шайхзода М. Асарлар. VI томлик. IVтом: Fазал мулкининг султони. — Тошкент: Адабиёт ва санъат, 1972. — 372 б.; Шомухамедов Ш. Гуманизм — абадийлик ялови. — Тошкент: Адабиёт ва санъат, 1974. — 231 б.; Шу муаллиф. Форс-тожик адабиёти классиклари. — Тошкент: Ўздавнашр, 1963. — 200 б.; Рустамов А. Сўз хусусида сўз. — Тошкент: Адабиёт ва санъат, 1987. — 247 б.; Қаюмов А. Дилкушо такрорлар ва рухафзо ашъорлар. — Тошкент: Шарк, 2014. — 271 б.; Комилов Н. Тасаввуф. — Тошкент: Мавороуннахр-Ўзбекистон, 2009. — 445 б.; Ҳайитметов А. Навоий лирикаси. — Тошкент: Фан, 1961. — 295 б.; Исҳоқов Ё. Алишер Навоий ва соқийнома жанри // Ўзбек тили ва адабиёти, 1975. — № 1. — Б.16-23; Шу муаллиф. Навоий поэтикаси. — Тошкент: Фан, 1983. — 168 б.; Шу муаллиф. Низомий ва соқийнома жанри / Ганжалик даҳо. — Тошкент:

орасида, хусусан, М.Шайхзода, А.Ҳайитметов ва Ё.Исҳоқовларнинг тадқиқотлари эътиборга лойиқдир. Чунки уларда, биринчидан, риндона шеърларнинг ғоявий-бадиий олами анча кенг ёритилган бўлса, иккинчидан, Навоийнинг бу борадаги тарихий хизматлари илмий асосланган.

Диссертацияни ёзишда ўзбек ва чет эл адабиётшуносларининг номлари кайд этилган тадкикотларига таянилди ва зарурият даражасида улардан фойдаланилди.

Мазкур поэтик тимсоли билан боғлик образли талкикот май тушунчаларнинг қадимий илдизлари, уларнинг риндона шеърлар шаклланишидаги ўрни, шунингдек, риндона шеърларнинг тарихи, мохияти, образ ва рамзлар тизими, XII – XV асрнинг I ярми ўзбек адабиётида яратилган риндона шеърлар ва лирик қахрамон – ринд характерининг ўзига хос хусусиятлари монографик тадқиқ этилганлиги билан ўзидан аввал амалга оширилган ишлардан фарқ қилади.

Тадқиқотнинг диссертация бажарилган илмий-тадқиқот муассасасининг илмий-тадқиқот ишлари режалари билан боғлиқлиги. Диссертация тадқиқоти Ўзбекистон Республикаси Фанлар академияси Ўзбек тили, адабиёти ва фольклори институти илмий-тадқиқот режаси ҳамда ФА-Ф1-Г039 «Алишер Навоий (2 жилдлик) ва Абдулла Қодирий қомусларини яратиш» (2012 — 2016 йй.), ЁФ1-ФА-1-21136 «Анъанадаги тадрижийлик ва ижодий янгиланиш тамойиллари» (2013 — 2015 йй.), ОТ-Ф1-77 «Ўзбек адабиёти дурдоналари» (2017 — 2020 йй.) лойиҳалари асосида бажарилган.

Тадқиқотнинг мақсади ўзбек мумтоз адабиётидаги риндона шеърларнинг шаклланиш омилларини аниқлаш ҳамда тарихий тараққиёти, ғоявий-бадиий олами ва лирик қаҳрамон — ринд ҳарактерининг муҳим ҳусусиятларини очиб беришдан иборат.

Тадқиқотнинг вазифалари:

ТДПУ, 2002. – Б. 15-18; Хақкулов И. Камол эт касбким... – Тошкент: Чўлпон, 1991. – 240 б.; Хақкул И. Навоийга қайтиш. 2-китоб. – Тошкент: Фан, 2011. – 197 б.; Очилов Э. Бир ховуч дур. – Тошкент: Ўзбекистон, 2011. – 240 б.

риндона шеърларнинг юзага келиши, тарихий асослари ва тараққиёт тамойилларини тадқиқ этиш;

риндона шеърларнинг араб ва форс-тожик адабиётидаги мавкеини ўрганиш;

риндона шеърларнинг туркий халқлар миллий-рухий дунёси, маданий-маънавий қадрият ва урф-одатлари билан боғлиқ жиҳатларини аниқлаш;

XII — XV асрнинг I ярми туркий шеъриятда яратилган риндона шеърларнинг поэтик хусусиятлари, образлар олами ва лирик қахрамон — ринд характерининг муҳим жиҳатларини очиб бериш;

май, қадаҳ, майхона каби поэтик тимсоллар ёритилган шеърларнинг ўзбек мумтоз адабиёти тарақкиётида алоҳида босқич бўлганлигини номалар ва лирик асарлар орқали асослаш;

риндона шеърларнинг поэтик мукаммаллиги, композицион бутунлиги, семантик-стилистик тузилмаси ва эмоционал тасвир усулининг ўзига хослигини очиб бериш;

лирик қахрамон эстетик идеали, рухий-маънавий дунёсининг қамрови, колаверса фикр-саъжияси, савиясининг риндона шеърлар мазмун-мохияти, поэтик табиати, бадиий тасвир имкониятлари билан боғлиқлигини далиллаш;

XII – XV асрнинг I ярми ўзбек шеъриятида риндона шеърларнинг ифода имкониятлари ва бадиий-эстетик тамойилларининг характерини белгилаш.

Тадқиқотнинг объекти сифатида Маҳмуд Кошғарийнинг «Девону луғотит турк» асари, Аҳмад Яссавий ҳикматлари, номалар, Ҳофиз Хоразмий, Атоий, Гадоий, Саккокий, Лутфий каби шоирларнинг девонлари танланган.

Тадкикотнинг предметини XII — XV асрнинг I ярми ўзбек адабиётида яратилган риндона шеърлар ташкил этади.

Тадқиқотнинг усуллари. Тадқиқот мавзусини ёритишда таснифлаш, тавсифлаш, тарихий-қиёсий, контекстуал ва комплекс таҳлил усулларидан фойдаланилди.

Диссертация тадкикотининг илмий янгилиги қуйидагилардан иборат:

риндона шеърларнинг тараққиёт тамойиллари, образлар тизими, ғоявийбадиий хусусиятлари, тасвир кўлами, ифода усули ва лирик қахрамон характери очиб берилган;

риндона шеърларнинг юзага келишида Шарқ халқларининг диниймифологик тушунчалари, ижтимоий-маиший турмуш маданияти, урф-одат ва маросимлари, уларнинг бадиий ижоддаги аҳамияти ҳамда эстетик хусусиятлари исботланган;

қадимги араб ва форс-тожик шеъриятидаги хамриятларнинг ўзбек мумтоз адабиётида риндона шеърлар такомилидаги мавкеи аникланган;

Шарқ мумтоз адабиётида, хусусан, туркий шеъриятда XV асрнинг I ярмига қадар яратилган риндона мазмундаги алоҳида мисра, байт ва шеърларнинг бадиий ўзига хослиги далилланган;

риндона шеърларнинг ўзбек мумтоз адабиётидаги ифода имкониятлари, образ ва тимсоллар олами, тарихий ва бадиий хусусиятлари асосланган;

риндона шеърларнинг ўзбек мумтоз шеъриятида фаоллашув микёси ва даражасининг ижтимоий сабаблари, эстетик мезонларини очиб берилган;

лирик қахрамон дунёқараши, маънавий-ахлоқий қиёфасининг риндона шеърларнинг мазмун-моҳияти, поэтик табиати, бадиий тасвир принциплари билан боғлиқлиги асосланган;

XII — XV асрнинг I ярми ўзбек адабиётида яратилган риндона шеърларнинг ўзига хослиги, муштарак ва фаркли жиҳатлари, ғоявий-бадиий хусусиятлари ҳамда лирик қаҳрамон ҳарактери масалалари тадқиқ этилган.

Тадқиқотнинг амалий натижалари қуйидагилардан иборат:

риндона шеърларнинг вужудга келиши, тарихий такомили, маъномохияти ва бадииятини тадкик этиш оркали чикарилган хулосалар адабиётшунослик учун янги илмий-назарий маълумотлар бериши, ўзбек адабиёти тарихи, адабиёт назарияси каби фанлардан яратиладиган дарслик ва қўлланмаларнинг мукаммаллашувига хизмат қилиши асосланган;

риндона шеърларда ифодаланган ғоялар бугунги кун ўкувчисининг дунёқараши, тафаккурини шакллантиришда ҳамда жамиятнинг аҳлоқий-эстетик ва маънавий-маърифий такомилида муҳим аҳамият касб этиши аникланган.

Тадқиқот натижаларининг ишончлилиги муаммонинг аниқ қуйилгани, чиқарилган хулосаларнинг таснифлаш, тарихий-қиёсий, контекстуал ва комплекс таҳлил каби усуллар орқали асослангани, ишончли назарий манбалар ҳамда луғатлардан фойдаланилганлиги билан изоҳланади.

Тадқиқот натижаларининг илмий ва амалий аҳамияти. Тадқиқот натижаларининг илмий аҳамияти шундаки, чиқарилган назарий хулосалар нафақат ўзбек, балки жаҳон адабиётшунослигида риндона шеърлар, уларнинг поэтик табиати, рамз ва тимсоллар тизими, мажоз олами, мазмун-моҳияти юзасидан мавжуд маълумотларни кенгайтиради ва тўлдиради. Риндона шеърларнинг генезиси, тарихий такомили, бадиияти ва ўзбек адабиётида тутган муҳим ўрни ҳақидаги қарашлар ўзбек адабиёти тарихи, адабиёт назарияси фанларининг ривожига хизмат қилади.

Тадқиқот натижаларининг амалий аҳамияти шундан иборатки, риндона шеърларнинг пайдо бўлиш асослари, унинг халқ оғзаки ижоди, миллатнинг ижтимоий, маиший турмуш маданиятига бевосита алоқадорлиги, Шарқ адабиётида яратилган риндона шеърларнинг қиёсий аспектда ўрганилиши, уларнинг назарий масалаларига оид қарашлар ўзбек адабиёти тарихи, адабиёт назарияси каби фанлардан яратиладиган дарслик ва қўлланмаларнинг мукаммаллашувига хизмат қилади.

Тадқиқот натижаларининг жорий қилиниши. Риндона шеърларнинг генезиси, поэтик хусусиятлари, образлар табиати ва лирик қахрамон характерини очиб бериш жараёнида маънавий-маърифий тизимни такомиллаштириш бўйича белгиланган тадбирлар асосида:

ўзбек мумтоз адабиётидаги риндона шеърларда қўлланган поэтик тимсолларнинг кўчма, мажозий маъноларининг ифода имкониятлари ва ғоявий-бадиий хусусиятларининг ўзига хос жихатларини асослаш билан боғлиқ илмий хулосалар ФА-Ф8-034 рақамли «Ўзбек тили лексикаси ва терминологиясининг ривожланиш тамойиллари» (2007 — 2011) фундаментал тадқиқот лойихасининг «Навоий асарлари луғати» қисмини (Фан ва технологияларни ривожлантиришни мувофиқлаштириш қумитасининг ФТК-0313/930-сон маълумотномаси) тайёрлашда қулланган. Натижада уларнинг ўзбек тили лексикасининг тараққиёт тамойилларини курсатиб беришдаги аҳамияти илмий далиллар асосида ўз исботини топган;

қўлланган бадиий образларнинг риндона шеърларда характерли белгилари, асосан, май тайёрлаш учун мўлжалланган куп, хум, сабу, ибрик; май ичиш учун ишлатиладиган жом, аёг, пиёла, паймона, согар; май ичиладиган жой маъносида қўлланган майхона, дайр, харобот; май қуювчи ёки даврани бошқарувчи кишини англатган соқий, аёқчи; базмларга күй ва қўшиқ билан файз олиб кирган мутриб, муганний хамда майпараст, яъни ринд каби 40 га якин поэтик атамаларнинг шеърий матн таркибидаги метафорик – кўп қиррали маъносини изохлаш учун фойдаланилган. Илмий натижаларнинг жорий қилиниши Навоий ижодидаги барча сўзларни қамраб олган мукаммал «Навоий асарлари луғати»ни тузиш, шунингдек ўзбек мумтоз адабиётининг поэтик образлар табиати, риндона шеърларда қўлланган тимсол-тушунчаларнинг шоир дунёқараши, маънавий олами, лирик қахрамон характерининг ўзига хос хусусиятларини ёритишдаги ахамиятини кўрсатишга хизмат қилади.

Тадқиқот натижаларининг апробацияси. Мазкур тадқиқот натижалари 4 та илмий-амалий анжуманда, жумладан, 2 та республика конференциясида, хусусан, Алишер Навоий таваллудининг 570 йиллиги муносабати билан Гулистон давлат университетида ўтказилган Республика илмий-амалий конференцияси (Гулистон, 2011); Ўзбекистон ёш

тилшунослари ва адабиётшуносларининг Ўзбекистон Республикаси мустақиллигининг 20 йиллигига бағишланган анъанавий илмий анжумани (Тошкент, 2011), 2 та халқаро конференцияда, хусусан, «Uluslararası dunya dili turkçe simpoziumu» (Ankara, 2012), «Türk xalqları ədəbiyyatı: mənşəyi, inkişaf mərhələləri ve problemləri» (Bakı, 2015) сингари илмий-амалий конференцияларда муҳокамадан ўтказилган.

Тадқиқот натижаларининг эълон қилиниши. Диссертация мавзуси бўйича 11 та илмий иш нашр этилган, шулардан Ўзбекистон Республикаси Олий аттестация комиссияси томонидан докторлик диссертациялари асосий натижаларини чоп этиш тавсия этилган илмий нашрларда 10 та мақола, жумладан, 6 таси республика ҳамда 4 таси хорижий журналларда нашр этилган.

Диссертациянинг тузилиши ва ҳажми. Диссертация кириш, 3 та боб, хулоса ва фойдаланилган адабиётлар рўйхатидан ташкил топган 138 саҳифадан иборат.

І БОБ. ШАРҚ АДАБИЁТИДА МАЙ МАВЗУСИНИНГ ГЕНЕЗИСИ ВА ТАРАҚҚИЁТ ОМИЛЛАРИ

1.1. Араб ва форс-тожик шеъриятида май мавзусининг ёритилиши

Шарқ шеърияти нафақат фикр, туйғу, оханг, балки тасвир хилмахиллиги, мавзу кўламининг кенглиги билан хам ўзига хосдир. Май мавзуси улар орасида табиийлиги, қизиқарлилиги, реал ҳаётга ниҳоят даражада яқинлигига кўра, айниқса, ажралиб туради. Мумтоз шеъриятда бу мавзунинг юзага келиши, энг аввало, май ва унга доир образларнинг Шарқ халқлари ижтимоий-маиший турмуш тарзи, маънавий-рухий дунёси, мифологик, диний тушунча ва тасаввурларидаги ўзига хос ўрни хамда ахамияти билан узвий боғлиқдир. Демак, май ва майхўрлик кайфиятининг пайдо бўлиши, улар билан алоқадор урф-одатлар, уларнинг шеъриятга кириб келиши, ривожланиши ҳақида тўхталмасдан туриб, май мавзуси, хусусан, риндона шеърларнинг тарихий тараққиёти хақида фикр юритиб булмайди. Яъни оддий узумдан тайёрланган табиий май ёки шароб, қандай қилиб поэтик тамойиллар асосида адабиётда вахдат майи, ишк шароби, илохий файз ва кувонч тимсолига кўтарилганлигининг ижтимоий сабабларини мавзунинг илк илдизлари, аввало, хаётий, моддий асослари, тарихий негизларини тадқиқ этиш орқали аниқлаш мумкин.

Адабиётшуносликда ёритилишича, риндона шеърларнинг илк намуналари бу қадимги араб шеъриятидаги соқий ва май мажлислари тавсифланган хамриятлардир¹. Айтиш ўринлики, соқий калимаси ҳам арабча саққо сўзидан ҳосил қилинган бўлиб, мешкоблик қилиш маъносини

_

¹ Қаранг: Крачковский И.Ю. Вино в поэзии аль Ахталя // Избранные сочинения. Том II. – М.: Наука, 1956. – С. 425-426; Шидфар Б.Я. Образная система арабской классической литературы (VI – XII вв). – М.: Наука, 1974. – С. 13; Kortantamer T. Sakinamelerin ortaya çikişi ve gelişimina genel bir bakiş // Türk dılı ve edebiyatı incelemeleri dergisi. – İzmir: Ege üniversitesi edebiyat fakültesi yayınları, 1983. – S. 81-90; Canım R. Türk edebiyatında sakinameler ve işratname. – Ankara: Akçağ yayınları, 1998. – S. 121; Çeneli I. Türk edebiyatında sakinameler // Тürk kültürü araştırma Enstitusi dergisi, 1972. – Mayis. – S. 427-429; Фролова О.Б. Поэтическая лексика арабской лирики. – Л.: Ленинград. ун., 1987. – 176 с. 144; Pala I. Ansiklopedik Divan Şiiri Sözlüğü. – Istanbul: Карı уауınları, 2006. – 637 s.

Т. Ўнайнинг кўрсатишича, англатган 1 . Турк олими дастлаб диний маросимларда (айниқса, муҳаррам ойи байрамида) халққа сув тарқатиб, тўпланган пулни хайрия ишларига сарфлаган кишиларни саққолардан фарклаш учун уларга сокий номи берилган². Аста-секин сокий дейилганда сув ва шароб улашувчилар назарда тутилган³. Дастлаб мешкоб мазмунини ифодалаган соқий хамриятларда шаробхўрлик базмларида хизмат қилувчи, султонларнинг айш-ишрат мажлисларини бошқарувчи хатто сиймосини акс эттирган⁴. Араб шоири Ал-Ахтал (640-713)нинг хамрият шеърларига алохида тўхталган машхур шаркшунос олим И.Ю.Крачковский уларда соқий бошида гулчамбар, қулоқларида балдоқ, оқ харир либос кийган, узун бўйли, қизил танли гўзал қиз суратида тасвирланганлигини ёзади⁵. Бошқа бир араб шоири Алкамийнинг қуйидаги шеърида эса, соқий форс йигити қиёфасида гавдалантирилган:

...Мен хозир май базмидаман, бу ерда мусиқа садолари янграйди, Бу ерда олтиндек товланувчи шароб кишининг ақлини шоширади. Чиройли ва қимматбаҳо кийимлар кийган ёш форс йигити Қуёшдай порлаётган идишдан уни қадаҳларга қуяди⁶.

Б.Я.Шидфарга кўра, май, қадах, майфуруш, соқий ва қувнок дўстлар давраси — хамриятларнинг турғун тимсоллари бўлиб, Имрул Қайс, Тарафа Абдулбакр, Лабид Робия, Амр ибн Қулзум, Антарий Шаддод, Хорис Хиллиза

-

¹ Қаранг: Porlatır İ. Osmanli türkçesi sözlüğü. — Ankara, 2006. — S. 1447; Али Акбар Деххудо. Луғатнома. Жилди 69, фасли ІІ. — Техрон, 1962. — С. 153; Büyük sözlük. 12 cıldde. X cıld. — İstanbul: Arkın kitabevi, sanasiz. — S. 1073; Karahan A. Sakinameler // Eski türk edebiyatı incelemeleri. — İstanbul, 1980. — S. 117; Azmi-zade Haleti. Saki-name. — Erzurum, 1998. — S. 36; Mustafa Nihat Özön. Osmanlica / Türkçe sözlük. — Ankara, 2006. — S. 730; Albayrak N. Halk edebiyati Ansıklopedik sözlüğü. — İstanbul, 2010. — S. 279.

² Каранг: Kuzubas M. Sakiname. – Samsun: Etut yayınları, 2009. – S. 10.

³ Мухаммад Муин. Фарханги форсий. Иборат аз ду жилд. Жилди II. – Техрон: Амири Кабир, 1375 х. – С. 1852.

⁴ Tekin A. Edebiyatimizda isimler ve terimler. – İstanbul: Bilgeoğuz, 2010. – S. 960; Деххудо. Луғатнома. – Техрон, 1993-1994. Жилди VIII. – С. 11738; Фарҳанги забони тожики. Иборат аз ду жилд. Жилди II. – М., 1969. – С. 264; İbrahim Cudi Efendı. Luğati Cudi. – Ankara, 2006. – S. 463; Mustafa Nihat Özön. Osmanlica // Türkçe sözlük. – Ankara, 2006. – S. 730.

⁵ Крачковский И.Ю. Вино в поэзии аль Ахталя // Избранные сочинения. Том II. – М.: Наука, 1956. – С. 429.

 $^{^6}$ Қаранг: Шидфар Б.Я. Образная система арабской классической литературы (VI – XII вв). – М.: Наука, 1974. – С. 33.

каби шоирлар ижодида ҳам улар алоҳида мавке эгаллаган¹. Олиманинг ёзишича, Амр ибн Қулзумнинг май мавзусидаги шеърлари улар орасида соддалиги, ҳаётга ниҳоятда яқинлиги билан ажралиб турган. Шоир май образи орқали кундалик турмуш ташвишлари, ғам-қайғу, ҳижрон ва айрилиқ кайфиятини унутиш, шунингдек шодлик ва хурсандчилик мазмунларини ифода этган. Рус олимаси ўз фикрларининг далили сифатида шоирнинг мана бу шеърини кўрсатади:

Уйгон, қўлингга шароб тўла қадах ол ва эрта тонгда бизларни уйгот,

Бутун Андарин юртида шаробдан томчи хам қолдирмайлик.

Қачонки уни иссиқ сув билан аралаштирганимизда

Узум ва унинг турли навлари, кўли гул боғбонлар, майнинг тайёрланиши, май хиллари, майнинг ичувчига таъсири, май базмларининг тартиб-қоидалари билан боғлиқ маданий-маиший турмуш манзараларини бадиий тасвирлаш хамриятларнинг мухим хусусиятидир³. Чунончи, юқоридаги шеърий парчада иссиқ сув билан аралаштириб тайёрланадиган май хақида ўзига хос маълумот мавжуд. Май талқинига бағишланган шеърларнинг ўзига хос намуналари форс-тожик адабиётида Рудакий ва унинг издошлари ижодида ҳам учрайди. Бу эса, араб ва форс-тожик шеъриятидаги май мавзуси ёритилган шеърларнинг мазмун ва ифода йўсинига кўра ўзаро якинлигидан далолат беради. Бундай шеърларнинг таъсири ўзбек адабиётида ҳам кузатилади. Мумтоз адабиётда майнинг бир қатор навлари ҳақида ўзига хос маълумотлар мавжуд. Улар, асосан, ижодкорнинг бадиий ниятини юзага чиқариш мақсадида қўлланса-да, аммо баъзан аниқ тушунча, яъни маст

⁻

¹ Изох: Олиманинг фикрича, хамрият шеърлар дастлаб қадимги араб қасидаларининг васф қисмидан ажралиб чиққан ёки ғазаллар таъсирида пайдо бўлган. Қаранг: Шидфар Б.Я. Образная система арабской классической литературы (VI – XII вв). – М.: Наука, 1974. – С. 217; Турк олими Р.Жаним исломгача бўлган араб шеъриятида май мавзусига оид шеърлар юзасидан мушоиралар ташкил этилганини қайд этган. Бу мушоиралар, асосан, баҳорда ўтказилиб, "Муаллака Сабъа" деб юритилган. Қаранг: Canım R. Türk edebiyatında sakinameler ve işratname. – Ankara: Akçağ yayınları, 1998. – S. 121.

 $^{^2}$ Шидфар Б.Я. Образная система арабской классической литературы (VI – XII вв). – М.: Наука, 1974. – С. 13. Қаранг: Крачковский И.Ю. Вино в поэзии аль Ахталя // Избранные сочинения. Том II. – М.: Наука, 1956. – С. 425-426

килувчи ичимлик маъносига ҳам ишора қилади. Май ҳақидаги шеърларда узум, хурмо, олма, ўрик, анор, анжир, нок, беҳи, олча, қовун, тарвуз, қовоқ, кулупнай, шакар, асал, арпа, буғдой, гуруч, шунингдек, сут, чой, турли гиёҳлар ва сабзавотлардан тайёрланадиган бир неча хил шароблар ҳақида қайдлар келтирилган. Чунончи, биргина узумнинг ўзидан чоғир, мусаллас, бода, шароб, сулфаъиноб, ноб, соф, арғувоний, мураввак, жуҳуди каби ичимликлар тайёрланганки, улар бир-биридан тайёрлаш усули, ранги, таъми ва ҳатто ҳидига кўра фарқланган. Уларнинг айримлари ҳақида биз тадқиқотнинг ІІІ бобида маҳсус тўҳталамиз.

Араб адабиётида бундай мазмундаги шеърлар Ал-Аъша, Лабид Робиъа, Ал-Ахтал, Абу Нувос, Ибн ал-Муътазз каби шоирлар ижодида хам ўз ифодасини топган. Академик И.Ю.Крачковскийга кўра, Ал-Ахталнинг май мавзусига оид шеърлари улар орасида образлар олами, ифода тарзи, тасвир кўламининг кенглиги жихатидан алохида мавкега эга¹. Чунки шоир шеърларида кўлланган образ ва тушунчалар факат ўз луғавий маъносида ишлатилган². Бу шеърларда узумнинг етиштирилиши, майнинг тайёрланиши, хусусиятлари, турлари, шунингдек май идишлари ва май базмлари хусусида юритилган. Шоир ижодидаги, айникса, май тайёрлаш танланадиган узумнинг махсус навлари ва май тайёрлаш жараёни хакидаги ўзига хос маълумотлар диккатга молик. Ал-Ахталга кўра, май, асосан, кизил навли узумдан қилинган³. Майни тайёрлаш учун дастлаб узумнинг суви И.Ю.Крачковский сикиб олиниб, махсус хумларга солинган. тайёрланадиган хумнинг ранги хам тўк кизил тусда бўлганлигини кўрсатади. Унинг оғзига банан, дафна каби дарахтларнинг ёки токнинг япроқлари қуйилиб, устидан тупроқ хамда мум аралашмаси қуйилган ва яхшилаб

-

 $^{^1}$ Қаранг: Крачковский И.Ю. Вино в поэзии аль Ахталя // Избранные сочинения. Том II. – М.: Наука, 1956. – С. 424.

² Кўрсатилган китоб. – Б. 424.

³ Изох: И.Ю.Крачковский Ал-Ахтал ижодида фақат узум майи ҳақида гап боришини таъкидлайди. Уларда банан ёки пальмадан қилинадиган май навлари тўғрисида маълумотлар умуман учрамайди. Кўрсатилган китоб. – Б. 421.

беркитилган. Уч йилгача намлиги жуда юқори бўлган ерга кўмиб қўйиб сақланган. Ўтган вақт мобайнида хумдаги май ярмига камайган. Кейин у қазиб олиниб, бир неча бор қайнатилган ва тиндирилиб, сузиб олинган. Бундай усул билан тайёрланган шаробнинг нави мусаллас (учдан бири қолгунча қайнатилиб, сўнг сузиб олинадиган май. — М.А.) деб ҳам юритилади¹. Улуғ мутафаккир Абу Али ибн Сино ўзининг "Уржуза" асарида танага қувват берувчи ичимликлар ҳақида гапириб, мусалласни ҳам улар қаторида санаган:

Ичимликлар, масалан, май, сут, мусаллас,

Fuзо бергай тан-баданга ҳар бир нафас 2 .

Умуман, араб шеъриятида май образининг кенг бадиий имкониятлари ҳам илк бор ал-Ахталнинг май мавзусидаги шеърларида намоён бўлган. Уларда узум майига нисбатан кўлланган ўзига хос ташбеҳлар ҳам келтирилган. Олим қизил навли узумдан тайёрланган май хўрознинг кўзларига қиёсланганлигини кўрсатади³. Форс-тожик адабиётини текширган таниқли рус олими М.Л.Рейснер фикрича, бундай ўхшатишлар дастлаб ал-Ахтал ижодида кашф этилиб, XII асрдан кейин шоирнинг хамриятлари таъсирида форс-тожик адабиётига ҳам ўтган⁴. Бу эса араб ва форс-тожик шеъриятидаги май мавзусига бағишланган шеърларнинг нафақат мазмун ва оҳанги, балки айрим бадиий-тасвирий воситалари билан ҳам ўзаро муштарак эканлигини англатади.

Ал-Ахталнинг замондоши Ибн ал-Муътазз бир шеърида ўзига хос киноя ишлатиб, хўрознинг тонгги қичқириғи эрталабки майхўрликка чорлов, деб ёзади. Аммо бу шунчаки чорлов эмас, у исломда сўфининг намозга

³ Крачковский И.Ю. Вино в поэзии аль Ахталя // Избранные сочинения. Том II. – М.: Наука, 1956. – С. 427.

 $^{^{1}}$ Крачковский И.Ю. Вино в поэзии аль Ахталя // Избранные сочинения. Том II. – М.: Наука, 1956. – С. 422.

² Абу Али ибн Сино. Шеърлар ва тиббий достон. – Тошкент: Фан, 1981. – Б. 68.

⁴ М.Л. Рейснернинг кўрсатишича, қизил майни хўрознинг кўзларига қиёслаш араб шоирлари Абу Нувос ва Ибн ал Мутазз, шунингдек, форс-тожик ижодкорлари Адиб Собир Термизий (1143 ёки 1152 йилда вафот этган) ҳамда Масъуд Саъд Салмон (1047 – 1122) шеърларида келтирилган. Қаранг: Рейснер М.Л. Эволюция классической газели на фарси (X – XIV века). – М.: Наука, 1989. – С.212.

чақириғи¹. Майхўрлик эса илоҳий завқу шавқ, ҳаёт гўзалликларидан баҳрамандлик, умрни хуш-хурсанд ўтказиш каби бир қатор мазмунларни юзага чиқарган². Низомий Ганжавийнинг "Хисрав ва Ширин" достонидан олинган мана бу байт ҳам моҳиятан Ибн ал-Муътаззнинг фикрларига ўхшаш:

Хўроздан шишасини соз айлаб,

Xўроздек вақтида овоз айла 6^3 .

Тадқиқотларда қадимги араб шеъриятида май тайёрловчи кишиларнинг ёши, миллати, характери хусусида ҳам поэтик қайдлар мавжудлиги айтилган⁴. Масалан, шоир ал-Ахталнинг шеърларида Арабистонга келган форслар ва жанубий месопотамиялик христианлар томонидан тайёрланган шароблар алоҳида тавсифланган бўлса⁵, ал-Аъшага кўра, Вавилон майи бошқаларидан ўткирлиги билан ажралиб турган экан⁶. Уларнинг издоши Ибн ал-Мўътазз эса бир шеърида Сурия шаробини таърифлаб бундай дейди:

Гўё тонгги шабада алоэнинг ёқимли хидини олиб келяпти Ёки май сотувчи Суриядан ширин шароб келтирган⁷.

Май, унинг тайёрланиш усули, майхўрлик кайфиятидан баҳс юритган шеърлар VIII асрда аббосийлар замонида яшаб ижод қилган машҳур араб шоири Абу Нувос ижодида ҳам учрайди. Шоирнинг ижтимоий-маиший, ишқий-фалсафий мавзулардаги шеърлари орасида май мавзуси алоҳида

 $^{^1}$ Шидфар Б.Я. Образная система арабской классической литературы (VI – XII вв). – М.: Наука, 1974. – С. 78

² Улуғ шоир Алишер Навоий ҳам бир ғазалида тонгда ичиладиган боданинг ранги хўроз тожидай қизил эканлигини, у уйқуда ётганларни хўроз қичқириғи каби уйғотиш қудратига эга эканлигини айтади:

Субх, ичарга бода ранги уйлаким тожи хурус,

Fафлат аҳлига хурус афгонидин пайгоми бор.

³ Низомий Ганжавий. Хисрав ва Ширин. – Техрон: Ал-Худо, 2005. – Б. 94

⁴ Қаранг: Крачковский И.Ю. Избранные сочинения. Том II. – М.: Наука, 1956. – С. 421; Шидфар Б.Я. Образная система арабской классической литературы (VI – XII вв). – М.: Наука, 1974. – С. 78; Шу муаллиф. Абу Нувас. – М.: Наука, 1978. – С. 131; Kortantamer T. Sakinamelerin ortaya çikişi ve gelişimina genel bir bakiş // Türk dılı ve edebiyatı incelemeleri dergisi. – İzmir: Ege üniversitesi edebiyat fakültesi yayınları, 1983. – S. 81-90.

⁵ Крачковский И.Ю. Избранные сочинения. Том II. – М.: Наука, 1956. – С. 423.

⁶ Шидфар Б.Я. Образная система арабской классической литературы (VI – XП вв). – М.: Наука, 1974. – С. 31.

 $^{^{7}}$ Кўрсатилган китоб. — Б. 40.

ўринни ишғол қилади. Чунончи, қуйидаги шеърда асал майи ва унинг тайёрланиш усули ёритилган:

Мана ниҳоят ҳосилни йиғиштирадиган пайт келди, Ёруғ (иссиқ) кунларнинг бирида асал ҳам йиғиштирилди. Кейин уни оқар сув билан аралаштириб, узоқ қайнатдилар Монахнинг қозонида, гўё чуқур қудуққа солгандек. Кейин унинг кўпикларини эҳтиётлик билан олиб ташлашди, У оловнинг тафти билан ҳар қандай гуноҳлардан покланди. Сўнгра уни хумларга солиб, ерга кўмиб сақлашди. Оғзига қаттиқ ва қайноқ тупроқ аралаштирилган қоп-қора қайнаган мум тўкиб, умрбод бекитиб қўйишди... Узоқ изтиробу қийноқдан кейин У ўз зиндонига буткул кўникди ва тинчиб қолди, Ниҳоят у худди тонг қуёшидек намоён бўлди,

Шеърда асал майининг тайёрланиш жараёни ўзига хос бадиий воситалар билан тасвирланган. Яъни май тайёрлаш учун қайнатилаётган олиб насронийлар асалнинг кўпиклари ташланиши ибодатхонасига келган художўйга ўхшатилган. гунохлардан покланиш максадида Ичимликнинг хумга қуйилиши эса зиндонга ташланган одамга қиёсланади. Бундан маълум бўладики, хамриятларда май нафақат моддий, яъни ичкилик маъносида, балки шоир фикр-кечинмалари, хис-туйғулари, хаётий қарашларини юзага чиқаришга имкон берувчи поэтик образ сифатида ҳам ўзининг юксак бадиий ифодасига эга бўлган.

Умуман, хамрият шеърларда ҳаётий ҳодисалар, реал воқеликлар, шоир мансуб бўлган тарихий давр, замон ва жамият кишиларининг жонли қиёфаси, феъл-атворининг поэтик принциплар асосида гавдалантирилиши ҳамда ўқувчига ўзи гувоҳ бўлган маданий-маиший турмуш манзараларининг

-

¹ Қаранг: Шидфар Б.Я. Абу Нувас. – М.: Наука, 1978. – С. 90.

нихоятда содда ва ишонарли тарзда тасвирланиши мазкур намуналарга бўлган эътибор ва кизикишни бир кадар орттирган, дейиш мумкин. Масалан, дастлаб араб хамриятларида кўлланилган, кейинчалик Шарк адабиётида яратилган май мавзусидаги шеърларнинг турғун лирик қахрамонларидан бири — майфуруш тимсоли ҳам илк бор Абу Нувос ижодий тафаккурининг маҳсулидир¹. Шоир ўз шеърларида энг сифатли майни фақат айёр ва сертакаллуф, чаққон ва қувнок, шу билан бирга, кекса ҳамда тажрибали майфурушдангина ҳарид килиш мумкинлигини кўрсатган. Шоир шеърларида май сотиб олувчи ва майфурушнинг ўзаро суҳбати воситасида ижтимоиймаиший турмуш ҳодисалари ишонарли акс эттирилган. Шеърий диалогларда майфуруш ва май ичувчи кишининг ички, руҳий олами, уларнинг ўзаро муносабатлари яна ҳам ойдинлашади.

У(майфуруш) сўради: "Ким бу одамлар?"

Биз жавоб бердик: "Сен барибир бизни танимайсан

Биз жуда олижаноб ва сахиймиз,

Биз сенинг уйинг олдида тўхтадик.

Сен ҳам ўз сахийлигинг билан бизни хурсанд қил,

У деди: "Сизлар излаган нарса менда бор, аммо тонг отсин",

Биз айтдик: "Йўқ, бизга ҳозир қуй, ахир майнинг ўзи тонг-ку,

Ва унинг тиниқ ранги зулмат пардасини йиртиб ташлайди"2.

Шу тариқа, Абу Нувос шеърларида ўзига хос характерлар — майфурушнинг айёр, сўзамол ва ширин муомалали; май харид қилувчининг

¹ Изох: Абу Нувоснинг май мавзусидаги шеърларида кейинчалик Шарк шеъриятида, асосан, тасаввуфий

20

мазмунларни ифодалаган, аммо зардуштийлик, насронийлик, буддавийликдан ўтган образ ва тушунчалар хам кўплаб учрайди. Б.Я.Шидфарнинг ёзишича, бунинг бир сабаби шоир яшаган даврда май тайёрлаш ва сотиш ишлари билан, асосан, насронийлар шуғулланганлигидадир. Қаранг: Шидфар Б.Я. Абу Нувас. — М.: Наука, 1978. — С. 131. Илмда ёритилишича, майхўрлик хам, аслида, зардуштийлик хамда насронийлик анъаналари ва урф-одатлари билан бевосита боглик эди. Қаранг: Мец А. Мусульманский Ренессанс. — М.: Наука, 1973. — С. 334; Шаркшунос олим И.Ю.Крачковский Абу Нувоснинг кумушдан ишланган сосонийлар кадахи хакидаги шеърида май куювчи — гўзал оташпараст қиз ва унинг куёшга ибодати таърифу тавсиф этилганлигини ҳам кўрсатади. Қаранг: Крачковский И. Ю. Абу Нувас о сасанидской чаще // Избранные

сочинения. Том II. – М.: Наука, 1956. – С. 389-390. ² Шидфар Б.Я. Абу Нувас. – М.: Наука, 1978. – С. 138.

ўжар, чўрткесар ва ҳамиша май ичишга ташна киши бўлганлиги бадиий бўёқларда маҳорат билан тасвирланган¹.

Ислом дини кириб келгач, бундай шеърлар деярли унутила бошланган эди. Аммо умавийлар хукмронлигининг охирги йилларида ва аббосийлар даври шеъриятида уларга эътибор яна кучайган². Исломдан олдинги даврларда май мавзусига диккат каратмаган араб шоирлари хам унинг маст килувчи ичимликларни такикловчи кароридан сўнг, ўз ижодларида айни мавзудаги шеърларга кенг ўрин беришган. Турк олими Ж.Ерделеннинг изохлашича, бунинг ўзига хос сабаби — шеъриятда май шахснинг рухиймаънавий эркинлигини кўрсатувчи хаётий образ макомига юксалганидадир³. Шу тарика, умавийлар ва аббосийлар хукм сурган вактларда май мавзусидаги шеърларнинг хамрият деб номланган махсус жанри юзага келган⁴. Гарчи араб адабиётида Абу Нувоснинг хамрият шеърлари алохида шухрат козонган бўлса-да, Усмон ан-Нажавийнинг (вафоти 1455) "Халбатул-Кумайт" номли касидаси жанрнинг энг гўзал намунаси хисобланади.

Араб шеъриятидаги хамриятларни алохида бир тарзда ўрганган И. Хавийнинг фикрича, бу шеърларга юнон адабиётидаги Дионис шарафига куйланган майни улуғловчи мадхияларнинг хам таъсири бўлган⁵. Дархақиқат, юнон мифологиясида Дионис узумчилик ва май маъбуди

-

¹ Изох: Хамриятларда май ичиш одоби ва май базмларидаги тартиб-қоидалар билан боғлиқ қайдлар ҳам диққатга сазовор. Ал-Ахталга кўра, май давраларида ичимлик қадаҳларга фақат тўлатиб қуйилган. Май тўла қадаҳлар базм иштирокчиларига кетма-кет (қўлдан қўлга ўтказилиб) тарқатилган. Шоир қадаҳни қабул қилаётган кишининг ўрнидан туриши, қадаҳни олгач, енгил таъзим қилиши, майни ичиб тугатгач, қадаҳни фақатгина ўзининг олдига қўйиши лозимлигини ёзади. Шунингдек, шоир шеърларида май идишларининг ҳам бир неча хил кўринишлари келтирилганлиги айтилган. Булар май тайёрланадиган махсус хумлар, шароб ташишга мўлжалланган ва уни ичиш учун ишлатиладиган идишлардир. Биз май тайёрланадиган хум, унинг шакли ва ранг-туси ҳақидаги маълумотни юқорида қайд этиб ўтгандик. Май ташиш учун мўлжалланган энг катта идиш эса, меш саналади. У фақатгина эчкининг терисидан тайёрланган. Олимнинг таъкидлашича, май ёки шароб мешдан тўғридан тўғри қадаҳларга қуйилмаган. Уни даврага тортиш учун махсус кўзачалар бўлган. Май мана шу кўзачалардан жом ёки қадаҳларга қуйилган. Ал-Ахтал шеърларида бу идишларнинг бир қатор арабча номлари ҳам келтирилган. Қаранг: Крачковский И.Ю. Избранные сочинения. Том ІІ. – М.: Наука, 1956. – С. 425-426.

² Pala I. Ansiklopedik Divan Şiiri Sözlüğü. – Istanbul: Kapı yayınları, 2006. – S. 83.

³ Yerdelen C. Saki-name // Azmi-zade Haleti. Saki-name. – Erzurum, 1998. – S. 34.

⁴ Қаранг: Bencheikh J.E. Khamriyya // The Encyclopedia of islam. New edition. – Vol. IV. – Leyden, 1997. – Р. 998-1009.

саналади. У одамларни ғам-қайғу, кундалик ҳаёт ташвишлари ва душман ҳамласидан қутқарувчи ҳалоскор сифатида ҳам гавдалантирилган. Ўйин-кулги, ҳушчақчақлик, ҳаётий лаззатларнинг барчаси унинг номи билан боғланган¹. Шунингдек, Дионис қанотлар ҳомийси ҳамдир. Қушлар ҳанотлари ёрдамида осмонга кўтарилгани каби, инсон ҳалби ҳам маънавий шароб туфайли кўкка парвоз этади, яъни эркинликка, ҳурликка эришади деб ишонилган².

Қадимги Юнонистон шоири Анакреон (эрамиздан аввалги VI аср) ижодида ҳам май образи гўзаллик ва ҳаётсеварлик мазмунларини ифода этган. Шу сабабдан бўлса керак, кейинги даврларда яратилган май мавзусига оид шеърлар "Анакреон характеридаги шеърлар" деб ҳам юритилади.

Таҳлиллардан маълум бўладики, араб хамриятларида узумнинг етиштирилиши, ундан тайёрланадиган маст килувчи ичимликлар, жараёнда иштирок этувчи кишилар, май идишлари, уларнинг турли-туман номлари, май сотувчиси ва шаробхўрлик давраларидаги тартиб-коидалар барча деталлари билан аниқ хамда муфассал тасвирланади. Бу эса шоирларнинг нихоятда синчков – кузатувчанлиги, оддий хаётий вокеликдан бадиият фавкулодда гўзал ва таъсирчан намуналарини олганликларидан далолат беради. Умуман, ўтмиш даврнинг ижтимоиймаданий турмуш тарзи, одамлар ўртасидаги ўзаро муносабатлар, уларнинг табиат ва жамият ходисаларига ёндашуви, ўзига хос тафаккур ва тасаввур олами, колаверса, реал хаёт манзараларининг кенг ва хакконий тасвирини акс эттиришда хамриятлар мухим ахамиятга эгадир.

Бир қатор олимларнинг кўрсатишича, Шарқ адабиётида май мавзусига эътибор форсий шеъриятдаги "қасидаи хамрия", яъни хамрия қасидалардан бошланган³. Чунончи, грузин тадқиқотчиси В.В.Котетешвили фикрича "араб

 $^{^1}$ Қаранг: Иванов В. Дионис и прадионисийство. – Баку, 1923. – 303 с.; Фрезер Дж. Золотая ветвь. І том. – М.: TEPPA, 2001. – 286 с.

² Мингбоева Д. Тимсоллар тилсими. – Тошкент: Янги аср авлоди, 2007. – Б. 18.

³ Қаранг: Бертельс Е.Э. Избранные труды. Том І. История персидско-таджикской литературы. – М.:

хамриятларининг илдизлари бевосита форс-тожик шеъриятидан озикланган. Чунки араб халқлари ҳеч вақт май ва шароб тайёрлаш билан машҳур бўлмаган. Май ва май базмларини улуғлаш дастлаб форсларга хосдир"1. Таникли адабиётшунос А.Хайитметов хам май мавзуси форс-тожик тилида гаплашувчи халкларнинг исломгача бўлган зороастризм дини ва урфодатлари билан боғлиқ эканлигини ёзади².

Шарқ адабиётида май ичимлиги ва майхўрликнинг пайдо бўлиши хакида бир катор афсона ва ривоятлар бор. Уларнинг аксариятида май ва шаробнинг Эронда тайёрланганлиги айтилади. Жумладан, машхур юнон тарихчиси Геродотнинг "Тарих" асарига киритилган "Тўмарис" хакидаги афсонада хам бу ичимликларнинг Эрондан келтирилганлиги кўрсатилган. Унда ёзилишича, маст қилувчи ичимлик нималигини ҳали билмаган Тўмариснинг ўғли Спарганис ва унинг йигитлари форс қўшини томонидан қўйилган тузоқ – майхўрлик оқибатида душмандан енгилган. Шунингдек, Геродот ўз китобида форс-тожик халкларининг кадимги майхўрлик анъаналари билан боғлиқ бир қатор тарихий-этнографик маълумотларни келтиради. Улардан бирида айтилишича, форс-тожик халклари орасида мухим кундалик муаммоларни хал этиш учун махсус май базмлари ўтказиб турилган. Одатда, ушбу мажлисда қабул қилинган қарордан сўнг мезбон (уй эгаси) эртасига яна хаммани ўз уйига таклиф килган. Йиғилганлар май ичмаган, яъни хушёр холатда чикарилган карор ва унинг мохиятини тушунтира олишса, у инобатга олиниб, амалга оширилган. Ёки мазкур

Восточная литература, 1960. – 556 с.; Хайитметов А. Навоий лирикаси. – Тошкент: Фан, 1961. – 295 б.; Рипка Ян. История персидской и таджикской литературы. - М.: Прогресс, 1970. - 445 с.; Абдуллоев А. Адабиёти форсу тожик дар нимаи аввали асри XI. – Душанбе: Дониш, 1979. – 286 с.; Мусулмонкулов Р. Персидско-таджикская классическая поэтика (X – XV вв.) – М.: Наука, 1989. – 238 с.; Мирзозода X. Тарихи адабиёти тожик (Аз даври қадим то асри XIII) Китоби I (I). – Душанбе: Маориф, 1987. – 488 с.; Хусейнзода Ш., Шарипов Х. Макоми Абуали ибни Сино дар шеъру адаби тожик. – Душанбе: Маориф, 1985. – 116 с.; Рейснер М.Л. Эволюция классической газели на фарси (X – XIV века). – М.: Наука, 1989. – 221 с.; Азизова Ф. Литературное посредничество как система в арабском халифате. – Баку: Элм, 2009. – 203 с.

 $^{^{1}}$ Бу хакда қаранг: Зехний Ф. Жанри соқийнома дар адабиёти форсу тожики асрхои XIII – XV. – Душанбе: Дониш, 1991. – С. 11.

² Хайитметов А. Навоий лирикаси (тўлдирилган ва тузатилган иккинчи нашр). – Тошкент: Ўзбекистон, 2015. – Б. 150.

йиғинда ўртага ташланган фикрлар яна бир бор май базмида муҳокама қилинган¹. Бу ўринда ичимлик кишиларни бир-бирига яқинлаштирувчи, шунингдек, дўстона муносабатлар ва ўзаро тотувликни мустаҳкамловчи бир восита деб ҳам тушунилган.

Беруний ҳам "Қадимги ҳалқлардан қолган ёдгорликлар" асарида "кисро(эрон)ликлар ҳар бир кун учун райҳон ва гулларнинг бир турини ва мунтазам ичиб келинаётган шаробнинг бир хилини ўз олдиларига қуйилишини расм килган эдилар" 2, — деб ёзади. Шунингдек, араб ҳалқлари ҳам ўзлари ном берган қадимий ойлардан бирини "нотил" деб аташган. Бу арабчада "маст қилувчи ичкилик ўлчовини англатган. Араблар бу ойда ҳаддан ташқари куп" шароб истеъмол қилганлар ва "нотил" атамасини куп ишлатганлар"3. Шунга ўхшаш маросим ва урф-одатлар қадимги туркийлар орасида ҳам учрайди. Ўтмишда су́ғд ҳалқларининг Аши-х-ида ойининг у́н саккизинчи кунида ўтказиладиган "Бабаҳвара" ("Бомихвара") номли байрами машҳур булган. Бу су́знинг маъноси эса, "узумдан сиқиб олинган тоза, тиниқ ширани ичиш" демакдир⁴. Ку́ринадики, узум ва майнинг ҳаётбаҳшлик фазилатларини улуғлаш туркийларда ҳам узоқ ўтмишга эга.

Хинд халқининг машхур эпоси "Махобхорат"да ҳам шароб қудрат ва ғалаба рамзи сифатида тасвирланади. Унда ёзилишича, маъбуд Аржунни

1

¹ Геродот. История в 9-ти кн. – М.: Издательство АСТ, 2001. Том І. – С. 138.; Изох: Қадимги Эронда узум майи шоҳона ичимлик сифатида сарой базмларидаги ўйин-кулгилар ва гўзал анъаналарни ўзида уйғунлаштирган. Шарқ халқларининг куз ойларида, ҳосил йиғиштириш маҳали ўтказиладиган Меҳржон байрамида дастурхонга тортилган турли ноз-неъматлар айнан май ва шароб билан истеъмол килинган. Анъанага кўра, байрам сўнгида май таъсиридан сархуш бўлган ҳукмдорнинг ёлғиз ўзи йиғилганлар даврасида рақсга тушиши лозим бўлган. Эътиборлиси, бу хурсандчиликлар мамлакатдаги осойишталик, тўкин-сочинлик ва халқнинг фаровонлигини кўрсатувчи ўзига хос ишора сифатида тушунилган.

Исломдан олдинги даврларда форс-тожик халкларининг гохонбарок номли майхўрлик байрами ўтказиб турилган. Хар ойнинг биринчи кунида нишонланган бу маросим пайтида оташпарастлар ибодатхонасида Куёш маъбуди учун ибодатлар килинган. Шу куни май ичилган, хурсандчилик ва ўйин-кулги тонг отиб, куёш нурлари кўрингунча давом этган. Байрамни бошқариб борган кохинлар сардори майни улуғловчи шеърлар, кўшиклар айтиб, йиғилганларга хуш кайфият улашган. Оташпарастларда ҳар ойнинг ўн иккинчи куни Ой маъбудига аталган ва майхўрлик базмлари яна давом этган. Қаранг: Интернет маълумоти: А. de Jong. Traditions of the Magi: Zoroastrianism in Greek and Latin literature // https: //archive.org>stream>ebooksclu (23.09.2013); Чалисова И.Ю. Вино — великий лекарь. К истории персидского поэтического топоса // Вестник РГГУ № 2 (63)/2011. — С. 131.

² Абу Райхон Беруний. Танланган асарлар. I том. – Тошкент: Фан, 1966. – Б. 80.

³ Кўрсатилган китоб. – Б. 96.

⁴ Кўрсатилган китоб. – Б. 279.

бўйдоклик ҳаётидан воз кечишга кўндириш учун маъбудлар сардори Индира томонидан Химолай тоғига юборилган махсус элчи май воситасида мақсадига эришади. Индиранинг кўрсатмасига биноан элчига ҳамроҳ бўлган маъбудалар ўз ғуломлари билан Аржуннинг кўз ўнгида базм уюштирадилар. Аввалига ўрмоннинг ҳушманзара жойларини сайр қилиб, булоқ сувларида чўмилиб, кеч тушганда ўз ёрларига май қуйиб тутишади. Чунки Индира юборган май ишқ ва муҳаббат, висол ва шодлик, шунингдек авлодлар давомийлигини ўзида мужассам этган илоҳий инъом эди. Кейинчалик ҳинд шоири Бҳарави ўзининг "Киратаржуния" достонида айнан мана шу сюжетни асос қилиб олган. Рус адабиётшуноси М.Русановнинг кўрсатишича, "Киратаржуния"да ўз ошиқлари учун учун соқийлик қилувчи гўзал қизлар ва уларнинг фазилатлари юксак бадиият билан қаламга олинганки, мазкур асар қадимги ҳинд шеъриятида айнан май мавзуси ёритилган махсус жанр — "махаквий"нинг юзага келишида муҳим роль ўйнаган¹.

Оташпарастларнинг пахлавий тилида ёзилган "Рухий мухокамаси" асарида хам май ва унинг хусусиятлари хакида бахс юритилган. Унга кўра, кекса донишманднинг турли масалаларга оид саволларидан жавоб қайтаради: шундай "Май барча ичимликларнинг энг яхшисидир. Қалбида эзгулик, саховат, садоқат каби инсоний туйғулар устун бўлган олийхиммат киши қўлига олтин ёки кумуш қадах тутса, қадахнинг ранги янада ёрқинроқ бўлади. Аксинча юрагида хасад, нафрат, ёвузлик яширинган киши эса ичкилик таъсирида турли жанжал, кўнгилхиралик ва дилозорликга сабаб бўлади"2. Дархакикат, ўтмишда меъёри билан май ичиш кишининг дунёкарашини ўстириши, билим доирасини кенгайтиришига ишонилган. Бу ҳақда кўпгина тарихий ва адабий манбаларда маълумотлар мавжуд. Уларнинг энг қадимгиси – сосонийлар

-

¹ Русанов М. Красота в вине. Поэтика винопития в санскритской литературе // Вестник РГГУ, 2011. - № 2 (63). - С. 93-94.

² Зороастрийские тексты. Суждения духа разума («Дадестан-и меног-и храд»). Сотворение основы («Бундахишн») и другие тексты. – М.: Восточная литература, 1997. – С. 11.

даврининг бадиий ёдгорликларидан бири "Хусрав, Ководнинг ўғли ва унинг шогирди" қиссасида ёзилишича, бир ёш йигит шох Хусравнинг хизматига ўтиш учун у томонидан берилган турли сохаларга оид 13 та саволга жавоб қайтаради. Шоҳ айтган топшириқларнинг иккитаси – саккизинчи ва ўнинчи саволлар бевосита май ҳақида бўлиб, шоҳнинг "қандай май олий сифатли ва ширин таъмга эга? – деган сўровига йигит: Эндигина тайёр бўлган тоза Бу деб жавоб қайтаради. қочиримдан Хусрав унинг тан беради. хозиржавоблиги ва ақл-заковатига Хукмдорнинг билан боғлиқ кўнгилочар ўйинлар саволига йигит мусикачилар, кўзбойлоғичлар ва раққосларни санаб кўрсатади. Аммо уларнинг хеч бири шох харамида чанг чалаётган гўзал қизнинг санъатига ва май базмида шароб тутаётган хушбичим йигит – соқийнинг ҳаракатларига тенг келолмаслигини айтали 1 .

_

¹ Чунакова О.М. Пехлевийская Божественная комедия. – М.: Восточная литература, 2001. – С. 149-156; Изох: Умар Хайёмнинг "Наврўзнома" асарида хам май ва унинг ичилиши билан боғлиқ кўплаб қадимий ривоятлар келтирилган. Улардан бирида ёзилишича, "Кайхусрав замонасидан то Ажамнинг охирги подшоси Яздижард асригача Ажам подшохларининг одати бундай эди: Наврўз куни подшох оиласидан бўлмаган биринчи одам – мубадлар мубади (зардуштийлик динидаги бош кохин – М.А.) подшох олдига май тўла олтин жом, узук, дирхам ва подшох динори, бир кучок арпа нихоли, килич, ўк-ёй, давот ва калам билан келиб уни табриклаб, офаринлар айтарди... У сўзларини тугатгач, жомдаги майдан тотиб кўриб, жомни подшохга узатар, унинг бошқа қўлига арпа нихолидан берарди, тахт пойига дирхам ва динорларни қўярди. Бу билан у, агар олий мартабали амалдорлар Навруз куни даставвал бирор нарсага кузлари тушса, келгуси йилгача шод-хуррам булсинлар ва бу нарсалар уларга бахт келтирсин, дея истак билдирарди. Бу уларга Худонинг мархаматидир, чунки подшохга такдим килинган нарсалар дунё шодлиги ва фаровонлигининг сабабчисидир". Шунингдек, "Наврўзнома" да узум ва май ичимлигининг пайдо бўлиши билан боғлиқ қизиқ бир ривоят хам келтирилган. Унда айтилишича, узум дастлаб афсонавий хукмдор Жамшиднинг авлодидан бўлган Шомирон исмли подшох даврида пайдо бўлган. Ўша пайтлардан бошлаб, май базмлари уюштирилиб, майхўрлик махалида руд чалиб, қўшиклар айтилган эмиш. Қаранг: Умар Хайём. Наврўзнома. – Тошкент: Мехнат, 1990. – Б. 51-53; Дархакикат, адабиётда майнинг пайдо бўлиши хакида кўплаб ривоятлар мавжуд. Улар орасида турк адабиётшуноси И.Пала кўрсатган афсона бошкаларига ўхшамаслиги билан характерлидир. Унга кура, шох Жамшиднинг жорияларидан бири уз жонига касд килмокчи булиб, эскирган, кўпириб турган, одамлар захарли деб билган узум шарбатини ичади. Бунинг таъсирида у барча ташвишларини, хатто ўзини ўлдириш хакидаги фикрларни хам унутади. Кейин ичимликнинг таъсири ва хусусиятлари хакида бошқаларга хам айтиб беради. Шу тариқа, одамлар май ва шаробдан хабардор бўладилар. Қаранг: Pala I. Ansiklopedik Divan Şiiri Sözlüğü. – Istanbul: Карı yayınları, 2006. – S. 83; Араб шоири Ал-Ахтал эса, бир шеърида шаробни Эрон хукмдори бўлмиш Хурмузднинг ўғли Хусрав даврида тайёрланганлигини ёзган. Қаранг: Крачковский И.Ю. Вино в поэзии аль Ахталя // Избранные сочинения. Том ІІ. – М.: Наука, 1956. – С. 432; Шунингдек, турк шоири Равоний ўзининг "Ишратнома" асарида майнинг пайдо бўлиши билан боғлиқ иккита ривоят келтирган. Улардан бирида май Одам Ато замонасида яратилганлиги айтилса, иккинчиси Умар Хайём кўрсатган ривоят билан мазмунан ўхшаш. Қаранг: Canım R. Türk edebiyatında sakinameler ve işratname. – Ankara: Akçağ yayınları, 1998. – S. 122. ¹ Авесто. – Тошкент: Шарк, 2001. – Б. 220.

²⁶

Манбаларда кўрсатилишича, қадимги Эронда хукмдорларнинг хеч бир йиғини ёки суҳбатлари майсиз ўтмаган. Узум эса илоҳий инъом ва кишиларга жисмоний хамда рухий кувват етказувчи шифобахш мева деб қабул қилинган¹. У фақат хукмдорларга қарашли бўлган боғларда етиштирилган. Узум шарбати, шунингдек ундан тайёрланган шароб, май, чоғир, бода каби сархуш қилувчи ичкиликлар ҳам шоҳлар ва шохона базмлар учунгина ҳозирланган². Май мавзусидаги намуналар, жумладан, риндона шеърларда хукмдорларнинг улуғланиши, базми жамшидларнинг пафос, кўтаринкилик билан тасвирланиши ана ўша даврлардаёк урфга кирган. Қадимги Парфияда хукм сурган аршакийлар сулоласи саройида, – деб ёзади шаркшунос олим М.Бойс, – май базмларини бошкарувчи санъаткор-шоирлар – гўсан (ёки госан – М.А.)лар лавозими жорий қилинган. Гўсанлар хукмдорларнинг шохона базмлари, мартабали мехмонлар шарафига уюштирилган май мажлислари учун айнан май васф этилган шеърлар ёзишган. Улар куйга солиниб, давраларда ижро этилган. Гўсанлар куйлаган қушиқ "суруди хусравоний" (ёки "хусравоний дуруд"3), яъни "шохона қўшиқ" деб юритилган. Наврўз, Мехржон, Сада каби халқ сайиллари, ва базмларда ижро этилган байрамлар, мавсумлари қушиқлар"нинг бош хусусияти шу эдики, уларда айнан май ва унинг хаётбахш хусусиятлари улуғланган⁴.

Бу каби ривоятларда ҳам озми-кўпми ҳақиқат бор, албатта. Май ҳадимий даврлардан бошлаб Шарҳ адабиётида ҳаёт таянчи, дунёнинг ҳайғу ва аламларидан ҳалос этадиган буюҳ ҳаётий неъмат тимсоли бўлиб келган.

-

¹ Интернет маълумоти: Touraj Daryaee. Wine good and fine. The art of wine in ancient Persia; Guive Mirfendereski. Of wine and War // www.cais-soas.com/articles/culture_education_articles.htm. (23.12.2013)

² Интернет маълумоти: A. de Jong. Traditions of the Magi: Zoroastrianism in Greek and Latin literature // www.archive.org>stream>ebooksclu. (23.09.2013)

³ Изох: Бу қўшиқлар "дадофарид" деб ҳам юритилган. Қаранг: Бертельс Е.Э. Избранные труды. Том І. История персидско-таджикской литературы. – М.: Восточная литература, 1960. – С. 221.

⁴ Рейснер М.Л., Чалисова Н.Ю. Персидская классическая лирика / Лирика: генезис и эволюция. – М.: РГГУ, 2007. – С. 189-197.

Бундан салкам уч минг йил илгари яратилган зардуштийликнинг мукаддас китоби "Авесто" да ҳам бу фикрларнинг исботини кўриш мумкин. Чунончи,

Сиғинаман бахт-шодлик ҳаққи,

Бор овозда дуо қиламан.

Ибодатлар келтирадирман

Қўл етмас ул Хуварнога мен.

Хаоманинг шарбати билан

Эьзозлайдирмиз

Етиб бўлмас хамда илохий

Xуварнони биз... 1

Манбаларда кўрсатилишича, "ҳаома" аслида оташпарастларнинг курбонлик маросимлари учун махсус ўстирилган, тутуни ўткир ҳид таратувчи, инсонни сархуш қилувчи ўсимлик саналган. Бу ўсимликнинг сиқиб олинган суви сигир сути билан аралаштирилиб, ундан маст қилувчи ичимлик тайёрланган. Унинг номи ҳам "ҳаома" деб юритилган³. Юқоридаги шеърий парчада тилга олинган ичимлик — "ҳаома шарбати" эса, асосан, мажозий, кўчма маъноларни ифодалаб, кишига ҳаётий лаззат ва илоҳий завку шавқ бағишловчи тимсол сифатида тавсифланган. "Ҳаома шарбати"ни ичган ҳар қандай киши кенг қамровли билим соҳибига айланиб, оддий кишилар билмаган илоҳий ҳақиқатларни ҳам англай олади⁴.

"Авесто" да "ҳаома шарбати" ёруғлик ва эзгулик кучларининг зулмат ва ёвузлик кучлари устидан қозонилажак ғалабалари асоси, манбаи сифатида

¹ Авесто (Форс тилидан Асқар Маҳкам таржимаси). – Тошкент: Шарқ, 2001. – Б. 220.

² Изох: Мазкур ичимлик номи хинд "Веда"ларида, яъни қадимги санскрит тилида "сома" тарзида учрайди. Қаранг: https://ru.wikipedia.org/wiki/Coма.

³ Қаранг: Чунакова О.М. Пехлевийский словарь зороастрийских терминов, мифических персонажей и мифологических символов. – М.: Восточная литература, 2004. – С. 158; Маковельский О. Авеста. – Баку: АН, 1960. – С. 113; Дьяконов И.М. История Мидии. – М.: Литература, 1961. – С. 145; Снесарев Г. П. Реликты домусульманских верований и обрядов у узбеков Хорезма. – М.: Наука, 1969. – С. 108; Алибайзода Э. Озарбайжон адабиёти тарихи (энг кадимги даврлар). – Баку, 2009. – Б. 314-319; Интернет маълумоти: [pdf] Modi J.J. Haoma in the Avesta // Journal of the Anthropological Society of Bombay, 1904. No 7 // www.crossasia-repository.ub.uni-heydelberg.de (23.05.2016); Vahman F. Arda-Viraz-Namag. The Iranian "Divana commedia" // Scandinavian institute of Asian studies monograph series No 53 // https://www.islamic-awareness.org.>ZRisra (11.03.2015)

⁴ Қаранг: Хомидий Ҳ. Авестодан Шоҳномага. – Тошкент: Шарқ, 2007. – Б. 81-82.

улуғланган. Шу сабабли, у илоҳий ва битмас-туганмас куч-қудрат рамзи ҳамдир:

Ахура бунёд айлаган

Вартрагнага сигинамиз.

Интиламиз нажот ва зафар

Хаомасига.

Жон вужуд, яхшиликларнинг

Пушт-панохи,

Химоятгари.

Татир эса ким хаомадан

Уни сира маглуб этолмас. 1

Албатта, "Авесто" да аксини топган бундай тушунча ва қарашлар мавзусидаги шеърларнинг пайдо бўлиши май кейинги хам ва тараққиётида мухим ўрин тутган. Айрим маълумотларга кўра, "қайноқ шарбат" маъносини англатган май сўзи хам аслида "Авесто" даги мадх сўзидан пайдо бўлган². Озарбайжон олимаси Ф.Азизованинг ёзишича, аббосийлар даврида араб халифалари сосоний хукмдорларнинг урф-одатлари, байрамлари, уларда ижро этилган куй-қушиқларни шохона базмлари ва "Авесто" да тасвирланган жонлантириш орқали анъаналарни давом эттирганлар. Шаробхўрлик кечаларида куйланган мадхиялар бевосита "Авесто" даги хаома культи билан боғликдир. Май мавзуси ифодаланган шеърий жанр – "хамриййат" калимасининг асоси араб тилидаги "хамара" сўзидан олинган бўлиб, у бевосита "хаома" таъсирида хосил бўлган³. Аслида "хамара" ва "хаома" сўзларининг маъноси бир хил – "май тайёрлаш" демакдир⁴. Асосан, мажозий маъноларни ифодалаб, кишида кенг дунёкараш,

¹ Авесто. – Тошкент: Шарк, 2001. – Б. 220.

² Интернет маълумоти: Джавад Нурбахш. Энциклопедия суфийской символики // www.wayter.wordpress.com (08.09.2016)

 $^{^3}$ Азизова Ф. Литературное посредничество как система в арабском халифате. – Баку: Элм, 2009. – С. 203.

 $^{^4}$ Азизова Ф. Арабизированные авторы в эволюции арабской классической поэзии. – Баку: Элм, 2009. – C.101.

теран фикр уйғотувчи, ҳаётий лаззат ва илоҳий завқу шавқ бағишловчи рамзий образ сифатида тавсифланган "ҳаома шарбати"ни мумтоз шеъриятдаги май тимсолининг дастлабки кўринишларидан бири сифатида кўрсатиш мумкин.

Адабиётшуносликда хамрият икки асосга кўра, яъни араб адабиётидаги май васф этилган шеърлар ва форс-тожик халклари кадимий маданиятининг Араб халифалиги маданий-маиший турмуш тарзига бевосита таъсири оркали ривожланганлиги айтилади¹. Хамрият шеърларда форс-тожик халқлари кундалик турмуши, урф-одат ва маросимлари билан узвий боғлиқ булган май, шароб, базм, мусика асбоблари каби образ-тушунчалар юксак бадиият билан тасвирланган. Бу эса араб шоирларининг қадимги Эрон халқлари маданияти ва ўзига хос анъаналари билан якиндан таниш бўлганлигини англатади. Жумладан, ўз даврида хамрият жанридаги шеърлари билан шухрат қозонган ал-Аъша узоқ йиллар сосоний хукмдорларга хизмат қилган ан-Нўъмон саройида яшаб ижод этган. Араб адабиётини махсус тадқиқ этган рус олими И.М.Фильштинскийнинг ёзишича, саройдаги сосонийларнинг хаёт тарзига хос одат ва анъаналар шоир ижодига кучли таъсир кўрсатганлиги табиий. Араб олими Ибн Қутайба ҳам Ал-Аъшанинг хамриятларида форстожик халқлари хаёти, маданияти, санъати ва адабиётига хос кўплаб тушунчалар ўз ифодасини топганлигини эътироф этади².

Ф.Зеҳнийнинг фикрича, риндона шеърлар ҳам илк бор форс-тожик адабиётида учрайди. Уларнинг дастлабки намуналари Рудакий ҳамда унинг издошлари ижодида келтирилган³. Бу жиҳатдан, айниқса, Рудакийнинг "Май онаси" ("Модари май") қасидаси алоҳида ажралиб туради. 94 байт — салкам 200 мисрага яқин бўлган мазкур қасида қуйидаги тарихий воқеа муносабати билан ёзилган: милодий 923 йилда сомонийлар саройида хизмат қилувчи

¹ Интернет маълумоти: [pdf] Meisami J.S. Structure and meaning in medieval Arabic and Persian lyric poetry //https://dijap4.custom-media.com>read-online-structure-an-m (29.09.2016)

² Қаранг: Фильштинский И.М. История арабской литературы. V – начало X века. – М.: Главная редакция восточной литературы, 1985. – С. 104.

³ Зехний Ф. Жанри соқийнома дар адабиёти форсу тожики асрхои XIII – XV. – Душанбе: Дониш, 1991. – С. 11.

лашкарбошилардан бири Мокон ибн Кокий Хуросон хокими Наср II Ахмад Сомонийнинг сиёсатидан норози бўлиб, қўзғолон кўтаради ва сомонийлар пойтахтига анчагина талофат етказади. Кейин ўзига якин бўлган амирлар билан биргаликда мамлакатдан қочиб, Кирмон вилоятини эгаллайди. Бу вилоят Сейистон амири Абу Жаъфар Ахмад бинни Мухаммаднинг қўли остида эди. У Мокон ибн Кокий устига юриш қилади ва уни енгиб, Сейистонга олиб кетади. Наср II Ахмад Сомоний Сейистон хукмдорининг ўз душмани устидан ғалаба қозонганлиги, сомонийлар давлати манфаатларини химоя қилганлиги учун миннатдорчилик билдириб, унинг шарафига дастурхон ёздиради ва май базми уюштиради. Зиёфатда Сейистон хокими Абу Жаъфар иштирок эта олмаган. Шу сабабли, Наср II Ахмад Сомоний ушбу базмда ўзи май ичган олтин қадах билан бирга, ўнта ёкут (кимматбахо тош), шунча микдорда шохона тўн, зотдор отлар, ғуломлар ва турк канизаклари хамда бошқа турли хил қимматбахо совғаларни амир Абу Жаъфарга юборади. Шоир Рудакийнинг "Май онаси" қасидаси хам амирга юборилган совғалар қаторидан жой олган¹. Унда май ва унинг тайёрланиши, май ичиш таомили ва май базми, Наврўз ва Мехржон байрамлари хақида тарихий-этнографик маълумотлар, шунингдек, амир Абу Жаъфар мадхи, шоирнинг замон ва давр ахли хакидаги хаётий-фалсафий, маънавий-ахлокий фикр-карашлари хам ўз аксини топган².

Қасиданинг муқаддима қисми этнографик мазмунда бўлиб, унда узумнинг токдан узилишидан бошлаб, май холига келтирилгунча амалга ошириладиган барча юмушлар ўзига хос бадиий воситалар орқали батафсил тасвирланган. Ташхис, яъни шахслантириш санъати шоир фикр-туйғуларини янада жонли ва ҳаққоний ифодалашга имкон берган. Чунончи,

Шаробнинг онаси қилингач қурбон,

Боласи олиниб, солинар зиндон,

_

¹ Қаранг: Тарйх-и Сйстан (История Сйстана). – М.: Наука, 1974. – С. 303-309; Бертельс Е.Э. Избранные труды. Том І. История персидско-таджикской литературы. – М.: Восточная литература, 1960. – С. 144; Сайфуллоев А. Қасидаҳои Рўдаки / Мажмўаи ҳамоиши байналминалии "Жойгоҳи Рўдаки ва забони тожики дар муколамаи фарҳангҳо (28-29 майи соли 2008, Хужанд)". – Хужанд, 2008. – С. 257.

² Рейснер М.Л. Персидская лироэпическая поэзия X – начало XIII века. – М.: Наталис, 2006. – С. 85-87.

Онани боладан ажратиб бўлмас,

То эзиб жисмидан олинмаса жон l .

Мисраларда келтирилган аллегорик образлар: шаробнинг онаси узумни, унинг боласи узум шарбатини, зиндон эса, май тайёрланадиган идиш (хум)ни билдирган. Бу ўринда узум шарбатининг сикиб олиниши ва май тайёрланадиган махсус идишларга солиниши ҳаётий мисоллар билан ишонарли акс эттирилган. Май ва шаробнинг ўзига хос ташбеху қиёслар билан ифодаланиши ҳам қасиданинг бадиий қиммати ва ўкувчига таъсирини оширган, албатта². Шоир май тайёрлаш вақтидаги ҳар бир ҳолатни бирор ҳаётий ёки ижтимоий-маиший ҳодисани мисол келтириш – тамсил санъати орқали далиллайди.

Рудакийнинг издошлари Анварий, Масъуд Саъд Салмон ва Фаррухийлар ижодида ҳам "Қасидаи хамрия", яъни "Май қасида"лари мавжуд³. Бундай шеърларни форс-тожик шоирлари Башшар Марвазий ва Манучеҳрий Домғонийлар шеъриятида ҳам кўриш мумкин⁴.

Шунингдек, шайхур-раис Абу Али ибн Синонинг май мавзусидаги шеърларида май тимсоли орқали оламнинг гултожи бўлган инсонни қадрлаш, бу дунё шодликларини ғанимат билиш, умрнинг бирор дамини ҳам беҳуда ўтказмаслик сингари юксак инсоний фикр-кечинмалар акс эттирилган. Ибн Синонинг айтишича, май ичиш шоҳ, донишманд ва ринд кишилар учун раводир. Шоир ўзининг бу ҳикматли ўгитларини шеърларидан бирида қуйидагича ифодалаган:

Билимдонга ҳалолдир-ку, ҳаром жоҳилга мутлоқ, Ҳама яхии ёмонни ажратар майнинг зиёси.

 $^{^{1}}$ Осори Рўдаки. — Сталинобод: Нашрдавтожик, 1958. — С. 247 (таржима бизники — М.А).

² Қаранг: Османов М-Н.О. Стиль персидско-таджикской поэзии. – М.: Наука, 1974. – С. 59- 60.

³ Қаранг: Алиев Р. М, Османов М. Н.Омар Хайям. – М.: Наука, 1959. – С. 27- 28.

⁴ Изох: Чунончи, Башшар Марвазий ўзининг май ҳақидаги бир қасидасида узум майининг тайёрланиш жараёнини маиший турмуш ҳодисаларига қиёслаган. Шоир узум доналарини шоҳнинг гўзал қизлари — маликаларга, токнинг япроқларини эса, уларнинг қимматбаҳо ёпинчиқларига ўхшатади. Узумнинг токдан узилиши — маликаларнинг куёвга узатилишига, токнинг япроқлари эса, қизларнинг унутиб қолдирилган ёпинчиғига ташбеҳ қилинган. Шоир Манучеҳрий Домғоний ҳам ҳам ўз қасидасида узумнинг май тайёрланадиган ҳумга солинишини — аёлнинг ҳомиладор бўлишига, майнинг етилишини — ҳомиланинг ривожланиб боришига ва унинг ҳумдан олинишини — боланинг туғилишига қиёс қилади. Қаранг: Кўрсатилган китоб. — Б. 27-28.

Харом бўлди шароб жохил кишига жохиллигидин Ани ичган кишилар бўлганидан кўп адоси. Шаробни аблах ичса ошгуси журму гунохи, Тилидин лоф ёгилгай, ўзгариб кетгай хавоси. Агар ул тоза май махбуб қўлидин бўлса не хуш, Гўзал юз шабнами томса, мен ўшал май гадоси. Абу Али, тиниқ майни хакимона ичавер. Худо хакки, хакикатнинг йўлин топмок давоси¹.

Ибн Сино шеърларида қаламга олинган май бу хозирги тасаввуримиздаги спиртли ичимлик эмас, албатта. У ўз шеърларида фақат майнинг шифобахш узумдан тайёрланган хусусиятларини мақтайди. Шоирнинг фикрича, бундай майни дори сифатида, тиббиёт мақсадларидагина ишлатиш лозим. Шу сабабли, у ўз рубоийларида узум майининг турли навларини хам кўрсатиб, улардан қандай эхтиёжда фойдаланиш лозимлиги хақида тавсиялар берган. Чунончи, мана бу шеърда оқ узум ва ундан тайёрланган майнинг ёкимли таъми ҳақида сўз боради:

Эй қора кўз, ҳар бир аёл, ҳар бир қизнинг Яхши хулқин ўхшатишмас майга доим. Севиклигим, оқ узумдан бўлган шароб, Ақлим ёви кўринса-да кўп мулойим².

Шеърда оқ узум шароби ва унинг мулойим таъми аёл кишининг яхши хулқига ўхшатилган. Шоир бундай май баҳор фаслида истеъмол қилинса, шифобахш хусусиятлари кўпроқ бўлишини айтиб, рубоийдаги фикрларини бир шеърида шундай давом эттиради:

Оппоқ тиниқ майлар дуруст ёз фаслида, Хушдур ютум бўлгай латифроқ аслида³.

¹ Қаранг: Шомуҳамедов Ш. Ибн Синонинг тиб ҳаҳидаги шеърий асари (Уржуза). – Тошкент: Фан, 1972. – Б. 56.

² Кўрсатилган китоб. – Б. 58.

³ Шомухамедов Ш. Ибн Синонинг тиб хакидаги шеърий асари (Уржуза). – Тошкент: Фан, 1972. – Б. 58.

Унинг бундай ҳикматлари ўзбек шоирлари ижодига ҳам ўзига хос таъсир кўрсатган. Айтиш мумкинки, шоир Гадоий бир ғазалида гўё Ибн Синодан таъсирлангандай мана нима дейди:

Ёз фасли айш учун ташхис қилғондур ҳаким,

Соқиё, хуш тут майи софики, дилбардур ҳари ϕ^{I} .

Кейинчалик Умар Хайём "фалсафада Ибн Синонинг содик шогирди бўлганидек, май образини поэзияга киритишда ҳам устози изидан боради ва унинг фикрларини ривожлантиради"². Хайём рубоийларида кўза ва кўзагар, май ва майхона, жом ва қадаҳ, соқий ва муғанний каби тимсоллардан кенг фойдаланади. Булар орқали шоду хуррам яшашга интилиш, шунингдек, табиат ва жамият ҳодисаларининг доимий ўсиш, ўзгаришда экани, эскининг йўқ бўлиб, янгининг пайдо бўлиши, бордан йўк, йўкдан бор бўлмаслиги каби теран фалсафий қарашлар ўз ифодасини топган. У табиб сифатида ҳам асарларида ўзига хос тавсиялар ва кўрсатмалар беради. Масалан, "Наврўзнома" асарининг "Шаробнинг манфаати ҳақида сўз" деб номланган бобида шароб ва унинг хусусиятлари, бемор кишига таъсири, шароб ичишнинг тартиб-қоидалари, унинг фойда ва зарарлари ҳақида ҳам баҳс юритилган³. Унинг бу қарашлари бир рубоийсида куйидагича ифодалаган:

Оғриқмен, иситма имтихон қилур,

Ичмасам, май менга қасди жон қилур,

Бу ажаб ишни кўр, бетоблигимда,

Майдан бошқа нарса кўп зиён қилур 4 .

Хайём ижодида май юксак ҳаётсеварлик туйғуларини ифода этган поэтик образ эканлиги тадқиқотларда айтилган. Шуниси ҳам борки, шоир

¹ Гадоий девонининг луғати ва матни (Луғатни тузиб, матнни нашрга тайёрловчи ф.ф.н. Мухиббек Рустамов). – Тошкент: Давлат адабиёт музейи, 2007. – Б. 143.

² Шомухамедов Ш. Гуманизм – абадийлик ялови. – Тошкент: Адабиёт ва санъат, 1974. – Б. 143; Бу хакда яна каранг: Хусейнзода Ш., Шарифов Х. Макоми Абуали ибни Сино дар шеъру адаби тожик. – Душанбе: Маориф, 1985. – 116 с.; Дорри Дж. Омар Хайям и суфизм // Суфизм в Иране и Центральной Азии. – Алматы, 2006. – С. 142-151.

³ Қаранг: Умар Хайём. Наврўзнома. – Тошкент: Мехнат. – Б. 49.

⁴ Умар Хайём. Умр карвони. – Тошкент: Янги аср авлоди, 2007. – Б. 26.

рубоийларида май образи ҳам табиий, ҳам мажозий ҳарактерга эга. Яъни уларда қўлланган май бир пайтнинг ўзида ҳар иккала мазмунни қамраб олади¹. Бу фикрларнинг исботини юқоридаги рубоий мазмунидан ҳам илғаб олиш мумкин. Чунки май тимсоли мумтоз шеъриятда, жумладан, Хайём ижодиётида ҳам, энг аввало, рамзий маъно билдиради.

Хайёмона оханглар Нажмиддин Кубро, Фаридиддин Аттор, Жалолиддин форс-тожик Румий, Хофиз Шерозий сингари шеъриятининг намояндалари ижодига хам чукур кириб борди. Хайём рубоийларида қўлланган тимсол-тушунчалар, уларда ифодаланган ғоя ва мазмунлар, айникса, форс-тожик шеъриятининг буюк санъаткори Хофиз Шерозий ижодида ўзининг юксак чўққисига кўтарилди. Шу сабабли, машхур рус олими А.Кримский уни "форс-тожик шеъриятининг Анакреонти" деб таъри ϕ лайди². "Хофиз ғазалларидаги ишк-мухаббат, май. риндлик тўлдиради"3. мавзулари бир-бирини такозо килади ва бир-бирини Шоирнинг май хусусидаги шеърларида хам улар воситасида хаёт қувончу шодликлари хамда маърифий ғоялар ўз ифодасини топган. Чунончи,

Сенинг кўзингдан, эй соқий, хароб бўлдим, хароб бўлдим, Вале дўстдан бало келса, яна минг мархабо дебмиз!

Маълумки, маърифий адабиётда кўз — маъшука гўзаллигини, илоҳий жамолни англатади. Байтда у жом ва май маъноларини ҳам ифодалаган. Чунки соқийдан етишадиган жом — маърифат ва май — ишки ҳақиқий, илоҳий файз, ирфоний ҳузур демакдир. Лирик қаҳрамон — ошиқнинг "ҳароб бўл"иши эса, ундаги инсоний сифатлару жисмоний вужуд фоний бўлиши ва

35

¹ Шарқ адабиётининг билимдони Абдурауф Фитрат шоирнинг май мавзусидаги шеърлари хусусида куйидагича хулосага келган: "Салжукий саройида мунажжим, табиб ҳам надим сифатлари билан турган Хайёмнинг шул хусусий базмларда, май-маъшука кечаларида ҳеч қолмасдан иштирок қилганига ҳеч шубҳамиз йўқ. Ва Хайём рубоийларидан кўпининг шул кечаларда айтилганини қабул қилишга ҳеч монеъ йўқ...Умар Хайёмнинг шеъри саройдаги хизматларнинг ташвиқот қисмини эмас, кайф-сафо кечаларини, май-маъшуқ мажлисларини идора қилишни ўз устига олган..." Қаранг: Абдурауф Фитрат. Танланган асарлар. ІІ жилдлик. ІІ жилд – Тошкент: Маънавият, 2000. – Б. 134-172.

 $^{^2}$ Қаранг: Крымский А. Персидские лирики X - XV вв. – М., 1916. – С. 19; Пригарина Н.И. Образное содержание бейта в поэзии на персидском языке / Восточная поэтика. Специфика художественного образа. – М.: Наука, 1983. – С. 101.

³ Шомухамедов Ш. Хофиз Шерозий. – Тошкент, 1965. – Б. 61.

бу орқали, комиллик мартабасига эришишидир. Сўфийларга кўра, дўстнинг турли балолар билан имтихон қилиши ҳам бандани унга яқинлаштиради¹. Сўфийнинг асл мақсади ҳам аслида — мана шу. Юқоридаги байтда ҳам ана шундай фикр-туйғулар ҳақида баҳс юритилган. Шунингдек, уларда умрнинг ўткинчилигига ишора, бу дунёнинг неъматларини қадрлаш, инсонга бир бора берилган бу ҳаётнинг шодликларию лаззатларидан завқланиш каби ҳайёмона қарашлар ҳам маҳорат билан ифодаланган. Шоирнинг қуйидаги байтида ана шу фикрларнинг исботини кўриш мумкин:

Соқий ёру холи уй, машшоқ ҳазилкаш хўб ширин, Бу йигитлик даври – майнинг навбати ишратга боп².

Мазкур шеърий парчада май ва созанда, ишк ва ёр, йигитлик ва майхўрлик тушунчалари оркали ҳаёт гўзалликлари, улардан инсон қалбига етишадиган фараҳ, қувонч роҳат, бахту иқбол, шунингдек, ишк-муҳаббат туйғулари ҳамда ширин висол кайфияти юксак ҳаяжон билан ифода этилган.

Кўринадики, IX — X, кисман XI асрда яшаб ижод килган шоирларнинг май мавзусидаги шеърларида, асосан, узумдан тайёрланадиган табиий май ва унинг ҳаётсеварлик фазилатлари улуғланган бўлса, XI — XII асрларда бундай шеърларга маърифий-ирфоний мазмунлар ҳам кириб келган. Шу тариқа, май ва у билан боғлиқ тимсоллар чуқур фалсафий, тасаввуфий маъноларни ифода эта бошлаган. Май тавсифланган шеърлар ижодкор маънавий-руҳий оламини ёритиши, унинг борлиққа муносабати, кундалик турмуш маданиятининг айрим қирраларини акс эттириши билан ҳам диқкатга молик. Уларда қўлланган образлар шоир бадиий тафаккурининг ёрқин ифодаланишини таъминлайди. Майнинг моддий, яъни ичимлик ҳамда шоирнинг ҳис-туйғу, кечинмаларини ифода этувчи ўзига хос поэтик тимсол сифатида ишлатилиши шеърнинг таъсирчанлигини янада орттиради.

36

 $^{^1}$ Хофиз Шерозий. Ишқ гавҳари (Изоҳлар қисми) (Нашрга тайёрловчи, сўз боши ва изоҳлар муаллифи ф.ф.н Эргаш Очилов). — Тошкент: Шарқ, 2006. — Б. 168

² Кўрсатилган китоб. – Б. 119.

Шуниси ҳам борки, араб ва форс-тожик адабиётидаги май мавзуси қаламга олинган шеърлар мазмун-моҳияти, тасвир объекти ва ифода усули жиҳатидан бир-бирдан сезиларли даражада фарқланади. Агар араб ҳамриятларида май ва унга боғлиқ тушунчалар реал, ҳаётий маъноларда қулланган булса, форсий шеъриятда улар бадиий-эстетик ҳарактерга эга булган поэтик образ ҳамдир. ХІІ — ХV асрнинг І ярми ўзбек адабиётида яратилган май мавзусидаги шеърлар ҳам ижодкор руҳий ва фикрий олами, давр ва замон аҳлига муносабати, қолаверса, ижтимоий, маданий, аҳлоқий, маърифий қарашлар ҳамда ишқ-муҳаббат туйғуларини юзага чиқариши билан уларга муштарак.

1.2. Туркий адабиётда май мавзусининг илк намуналари

Шарқ халқлари адабиётида риндона шеърлар шаклланиш тарихи, айрим поэтик хусусиятлари, семантик структураси, ифода тарзи кабиларга кўра умумий жихатларга эга бўлса хам, ўзбек мумтоз адабиётда яратилган мазкур намуналар туркий халқлар ижтимоий-маиший турмуш маданияти, оғзаки ижоди ва адабиёти билан бевосита боғликдир. Ўзбек адабиётида май ва майхўрлик тавсифига бағишланган шеърларнинг илк кўринишлари хам, аввало, халқ оғзаки ижодида учрайди. Уларнинг энг қадимги намуналари машхур тилшунос олим ва аллома Махмуд Кошғарийнинг "Девону луғотит турк" асарида келтирилган. Чунки унда туркий халқларнинг фақат исломдан кейинги даврларда яратилган шеърлари эмас, балки исломгача булган шеърият намуналари хам ўрин олган. Уларда қабила баходирларининг мардонавор кураш туйғулари, жасорати, матонати, табиатнинг гўзал манзаралари, йил фасллари мадхи, кундалик хаёт тасвири, мехнат ва мухаббат туйғулари ўз аксини топган. Улар орасида май мавзусига бағишланган туртлик ва лирик парчалар ҳам куплаб учрайди. Бу эса, даврларда май мавзусининг билан кадимги хам ТРОЯ эхтирос куйланганлигидан далолат беради.

"Девону луғотит турк"да келтирилган май мавзусидаги шеърлар теран маъноси, тасвирланаётган воқеа-ҳодисанинг ўта ҳаётийлиги, ўзига хос образ ва тушунчалари билан ҳам ажралиб туради. Мазкур намуналарда май бу ҳаётнинг қувончу шодликларидан баҳраманд бўлиш, олам гўзалликларидан завқланиш, умрни ғанимат билиш, кундалик ташвишлару аламизтироблардан бир лаҳза бўлса-да чекиниш каби мазмунларни юзага чиҳарувчи ўзига хос поэтик образ саналади. Асарда келтирилган май тўғрисидаги шеърларда айтилаётган фикр ва реал воҳелик тасвири ҳам жуда ҳаётий. Чунончи,

Кöгläp қамуғ mysyldi, Jwpïқ is'iш misilдi. Сэнсіз öзум ўзälдi, Кэlгіl амул ојпалїм.

(Маъноси: Куйлар бир-бирига мослаштирилди, май идишлари қаторлаштирилди, кўнглим сенсиз сени истаб беқарордир. Кел, кўнглимни тинчитиб шодланайлик)¹.

Тўртликда май ва муҳаббат мавзуси ўзаро уйғунлашган. Унда тасвирланаётган ҳаётий манзара ҳижрон ва айрилиқдан азоб чеккан ошиқнинг маҳзун ҳолатини эсга солади. Шу билан бирга, шеърда май ҳамда мусиқани ёнма-ён келтириш орқали ғам-қайғуни унутиш, бу оламнинг лаззатларидан роҳатланиш каби мазмунлар, қолаверса, муҳаббат ва висол кайфияти ҳам ифодаланган. "Девону луғотит турк"даги май талқинига бағишланган шеърларда май билан боғлиқ образ ва тушунчалар, жумладан, май идиши, май ичган кишининг ҳолати, майхўрлик базмлари ва улардаги урф-одатлар ҳақида ҳам баҳс юритилган.

Бу шеърларда ишлатилган май идиши "ибриқ"дир (Унинг кўплик шакли – абрик ёки абарик – М.А.). Ибрик май ёки сув солиб кўйиш учун мўлжалланган махсус идиш саналган. Унинг сирти латта билан ўраб

¹ Кошғарий М. Девону луғотит турк. 3 томлик. III том. – Тошкент: Фан, 1963. – Б. 145.

қуйилган. Бундай куринишда ибриқ қушни эслатган. Шунингдек, асарда у қадаҳ ва жом каби май ичишга мулжалланган идиш маъноларида ҳам ишлатилган:

Ї*wpiқ баш*ї қазlају,

Саграқ толу кöзлäjў.

Сақїнч қозі кэзІајў,

Тўн-кўн біlä сэwiнälim.

(Маъноси: Ибрик (май идиши)нинг боши ғоз боши каби тиккадир, корни (май турадиган қисми) кўз (косаси) каби тўлган. Қайғуни унинг тагига кўмайлигу кеча-кундуз шодланайлик)¹.

"Девон"даги тўртликларда лирик қахрамоннинг холати: шодлик ва қайғуси, бахт ва бахтсизлиги, ғалаба ва мағлублик кайфияти ҳам ишончли тасвирланади. Мана бу лирик парчада ҳам май ичган одамнинг ҳолати, яъни май таъсирида унинг қўрқмас, ботир бўлиб қолиши "арслон" образи воситасида далилланган:

Оттуз ічіб қїқралїм,

Јоқар қобуб сэкраlім,

Арсланлају кöкpälim,

Качті сақінч сэwнälім.

(Маъноси: Уч қайтадан ичайлик, тикланиб арслон каби наъра тортайлик. Қайғу-алам биздан йўқолганини кўрсатайлик)².

Қадимда Шарқ халқлари орасида ўзига хос майхўрлик анъаналари ҳам бўлган. Рус олими Е.Г.Яковлевнинг айтишича, бундай майхўрлик давраларида, асосан, уч киши иштирок этган. Унда ҳар бир киши фақат уч қадаҳ май ичиши лозим саналган. Фитрат шеърий парчадаги "уч қайтадан ичмоқ" ибораси қадим замонларда мавжуд бўлган ана шундай майхўрлик одатига ишора эканлигини ёзади. Яъни "Маҳмуд Кошғарий баъзи турк

 $^{^1}$ Кошғарий М. Девону луғотит турк. 3 томлик. І том. – Тошкент: Фан, 1960. – Б. 124-125.

² Кўрсатилган китоб. – Б. 160.

қабилалари орасида яшағанда уларнинг "ўттуз қайта ичайлик" деб учар пиёладан ичканларин кўрган". Мумтоз шеъриятда ҳам "уч қайта ичмоқ", "тўққиз қайта ичмоқ", "ўттиз марта ичмоқ" каби сўз бирикмалари ва тушунчалар кўплаб қўлланилган². Профессор А.Абдуғафуров Навоийнинг "Тийрадур ўйлаким ёруғлиғ анга бермас юз" деб бошланувчи ғазалининг изоҳида "Бадоеъ ул-луғот"га таянган ҳолда:

Ғам ғизоси орасида қони туркона аёғ,

Тўра ойини била томса тўққуз, оқса ўтуз,

байтидаги "тўра ойини" ибораси ва у билан боғлиқ май ичиш қоидасини батафсил шарҳлаган. Бу қоидага кўра, май ичганда, қадаҳнинг тагида бир томчи май қолса, тўққиз қадаҳ, агар оқадиган миқдорда май қолдирилса, ўттиз қадаҳ жарима куйилган³. "Девону луғотит турк"да келтирилган "уч қайтадан ич"моқ бирикмаси "тўра ойини"га ўҳшаш қоиданинг жуда қадимги даврларда ҳам мавжуд бўлганлигини тасдиқлайди. Филология фанлари номзоди С.Жумаеванинг таъкидлашича, бу ўринда рақамлар аниқ миқдорни билдиришдан кўра, кўп ичиш, маст бўлиш маъноларини ифодалайди⁴.

"Девон"дан бу каби шеърий парчаларни яна кўплаб келтириш мумкин. Уларда ишлатилган образлар, вокеа-ходисалар тасвири фавкулодда хаётий ва таъсирчан. Айрим тўртликларда май, майхўрлик, май базмлари ва улар билан боғлик бадиий тасвирларга кенг ўрин берилади. Шу оркали хаётга мухаббат, уни қадрлаш, инсонлар орасидаги ўзаро хурмат, мехрокибат ва дўстликни улуғлаш каби ижтимоий-фалсафий, маънавий-ахлокий фикр-туйгулар хам ифодаланади. Шунга кўра, асарда келтирилган май

 $^{^{1}}$ Қаранг: Фитрат. Энг эски турк адабиёти намуналари. – Тошкент: Мумтоз сўз, 2008. – Б. 41.

² Изох: Май истеъмол қилишда рақамлар билан билан боғлиқ урф-одатлар бошқа динга эътиқод қилувчилар орасида ҳам мавжуд бўлган. Чунончи, насронийларнинг Пасха байрамидаги ибодат пайтида ҳар бир киши 4 қадаҳ май ичиши лозим эди. Бу май махсус ўстирилган конкард навли қизил узумдан тайёрланган. Интернет маълумоти: https://www.cypruswinemuseum.com (19.10.2016)

 $^{^3}$ Абдуғафуров А. Тўра ойини била... // Ўзбек тили ва адабиёти, 2001. – № 2. – Б. 22-25.

⁴ Жумаева С. Рақам, маъно ва тасвир. – Тошкент: Янги аср авлоди, 2005. – Б. 29.

мавзусидаги бундай шеър ва лирик парчалар риндона шеърларнинг яратилишида хам ўзига хос ўрин тутади, десак хато бўлмайди.

Узбек халқ күшиқларида май мавзусининг мундарижаси янада кенгайиб, ишқий мавзудаги шеърлар билан ўзаро уйғунлашганлиги кўзга яққол ташланади. Уларда висол кайфияти, хижрон ва айрилиқ түйғулари, қолаверса, лирик қахрамоннинг рухий холати, ички кечинмалари хам май ёки шароб поэтик образи оркали акс эттирилган. Чунончи, мана бу лирик парчада ифодаланаётган фикр ва тасвирланаётган вокеа-ходисани "аччик шароб" сўз бирикмаси воситасида янада равшанрок хис этиш мумкин:

> Ёрдан айрилган йигитга Ким берар аччиқ шароб. Қошлари куйган қаламдай, Килди багримни кабоб 1 .

Бундай қушиқлар содда ва жарангдорлиги, шунингдек, ёрқин образлари ва ўткир иборалари билан хам киши қалбидан чуқур ўрин эгаллайди. Шунингдек, ишқ-муҳаббатни тараннум этган тўртликларда май ёрнинг гўзаллиги, латофати, бахтли висол онлари, ошикнинг унга бўлган муносабати, хис-туйғулари, ички кечинмаларини юзага чиқарувчи поэтик образ бўлиб келади. Яъни бундай қўшиқларда май, кўпинча бевосита эмас, балки билвосита таърифланган бўлиб, сархушлик ёки мастлик холати – маъшуқа жамолидан, унинг гўзаллиги, ширин сўзлари ва ёр ишқидан мастликдир:

> Ариқ бўйида қўзи, ё хой, бола-е, Қўзининг қаро кўзи, зор ўлар, зор. Йигитларни маст қилган, ё хой, бола-е, Кизларнинг ширин сўзи, зор ўлар, зор 2 .

 $^{^1}$ Ўзбек халқ қўшиқлари. — Тошкент, 1956. — Б. 143. 2 Шода-шода марварид (Ўзбек халқ қўшиқлари). — Тошкент: Шарқ, 2006. — Б. 239.

Лирик парчаларда май идишлари воситасида ҳам лирик қаҳрамоннинг ҳолати, шунингдек, чуқур ҳаётий-фалсафий фикр-туйғулар ўз ифодасини топган:

Ишқ ўтида ёна-ёна,

Гул юзим сўлди, найлайин.

Ўртади доги хижерона,

Паймона тўлди, найлайин 1 .

Паймона, аслида, сув ёки май ичиш учун мўлжалланган идиш. У кадимги пахлавий тилидаги ўлчов, меъёр, чегара мазмунларини билдирувчи *пай* ва *ма* сўзларидан хосил килинган². Халк орасида бугунги кунгача кенг кўлланувчи "паймона тўлди" ибораси бу хаёт билан видолашган, ўлим билан юзлашган мархум кишига нисбатан ишлатилади. Мазкур тўртликда хам ёр висолига ташна ошикнинг холати "паймона тўлди" ибораси оркали таъсирчан чизилган. Шу тарика, уларда май ўзининг моддий, ичимлик маъносидан ташкари, севги-мухаббат кечинмаларини ифода этувчи ўзига хос бадиий образ даражасига кўтарилган.

Халқ қўшиқларида соқийга мурожаат, ундан май сўраш, май ва ёр висолига ташналик, рақиб ёки ағёрга муносабатнинг ифодаланиши каби бир қатор хусусиятлар ҳам кўзга ташланади. Бу қўшиқлар содда ва ўйноқи оҳанги, тасвирланаётган воқеа-ҳодисанинг ниҳоятда реал ва ҳаётий эканлиги билан XV асрдан кейин ўзбек шеъриятида ижод қилинган соқийномаларни ҳам ёдга солади. Чунончи:

Соқий, беринг пиёла

Тўла-тўла, ёр-ёр.

Бизлар майни ичайлик,

Қона-қона, $\ddot{e}p-\ddot{e}p^3$.

42

¹ Шода-шода марварид (Ўзбек халқ қўшиқлари). – Тошкент: Шарқ, 2006. – Б. 239.

² Джавад Нурбахш. Энциклопедия суфийской символики // www.wayter.wordpress.com>2011/12 (08.09.2016)

³ Оқ олма, қизил олма. Ўзбек халқ қушиқлари. – Тошкент: Фан, 1972. – Б. 157.

Май мавзусининг ишқ-муҳаббат, ижтимоий-маиший мазмунлар билан уйғунлашуви, айниқса, халқ достонларида ўзига хос ифода топган. Халқимизнинг нодир дурдонаси саналмиш "Алпомиш" эпосида ҳам май рамзий-мажозий маъноларда талқин қилинган. Достонда келтирилган "шароби антаҳур" бирикмаси қаҳрамонларнинг руҳан бирлиги, кўнгил истакларининг яқинлиги, шунингдек, ишқ ва висол тимсоли сифатида кўрсатилади. Унда айтилишича, Барчинни излаб Қалмоқ юртига кетаётган Алпомиш чилтанларнинг манзили бўлган бир мозоратда тунаб қолади. Чилтанлар "илми каромат билан Чилбир чўлидан, Ойна кўлидан, баҳмал ўтовда уҳлаб ётган еридан Барчиннинг руҳини танидан олиб келди.

Алпомиш ухлаб ётган еридан бунинг ҳам руҳини танидан олди. Алпомишнинг руҳи билан Барчиннинг руҳини ўртада бир ерга қўйди. Бир коса шароби антаҳур чилтанлардан Барчиннинг руҳига тегди. Барчиннинг руҳи шаробни қўлига олиб, Алпомишни кўриб, бир ўзи ичгани кўнгли бўлмай, Алпомишнинг руҳига олинг-олинг қилиб, бир сўзни айтиб турган экан:

Олинг, аллаёр-аллаёр,
Келинг. аллаёр-аллаёр,
Бўлинг, аллаёр-аллаёр.
Коса ушлаб қўлим толди....."1.

Эътиборлиси, ўзбек халқ оғзаки ижодида, хусусан, "Гўрўғли" туркумидаги достонларда ҳам жанг майдонига кириш олдидан Гўрўғлининг қирқ йигитига косада май тутганлигига гувоҳ бўламиз. Шунингдек, олис сафарга ёки муҳим топшириқни бажариш мақсадида йўлга чиҳаётган ҳаҳрамонга ҳам бир коса май бериш одати бўлган². "Далли" достонида ёзилишича, Гўрўғлибек ҳирҳ йигити билан ўтираркан, ҳўлига май тўла бир жом олиб, шундай дейди: "Ў йигитлар, илгари катта подшоҳлар, улуғлар

 2 Қаранг: Назарова Ш. Халқ достонларида шарт ва синов мотивлари // Ўзбек тили ва адабиёти, 2015. — № 5. — Б. 49.

¹ Алпомиш.Рустамхон. – Тошкент: Адабиёт ва санъат, 1985. – Б. 82.

бировига, бир ишончли одамига иш буюрар бўлса, бир жомни майга тўлдириб олиб кўтарар экан. "Қани, бир юракли, ухдали одамдан бўлсанг, шу жомни ичиб, шу ишни тамом топтирадиган йигит борми", – дер экан. Шу замондаги ботирлардан, полвон йигитлардан туриб, жомни ичиб, шу подшонинг айтган ишини битириб келар экан". Шу тариқа, ўша ботирнинг мавкеи, хурмат-эътибори, "от-овозаси" бошкалардан "бир бош" устун бўлар экан. Ботирларга "сардор бўл"иб, "сонсиз инъом"лар оларкан:

> Жомни қайсинг ичсанг, кўнглим тўлади, Кирқ йигит ичинда сардор бўлади. Шу косани олиб ичса хар ботир, Γ ўрўглидан сонсиз инъом олади 1 .

ўринда куч-кудрат, улуғворлик, жом ғурур хамият, олийжаноблик ва химмат рамзи саналади. Халқ достонларида хатто жомнинг бирор ботир қулидан тушиб синиши ҳам бахтсизлик, юзи қоралик белгиси сифатида қаралған. Жомни синдирган жангчининг барча молу мулки мусодара қилиниб, ўзи мамлакатдан буткул бадарға қилинган ёки бошқа жангчиларнинг айтган ҳамма шартларини бажариши лозим бўлган. Чунончи, "бир күн мажлисда Авазхон икки ёкли бекларга коса бериб, сокий бўлиб турганда, қўлидан косаси тушиб синиб кетди. Бол Аваз бекларга қаттиқ гунохкор бўлди. "Агар биз қўлимиздан жомни туширсак, Гўрўғлибек оту тўнимизни, ёв-яроғимизни, ҳар нима боримизни соттириб олар эди", деб ўйлайди беклар. Буни хис килган Гўрўгли уларга карата шундай дейди: "Эй беклар, менинг ўғлим сизларга гунохкор бўлибди. Кўнгилларинг тўлганича, оғзингнинг тўлганича, хаёлингнинг борганича ичингда армонинг қолмасин, мендан сўраб қол"2.

Май базмлари ва уларнинг ўзига хос ўрни туркий халқларнинг қадимий урф-одат ва маросимлари билан хам бевосита боғлиқ. Ўтмишда

 1 Булбул тароналари. V томлик. II том. — Тошкент: Фан, 1972. — Б. 10. 2 Булбул тароналари. V томлик. III том. — Тошкент: Фан, 1972. — Б. 203.

туркий қавмлар орасида "яса-юсун маросими" номи билан юритилган махсус бўзахўрлик базмлари мавжуд бўлган. Бу йиғинлар ўттиз-қирқ кишидан иборат бўлиб, шерда (мехмонга таклиф этиш ёки базм – М.А.) уюштириш йўли билан, яъни иштирокчилар томонидан умумий харпона (харифона – М.А.) ёки навбатма-навбат ташкил қилинган. Зиёфатни бўзахўрлар орасидан сайланган шерданинг раиси, ўнг ва чап оталиқлари, эшик оғаси (шерда ўтадиган хонадон эгаси – М.А.), бий ва унинг ёрдамчилари бошкарган. Маросимда буйрукларнинг бажарилишини назорат қилувчи ясовул ва бўза қуйиб тарқатувчи соқий доим хизматда бўлган. "Яса-юсун" да жорий этилган тартиб-қоидага кўра, маросимнинг хар бир иштирокчиси бийга тўла бўйсуниши, фақат унинг талабига кўра чўкка тушган холда ўтириши, қадахдаги бўзани бир нафасда ичиши, ундан бир томчи хам тўкиб юбормаслиги; рухсат берилгандагина эркин, яъни ўзи истаган тарзда ўтириши, маст бўлмасдан одоб сақлай билиши, ўтиришни раис ва эшик оғанинг рухсатисиз тарк этмаслиги шарт булган. Соқий дастлаб ёғоч косага бўза қуйиб, шерда тўрида ўтирган бийга ўнг қўлда узатган (чунки чап қўл билан қадах тутиш хам хурматсизлик белгиси сифатида қаралиб, тартибни бузган иштирокчилар жазоланган. – М.А) ва "Оллоёр", яъни Оллох ёр бўлсин дея тилак билдирган. Шу тарика, аввал ўнг оталиқдан бошлаб чап оталиққача кетма-кетлик билан бўза қуйиб тарқатган. Соқийнинг қўлидан бўза тўла косани олган бўзахўрлар хам шеър ёки қўшик айтиб, унга жавоб қайтаришган.

Қуй бўзангни, суз бўзангни қалқиллатиб, Мардинг ичсин, номардинг зор йигласин. Ичиб берай, укажоним, алёр (Оллоёр) бўлсин¹.

Дарҳақиқат, "яса-юсун" маросимида ижро этиладиган қушиқларда, асосан, буза, соқий, бузагарлар ҳамда уларнинг фазилатларидан баҳс

¹ Гаврилов М.Ф. Остатки ясы и юсуна у узбеков. – Ташкент, 1929. – С. 9.

юритилган¹. Ўзбек халқ қўшиқлари таркибидаги бўзанинг хусусияти ва бўзахўрнинг кайфиятини ўзига хос кўтаринкилик билан ифода этган лирик парчалар хам айнан "яса-юсун" маросими билан боғлиқдир:

Бўзани асли отаси курмакдир,

Майхонада ўйнамоқдир, кулмоқдир.

Майхонада ўйнамасанг, кулмасанг,

Ким қўйибди майхонага кирмоқни².

қўшиқларда Мазкур бўзани улуғлаш оркали маросим иштирокчиларининг ички, маънавий дунёси, рухий кечинмалари, олам ва одам тақдири билан боғлиқ ҳаётий ўй-фикрлари, хулосалари ҳамда орзубадиий ифодасини топганки, умидлари ўзининг бу уларнинг мавзусидаги шеърларнинг илк намуналаридан бири сифатидаги ўзига хос ахамиятини хам кўрсатади:

Бўзани ичган сари кайф этади,

Барчани бирдек яратсанг нетади?

Бир нечага берибсан боз устига боз давлат,

Тогоралар тақ этди,

Хизматлар бажо этди,

Ахир туби оқ тўш.

Каранг: Гаврилов М.Ф. Остатки ясы и юсуна у узбеков. – Ташкент, 1929. – C. 8.

¹ Қаранг: Гаврилов М.Ф. Остатки ясы и юсуна у узбеков. – Ташкент, 1929. – 10 с.; Потапов Л.П. Древний обычай, отражающий первобытно-общинный быт кочевников // Тюркологический сборник, 1951. – № 1. – С. 164-175; Жабборов И. Ўзбек халки этнографияси. – Тошкент: Ўкитувчи, 1994. – Б. 206.

² Илмда кўрсатилишича, "яса-юсун" маросими аслида ўтмишда мўғул халқлари орасида ўтказилган қимизхўрлик одати билан анча якин бўлган. У ҳақда қадимги Хитой манбаларида ҳам маълумотлар келтирилган. Рус олими Л.П.Потапов "яса-юсун" га ўхшаш қоиданинг туркий қавмлар орасида VII асрларда мавжуд бўлганлигини айтади. Муғул хонлари саройидаги базми жамшидларда махсус тартиб-қоидалар асосида уюштирилган "яса-юсун" маросими ўзбек уруғлари орасида кейинчалик бўзахўрлик кечаларига кўчирилган. У, одатда, кишлок ёки махалла кишилари ўртасида муайян микдорда натура ёки пул йиғиш ("сих пули" – М.А.) асосида ташкил қилинган. Тўпланган пул микдори 2 та кўйга етиши шарт килиб белгиланган. Кўпинча, бу харажатлар "яса-юсун"га янги қабул қилинганлар, мехмонлар, шунингдек маросимнинг тартиб-қоидаларини бузган иштирокчилар хисобидан қопланган. Маросимнинг асосий қисми бўза тайёрлашдан бошланган. "Девону луғотит турк"да қадимги туркий халқларда бўза тайёрлаш учун ишлатилган ачитки – уғут ҳақида ўзига хос маълумот мавжуд. "Бу кўп дорилардан иборатдирки, ундирилган арпа уни билан аралаштирилади. Кейин қориштирилиб, ғўлакларга ўхшатиб кесилади, сўнг куритилади. Кейин буғдой ва арпа биргаликда қайнатилади. Ўша хамир ўғитни (ғўлакни) янчиб, хар бир буғдойга бир ғўлакдан сепилади, сўнгра қайнатилган буғдойни тоза бир нарсага ўраб, уч кунгача дамлаб қўйилади. Шундан кейин хумга солинади ва етилгунча 10 күн қуйилади. Сўнг устига сув қуйиб сузилади. Бу буғдой шароби (бўза)дир (Қаранг: Махмуд Кошғарий. Девону луғоти-т-турк. І жилд. – Тошкент: Мумтоз сўз, 2016. – Б. 54)". Шу тариқа, зиёфат учун етарли миқдорда бўза тайёр бўлгач, соқий қуйидаги қушиқни куйлаган:

Бизга хам бир қўниб ўтсанг нетади?1

"Яса-юсун" даги ҳар бир жараён ва ҳолатнинг махсус қушиқлар билан узаро ҳамоҳанг эканлиги яна бир эътиборли жиҳатдир. Айниқса, ҳар сафар буза қуйиб тутганда базм иштирокчилари томонидан соқийни шарафлаб айтилган қушиқлар уларнинг узига хослигини таъминлайди.

Ойга ўхшайдир юзинг,

Чўлпонга ўхшайдир кўзинг.

Шунча хам яхши бўлурми,

Халқ ичида юлдузинг.

Бўзахўрлик маросимининг бадиий лавҳалари "Кунтуғмиш" достонида ҳам ўз ифодасини топган. Асар қаҳрамони Моҳибойнинг айтишича, бўзани "қирқ одам ичар эмиш, бўлмаса чортанг бўлиб ичар эмиш". Бу даврада, шунингдек бий, косагул, ўнг оталик, сўл оталик каби маҳсус даврабошилар ҳам бўлганки, буни Моҳибойнинг куйидаги сўзларидан билиб оламиз: "Сен Гурки гапни нима биласан, сени бий қиламан, ўзим косагул бўламан, сенинг телпагинг ўнг оталиқ бўлади, менинг телпагим чап оталиқ бўлади, чортанг бўламиз"². Хулоса қилиш мумкинки, туркий ҳалқлар орасида қадимги даврлардаёқ май базмлари, бўзаҳўрлик кечаларида маҳсус тартиб-қоидаларга қатъий риоя қилинган ва мазкур давраларда косагул — соқий ўзининг алоҳида ўрнига эга бўлган.

Ўзбек адабиётида соқий образининг илк кўринишлари ҳам халқ оғзаки ижоди, айниқса, Гўрўғли туркумидаги достонларда учрайди. Уларда келтирилган Соқибулбул — чилтанлардан бири. Гўрўғлининг устози, маслаҳатчиси, даврасининг соқийси, Ғиркўкнинг сайиси сифатида кўрсатилган. Таниқли олим М.Қодировга кўра, у "созни хилма-хил оҳангларда чалиб, тингловчиларни сел қилиб эритиб юборадиган моҳир созанда" ҳамдир. Соқибулбул дўмбира, най, танбур каби бир нечта чолғу

47

 $^{^{1}}$ Гаврилов М.Ф. Остатки ясы и юсуна у узбеков. – Ташкент, 1929. – С. 8.

² Булбул тароналари. V томлик. I том. – Тошкент: Фан, 1971. – Б. 298.

асбобларини чала олган. Шунингдек, хонанда, шоир, бахши, аскиячи ва масхарабоз сифатида хам донг таратган¹. Фольклоршунос Ш.Турдимовнинг кўрсатишича, "тингловчи Сокибулбул билан достоннинг "алпнинг кайта яралиши" куйланган қисмида" танишади. "Бу ўринда Гўрўғлибекни чилтанларга танитиб, Хазрати Хизр: "Бизнинг фарзанд ўтиришда таълим олсин, сипохигарчиликни ўргансин, – деди. Шунда чилтанлар кур тортиб, тиз букиб ўтирдилар. Ана шунда Соқибулбул чилтан май сузиб, пир айтган соки эди. "Женгди туриб, ўртаға кириб, шароби антахурни тахлаб, жомини қўлға олиб, созни чертиб, сўзини айтаётир". Бу ўринда Соқибулбул фақат достон ва қўшиқ күйловчи эмас, "соқийлик, аслида, халқимизнинг кўхна мифологик тасаввур ва ишонч-эътикодлари, айникса, шомонлик билан узвий боғлиқ. Чунки достонларда Соқибулбул Гўрўғли салтанатининг бош рухонийси, шомони хисобланади. У салтанатдаги барча маросимларни бошқарган, қахрамонни сафарга кузатар экан, "оқ фотиха" берган"2. Дархақиқат, соқий сўзининг мана шу мазмуни кейинчалик риндона шеърлар, айниқса, XV асрнинг II ярмида улар таъсирида яратилган соқийномалар учун ҳам бир асос бўлиб хизмат қилган. Чунки риндона шеърларда сокий шунчаки май куювчи киши эмас, балки калби эзгулигу мухаббатга тўла, илохий хакикатларни теран англаган, олам ходисаларига кўнгил кўзи ила бокувчи донишманд киёфасида хам гавдалантирилган.

Соқийнинг ахлоқий-маънавий қиёфасига эътибор туркий адабиётда ҳам қадимдан бошланган. Юсуф Хос Ҳожиб "Қутадғу билиг" достонида соқий образини бадиий бўёқлар билан жонли тарзда тасвирлаган:

Йалиң йүзлүг оглан толун-тэг йүзи Боды тал қара сач бэдиз-тэг өзи Бэли болса йылмық йана йарны кэң

_

 $^{^{1}}$ Қодиров М. Соқибулбул образининг талқини // Пўлкан шоир. – Тошкент: Фан, 1976. – Б. 120-127.

 $^{^2}$ Қаранг: Турдимов Ш. Соқибулбул образи хусусида мулоҳазалар // Ўзбек фольклоршунослиги масалалари. Ш китоб. – Тошкент: Фан, 2010. – Б. 167-173.

Өрүн болса қыртыш қызыл қырғу эң Йашыл көк сарығ ал ағы тон кэдиб Ашағу көтүрсә йарашур йурыб Сақалсыз кэрәк бу идишчи арығ Көдәзилсә ичгүдә қыл тү йамығ... Идишчи арығ болса көрклүг йүзи Аныңдын сиңәр ичсә ичгү қозы...

Маъноси:

Чехраси очиқ, навқирон, юзи ойдек,

Қомати дол, қора соч, ўзи қуйиб қўйгандек (бўлса).

Бели хипча, яна ягрини кенг бўлса,

Бадан ранги оқ, юзи қизил, арғувон (ранг) бўлса,

Яшил, кўк, сариқ, аргувон ипакли кийим кийиб,

Таом кўтариб юрса ярашади.

Соқий соқолсиз, покиза бўлиши керак,

Токи ичимликларга қил, тук, хас-чўп тушишига эҳтиёт бўлинса...

Соқий покиза, юзи чиройли бўлса,

Унинг қулидан ичсанг, ичимлик татийди... 1 .

Маълум бўлишича, XI-XII асрлар ўзбек адабиётида май ўзининг дастлабки — маст қилувчи ичимлик маъносида қўлланган. Жумладан, "Қутадғу билиг"да эътикоди бутун, дину диёнатда собит, ақл-заковат ва фасохат сохиби бўлган донишманд инсоннинг бадиий қиёфаси гавдалантирилган. Шоир ўзи яшаган даврнинг турли табақа кишиларига майдан етадиган зарарларни алохида ифода этган. Уларнинг табиати, маънавий қиёфаси, ижтимоий мавкеи хам майпарастлик таъсирида нихоятда аянчли бўлиши, шунингдек давлат ва жамиятнинг тақдири таназзулга юз тутишини айтган.

¹ Юсуф Хос Хожиб. Кутадғу билиг. – Тошкент: Фан, 1972. – Б. 462-463.

Бор ичмәс кэрәк бэг фасад қылмаса Бу экки қылықдын қачар қут баса Сүчигкә сүчинсә ажун бэгләри Ачығ болды эл күн будун игләри... Қара борчы болды нәңи болды эл Бэги борчы болса қачан турға эл

Мазмуни: Бек ичимлик ичмайдиган, фасод қилмайдиган бўлиши керак, Бу икки қилмишдан зинҳор қут қочади.

Агар дунё беглари ичимликка (маишатга) берилса, Эл ва халқнинг дардлари (қисмати) аччиқ бўлади...

Қора авом майхўр бўлса, мол-дунёси барбод бўлади, Беги майхўр бўлса, эли қачон барқарор туради¹.

Диққатга сазовор томони шундаки, ўзбек адабиётида борчи, яъни май ичувчи киши образи ҳам илк марта айнан "Қутадғу билиг"да учрайди. Бироқ бу майхўрда XII асрдан кейин ўзбек мумтоз шеъриятида қўлланилган ишқ-муҳаббат, ёр гўзаллиги ва унинг висолига ташна бўлган ошиқ — риндлик кайфияти умуман кўзга ташланмайди. Шоир бор, боз, борчи каби образлар воситасида ахлоқий, таълимий, маънавий, маърифий фикрларни илгари сурган.

Юқоридагилардан шундай хулосага келдикки, дастлаб реал, моддий боғланган, май мажлисларида турмуш билан мухим ўрин тутган тушунчалар – май, қадах, майхона хамда хаётий бир шахс – соқий адабиётнинг бадиий-эстетик тамойиллари таъсирида ўзига хос поэтик образга айланган. инаК риндона шеърларнинг юзага келиши ва шаклланишида, аввало, реал ҳаёт, маданий-маиший турмуш манзаралари Шарқ халқларининг қадимий урф-одатлари мустахкам хамда хозирлаган. Май билан боғлиқ образларнинг поэтик тафаккур имкониятлари инсон рухий-маънавий олами, орзу-интилишлари, асосида

¹ Юсуф Хос Хожиб. Қутадғу билиг. – Тошкент: Фан, 1972. – Б. 350-351.

изтиробларини бадиий бўёқларда жонли акс эттириши риндона шеърларнинг тасвир кўламини янада кенгайтирди.

Шундай қилиб, биринчи бобда билдирилган фикр-мулоҳазаларни қуйидагича хулосалаш мумкин:

- 1. Риндона шеърларнинг генезиси, тадрижий такомили, тараққиёт тамойилларини унинг поэтик хусусиятлари ва бадиий-эстетик талаблари билан узвий боғлиқликда ўрганиш улар ҳақидаги тасаввурларни яхлит бир тизимга бирлаштиради. Бу эса мазкур намуналарнинг ўзига хос ифода усули ва бадииятининг мухим қирраларини хам аниқ, равшан кўрсатишга кўмак беради, албатта. Май мавзусининг Шарк шеъриятида тутган мавкеи, ўзбек адабиётида фаоллашув микёси **МУМТОЗ** ва даражасининг ижтимоий сабаблари, эстетик мезонларини очиб бериш орқали нафақат унинг ўзига хос хусусиятлари, балки тарихий ривожланиш боскичлари, Шарк халкларининг маданий-маиший турмуш тарзи, урф-одат ва маросимлари билан боғлиқ айрим жихатлари хам ёркин намоён бўлади.
- 2. Риндона маъно ифодалаган шеърларнинг юзага келиши ва ғоявий-бадиий асосларини, энг аввало, май ҳамда ринд образлари ташкил этади. Майнинг бадиий-тасвирий воситалар, жумладан, эпитет, истиора, ташбеҳу ҳиёслар билан ифодаланиши шоирга турли ижтимоий, сиёсий, маданий, аҳлоҳий, ишҳий, фалсафий, диний, ирфоний масалаларни ёритишига имкон яратади. Риндона шеърларнинг мазмун-моҳиятига хос бош ҳусусият бу ҳаётсеварлиҳдир. Уларда лириҳ ҳаҳрамон ринднинг жушҳин кайфияти, маънавий завҳи, юҳсаҳ эҳтироси образли тафаҳҳур миҳёсидан кенг фойдаланиб, ёрҳин ва таъсирчан ифодаланади.
- 3. Шарқ халқлари адабиётидаги май ва майхўрликка иштиёк тавсифланган хамриятлар риндона шеърларнинг шаклланиши учун алохида бир ахамиятга эга бўлган. Дастлаб реал, моддий хаёт манзаралари тасвирланган хамриятлар, кейинчалик ижтимоий, фалсафий, маданий, ахлокий маъноларни хам камраб олган. Муайян давр, ижодкор рухияти ва

вокеликка муносабатини ёритишда улар бир-биридан сезиларли зайлда фаркланади. Жумладан, VI — VII асрларда яратилган хамриятларда май маст килувчи ичкилик сифатида ифодаланган бўлса, IX асрдан бошлаб шеъриятда улар, асосан, ҳаётий-маиший фикрларни акс эттириш учун кўлланила бошланган. XI — XII асрларга келиб, уларда ирфоний маънолар ҳам маълум бир ўрин эгаллаган.

- 4. Араб ва форс-тожик адабиётида бўлгани сингари туркий шеъриятда хам риндона шеърлар ўзига хос шаклланиш ва тарақкиёт боскичларини бошдан кечирди. Шу маънода, халқ оғзаки ижодиёти билан ёзма адабиётдаги айни мавзудаги шеърий парчалар сезиларли даражада бир-биридан фаркланади. Лекин улар илк кўринишдаёк хаётга, инсон хасби холига якинлиги жихатидан ўзаро монандлик касб этган. "Девону луғотит-турк" даги май тавсифига бағишланган лирик парчалар, халқ кўшикларида ишкмухаббат туйғуларини юзага чикариш учун қўлланган май, қадах, сокий образлари, халқ достонларидаги май билан боғлик бадиий тасвирларда хам ўзбек адабиётидаги май мавзусининг илк илдизларини кўриш мумкин.
- 5. Хар қандай мавзу муайян тарихий даврнинг ижтимоий тамойиллари, ўзига хос анъаналарга эга бўлган маданий-бадиий омиллари таъсирида юзага келади. Шу маънода, Шарқ адабиётида яратилган май талқинига бағишланган шеърларнинг дастлабки намуналарида ҳам ҳаёт ҳақиқати, кундалик турмуш ҳодисаларининг ёрқин ифода топганлигига гувоҳ бўламиз. Хуллас, май мавзуси тасвир кўлами, маъно қамрови кенг ғоявий-поэтик жозибаси юксак, ўткир пафосга бой мавзу. Унда маънавий гўзаллик, шахс камолоти, ҳаётий лаззатлар, одамлараро ҳамнафаслик май тимсоли воситасида ифодаланади. Яъни риндона шеърлар инсоннинг руҳий киёфаси, психологик кечинмалари, ўй-фикрлари, ҳис-туйғуларининг рангин жилваларини ҳаётий манзаралар, моддий тушунчалар воситасида акс эттирувчи ўзига хос ижод намуналаридир.

ІІ БОБ. МАВЗУ, ОБРАЗ ВА ТАСВИРДАГИ ЯНГИЛАНИШЛАР

2.1. Май – дунёвий ва илохий хакикатлар тимсоли

Май ва унинг ҳаётбахш хусусиятлари ҳақида баҳс юритиш Шарқ мумтоз шеъриятининг асосий мавзуларидандир. Дунё неъматлари, табиат гўзалликлари, ўткинчи умрнинг шодлигу қувончи, бахту иқболи таърифу тавсиф этилган май мавзусидаги шеърлар кишини дунё ҳодисаларига некбин нигоҳ ташлашга, улардан завқланиш ва ҳузурланишга, умрнинг ҳар дақиқасини қадрлашга ўргатади. Уларда май ўзининг моддий, яъни ичимлик маъносидан бир қадар узоқлашиб, шоирнинг ҳаётсеварлик туйғуларини ифода этувчи ўзига хос поэтик образ мақомига юксалади.

Адабиётшуносликда "образ – мураккаб қурилма", деган қараш бор. Унинг мураккаблиги шундаки, гохо биргина сўз ёки ибора ўз таркибига бир неча фикр ва тушунчани мужассамлаштиради"1. Май билан боғлиқ кўчма, рамзий мазмунларни тимсолларнинг хам ифодалаши халқларининг исломий эътикоди ва мумтоз адабиётга тасаввуфий фикртүйғуларнинг кириб келиши билан боғлиқдир. Ислом таълимотига кўра, май ва шу каби маст қилувчи ичимликларни ичиш қатъиян ман этилган 2 . Қуръони карим ғоялари таъсирида шаклланган мумтоз адабиётда ҳам бу ўз Майхўрликнинг ахлоксизлик, тубанлик, ифодасини топган. маънавий қашшоқликка йўл очиши, одамийлик хислатларини емириши хақидаги фикрқарашлар ўтмиш адабиётда қайта-қайта уқтирилади. Бу ҳақда Юсуф Хос Хожиб шундай дейди:

> Бор ичмә бор ичсә барур эр қуты, Бор ичсә болур тэлвә мундиз аты .

¹ Хаққул И. Навоий шеъриятида сўзнинг образга айланиш асослари / Навоийнинг ижод олами. 2-китоб. – Тошкент: Фан, 2011. – Б. 5-13.

² Изох: Қуръони каримнинг Бақара сураси 219-ояти, Нисо сураси 43-ояти, Моида сураси 90-91- оятларида май ва маст қилувчи ичимликлар ичиш қатъиян ман қилинган.

Мазмуни: Ичимлик ичма, ичимлик ичса, кишининг бахти кетади, ичимлик ичса,(кишининг) оти телба, тентак бўлади¹.

Майхўрликнинг номақбул одат эканлиги, ичкилик инсоннинг маънавий камолотига тўсик бўлиши, уни шармандагарчиликка, жиноятларга бошлашини Ахмад Югнакий хам талкин килган:

Ким ул бўрчи эрса киши йиг ул,

Керак эрса йиглик йўри бўрчи бўл.

Мазмуни: Ким ичкилик ичадиган бўлса, ярамас кишидир, агар ярамас бўлишни истасанг, кел, ичкилик ичувчи бўл 2 .

Улуғ мутасаввиф шоир Аҳмад Яссавий ҳам замонаси кишиларининг майхўрлик туфайли ўзаро низоларга, зулм ва адоватга юз тутганликларини таъкидлаб, бир ҳикматида мана бундай ёзади:

На отода рахм қолди, на онода,

Оғо, ини бир-бирига можарода,

Мусулмонлиг даъво қилур, ичар бода,

Мастлиг ила қариндошдин тонди кўрин ϵ^3 .

Носируддин Рабғузий эса "Қисаси Рабғузий"да май ичган кишининг табиий қиёфасини тасвирлаш мақсадида, шайтон узумни тулки, арслон ва тўнғизнинг қони билан суғорганлиги, бадмаст киши мазкур ҳайвонларга хос бўлган хусусиятларга эга бўлишини бадиий воситалар орқали акс эттиради.

Май ва майхўрликнинг ёмон оқибатларга олиб келиши, инсонни аянчли қиёфага солиши Алишер Навоий асарларида ҳам кўп бор ёритилган⁴. Навоий назарида, ичкилик инсон ақл-фаросатини, илм-маърифатини, имону диёнатини ёндириб кул қилувчи "ўт"дир. Шу сабабли, бир ғазалида шундай дейди:

¹ Юсуф Хос Хожиб. Қутадғу билиг. – Тошкент: Фан, 1972. – Б. 426-427.

² Аҳмад Югнакий. Ҳибат ул-ҳақойиқ. – Тошкент: Бадиий адабиёт, 1968. – Б. 84.

³ Ахмад Яссавий. Хикматлар. – Тошкент: Адабиёт ва санъат, 1990. – Б. 190.

 $^{^4}$ Қаранг: Туйчиев У. Алишер Навоий ичкилик ва ичкиликбозликнинг зарари ҳақида. — Тошкент: Фан, 1989. — 91 б; Маллаев Н. Алишер Навоий ва ҳалқ ижодиёти. — Тошкент: Ғафур Ғулом номидаги НМИУ, 2015. — Б. 230-231; Ҳаққулов И. Камол эт касбким. — Тошкент: Чу́лпон, 1991. — Б. 65.

Чоғирни оқил эсанг, лаъл деб қизитма димоғ,

Ки ўтни исламади гул дебон хирадманде l .

Демак, инсонни маънавий тубанлик сари бошлаб, умрнинг бехуда сарф килинишига, инсонийлик фазилатларининг емирилишига олиб келувчи ичкиликнинг адабиётда мадх этилиши мумкин эмас эди, албатта. Маърифийирфоний атама сифатида май Хак жамолига ташналик, маънавий-рухий эхтиёж рамзи бўлиб келади.

Дархакиқат, мумтоз адабиётда май мавзусини чукурлаштирган таълимот бу — тасаввуф эди. Унга кўра, бутун олам Оллох нурининг зухурланишидир. Хакнинг жамоли мана шу нурда яширинган². Май шу нурнинг бир тимсоли. Таникли олим Н.Комилов таъбири билан айтганда, "тимсолнинг тимсоли" саналади³. Бу хакда кудсий хадисда шундай дейилган: "Эй Аҳмад (яъни Муҳаммад алайҳиссалом), менинг ҳузуримда дўстларим учун бир шароб бор. Качонки (дўстларим) уни ичсалар маст бўладилар, агар маст бўлсалар хурсанд бўладилар, агар хурсанд бўлсалар талаб қиладилар, агар талаб қилсалар топадилар, агар топсалар тавба қиладилар, агар тавба қилсалар халос бўладилар, агар халос бўлсалар етадилар, агар бирлашсалар улар билан менинг орамда ҳеч қандай фарқ қолмайди"⁴. Сўфий олим Ибн ул-Фарид: "Биз жонон жамолига етмоқ учун ишқ шаробини ичиб, маст бўлганимизда узум ҳануз пайдо бўлмаган эди", — деб майнинг ана шу мазмунини назарда тутади.

Машхур озарбайжон шоири Имодиддин Насимий ҳам мана бу шеърида майнинг юқоридаги маъносига ишора қилади:

Бу дунё маъмур ўлмаган, Мусога ҳам Тур ўлмаган, Бу оби ангур ўлмаган,

 $^{^1}$ Алишер Навоий. Тўла асарлар тўплами. Ўн жилдлик. Биринчи жилд. — Тошкент: Ғафур Ғулом номидаги НМИУ, 2011. — Б. 628.

² Қаранг: Степанянц М.Т. Философские аспекты суфизма. – М.: Наука, 1987. – С. 46.

³ Комилов Н. Тасаввуф. 1-китоб. – Тошкент: Ёзувчи, 1996. – Б. 86.

⁴ Қаранг: Равзат ул-жонон ва жаннат ул-жонон. Жилди 1. – Техрон: Жаъфар Султон ал-Қоран, 1965. – С. 231; Муҳаййир. Девон. – Тошкент: Муҳаррир, 2010. – Б. 23.

*Ман ишқи жонон мастиям*¹.

Хофиз Хоразмийга кўра, азалда инсон "хамири" ҳам ана ўша бода билан қорилган. Шу сабабли, одам оламдан ўтгандан кейин ҳам "ҳавойи бода", яъни боданинг кайфияти уни тарк қилмайди:

Кетмагай бошдин хавойи бода, бўлсак хок хам,

4ун азалда қилдилар бода била тахмиримиз 2 .

Бундай қарашлар шеъриятда анча илгари ўз ифодасига эга бўла бошлаган. Бу жихатдан Манучехрийнинг "Бир томчи май қўлимга томди, қўлим кафти кавсарга айланди" мисралари характерлидир. Шунингдек, "Бир жом майдан олам маст бўлди" ("Оламе маст гашта аз як жом") деган шиорни баланд кўтарган форс-тожик шоири Носир Хисрав хам ирфоний шеъриятнинг дастлабки вакилларидан бири эди. Бу каби шеърлар Умар Хайём, Фаридиддин Аттор, Жалолиддин Румий, Хофиз Шерозий каби бир катор форс-тожик адабиётининг забардаст сиймолари ижодида ўзининг юксак боскичига кўтарилди. Шарк мумтоз шеъриятида май образининг маънавий хузур-халоватга етказувчи восита мазмунини ифода этиши Хак йўлига кирган дарвишларнинг самоъ ракслари билан хам боғлик эди³.

Кўринадики, мумтоз адабиётда май бир неча маъноларни ифода этган ўзига хос мураккаб тимсолдир. Шуниси ҳам борки, май образи шеъриятда, кўпинча, ишқ тушунчаси билан биргаликда қўлланади. Жалолиддин Румийнинг "Ичингдаги ичингдадир" асарида келтирилган қуйидаги ривоятда бунинг бир сабаби қуйидагича ёритилган: "Мажнуннинг замонида ҳам гўзаллар бор эди ва улар Лайлидан ҳуснлироқ эди. Унга: "Лайлидан гўзалроқларини сенга кўрсатайлик, берайлик", — дедилар. Мажнун эса: "Мен Лайлининг суратини севганим йўқ ва у кўринишдангина иборат эмас. Лайли менинг қўлимда бир қадаҳ кабидир. Мен бу қадаҳдан шароб ичяпман, чунки

 $^{^1}$ Имодиддин Насимий. Танланган асарлар // Озарбайжон классик адабиёти кутубхонаси. 20 жилдлик. 5-жилд. – Боку, 1985. – Б. 151

² Хофиз Хоразмий. Девон. II жилдлик. 1-жилд. – Тошкент, 1981. – Б. 238.

³ Степанянц М.Т. Философские аспекты суфизма. – М.: Наука, 1987. – С. 49.

мен шаробга ошиқман. Сизнинг кўзингиз фақат қадахда, ичидагидан хабарингиз йўқ, ғофилсиз", – деди"¹.

Академик А.Рустамовнинг кўрсатишича, Абдурахмон Жомий шоир Ибн Фариднинг "Май қасидаси" га шарх сифатида ёзган "Лавомеъ" асарида май ва ишқ орасидаги ўнта ўхшашликни баён этган. Яъни дастлаб май хумда тайёр холга келгунча қайнаб, кўпиргани каби, ишқ хам ошиқ қалбида ўз-ўзидан ғалаён қилади; май рангсиз бўлгани учун қандай идишга қуйилса, ўшанинг тусига кирганидек, ишк хам мухаббат ахлининг кўнглида зотий хусусиятга эга бўлади; май хам, ишк хам кишининг бутун борлиғига таъсир қилиш хусусиятига эга; май таъсирида ичувчи киши пулини, мол-дунёсини сарф қилгани сингари, ошиқ маъшуқаси учун жону жахонини бахшида этади; ишқ сохиби хам май ичган киши каби қўрқмас ва шердил бўлиб қолади. Аммо майхўрнинг ботирлиги акл-фарсатини халокатга бошласа, мухаббат "шижоати ҳақиқат нурининг ғолиблигидандир"; май ҳам, ишқ ҳам кишидан кибру ҳаво, манманликни кетказади, ундаги тавозе ва халимликни уйготади. Аммо ичкиликнинг оқибати хор-зорликка сабаб бўлса, пок ишқ ошиқни иззату шарафга мушарраф қилади; май таъсирида ичувчи киши ўз сирларини ошкор этганидек, ишк хам хакикату маърифат асрорини юзага чикаради; май хам, ишқ ҳам кишини сархуш қилади. Бироқ майнинг беҳушлиги нодонлик ва ғафлатга солса, ишқ ошиқни огохликка юксалтиради; май ичган киши уни кўпрок талаб қилгани каби, ишк дардига мубтало бўлган ошик унга янада кўпрок тобеланиб боради; май хам, ишк хам кишидан уят ва хаё пардасини кўтаради. Аммо майхўр ўзгаларни хакорат килиб, бировга озор берганидан уялмаса, ошиқ бошқалар учун ўзини хору зор қилишдан ор қилмайди. Шунингдек, олим май ҳақида ҳам ўзининг бир қатор мулоҳазаларини баён қилади. Унинг ёзишича, "май сўзи ва унинг маънодошлари асарнинг маъносида келганда, ичкиликни ифодалайди. Лекин сувратга келганда, хақиқат маърифати, унга бўлган ишқу мухаббат ва уни идрок қилгандаги

¹ Жалолиддин Румий. Ичингдаги ичингдадир. – Тошкент, 1997. – Б. 69.

лаззатни билдиради. Бу ҳолда май истиора тарзида қўлланади, яъни "май" сўзи мазмунан "ҳақиқат майи", "ишқ майи" ва "васл майи" деган ибораларга тенг келади¹.

Турк олими И.Ченелига кўра, май ва шароб тасаввуф адабиётида тариқат босқичлари, шунингдек бу йўлга кирган соликнинг ранг-баранг рухий холатларини ифода этувчи рамзий тимсол саналади. Шунга кўра, май мавзуси ёритилган шеърларда зардуштийлик, буддавийлик ва насронийлик динига оид тушунчалар хам кенг кўлланилади. Шеъриятда майхона — эхтирослардан йирок, илохий ишк ва шавк тўла маскандир. Мухаббат шаробини тутган пири муғон эса майхонанинг муршиди комилини билдиради².

шеъриятда Дархакикат, мумтоз тасаввуфий образ, тимсол ва тушунчаларнинг ўрин топиши поэтик жанрлар тараққиёти, шунингдек уларнинг мазмун-мохияти, ифода тарзига хам сезиларли таъсир ўтказди. Ислом дини ғоялари, мусулмон ахлоқи тамойиллари, қолаверса тасаввуф таълимоти Шарқ халқлари маънавий хаёти, рухий дунёсининг ўзгариши, моддий борлиққа муносабати, жамият ва турмуш маданиятини белгилашда мухим омил бўлдики, бу адабиётда, айникса, риндона шеърларда ўз аксини топди. Мутасаввиф олим Ж.Нурбахшнинг кўрсатишича, тасаввуф адабиётида май мавзусига доир образлар "узум майи – Оллохни эслаш (зикр), сокий – Хак рамзи, май базми эса бирлик, ягоналик, яъни тавхид"ни тамсил килади³.

Ўзбек мумтоз адабиётида бундай мазмундаги шеърлар дастлаб мутасаввиф шоир Аҳмад Яссавий ижодида янги босқични ташкил этган. Унинг ҳикматларида илоҳий ишқни куйлаш, Ҳақ йўлига даъват қилиш, бу йўлга кирган соликнинг ранжу изтиробларини тасвирлаш каби маърифийирфоний фикр-қарашлар ётади. Бундай мазмунларни юзага чиқариш учун шоир ҳикматларида май, ҳамр, шароб, соқий, ҳум, майҳона, пири муғон, маст, жом, соғар ва қадаҳ каби тимсоллардан кенг фойдаланади.

 1 Қаранг: Рустамов А. Сўз хусусида сўз. — Тошкент: Адабиёт ва санъат, 1987. — Б. 45.

² Çeneli I. Türk edebiyatında saki-nameler // Türk kültüru araştırma Enstitusi dergisi, 1972. – Mayis. – S. 427-429.

Яссавий тўртликларида "вахдат хуми", "вахдат майи", "сир шароби", "аласт хамри", "шавқ шароби" каби бирикмаларга ҳам мурожаат қилинган. Ҳикматларда бундай тушунча ва тимсоллар "пайғамбар ғояларининг ифодаси" бўлиб келади.

Вахдат хуми очилди, майхонага кирсам мен,

Бир жом ичиб шул майдин масту ҳайрон булсам мен 2 .

Хум, аслида, кўп микдорда шаробни саклаш учун ишлатиладиган идиш. Тасаввуф истилохи сифатида у битмас-туганмас маърифат кони бўлмиш ориф инсоннинг қалбини ҳам англатади. Майхона эса, "завқу шавқ, илоҳий маърифат тўлиб-тошган комил инсон – орифнинг ботиний дунёси ва рухи мутлақ манбаидир"3. Шунингдек, бу атама олами лохут маъносида хам келади. ЛОХУТ Олами зоти ахадият, зоти илохийдирки, солик у макомда фанофиллохликка эришади. "Майхона хакикий махбуб ва матлуб ишкига сохиб бўлган садокатли дўстлар йиғиладиган жойдир. Улар хакикат бодасидан сармаст, тили ва дили бир бўлиб, матлубга восил бўлиш учун харакат қиладилар. Майхона – Лохут мақоми ва зоти ягона бўлган хазратдир. Хамма мавжуд нарсаларнинг жом ва соғари у майхонанинг муҳайё бодасидан лиммолим тўла ва бокийдир. Бу майхонанинг майпарастлари факр тупроғида масту хароб йикилганлардир"⁴. Демак, шеърда майхона комил кишиларнинг ўзаро мусохабалари, сухбатларидан бахраманд бўладиган жой, шунингдек, илохий оламни хам ифода этган.

Маърифий адабиётда жом ҳам Оллоҳ ишқи, Ҳақ маърифати билан тўлган ошиқнинг қалбини билдиради. Май эса илоҳий маърифат тимсоли. Шунингдек, Ҳақ жамоли намоён бўлувчи кўзгу ҳамдир⁵. Уни ичган ошиқ,

¹ Комилов Н. Тасаввуф. 1-китоб. – Тошкент: Ёзувчи, 1996. – Б. 88.

² Ахмад Яссавий. Хикматлар. – Тошкент: Адабиёт ва санъат, 1990. – Б. 226.

³ Сажжодий Саййид Жаъфар. Фарханги мусталихоти урафои мутасаввифа ва шуаро. – Техрон, 1332 х. – С. 92.

 $^{^4}$ Қаранг: Рафиддинов С. Мажоз ва ҳақиқат. – Тошкент: Фан, 1995. – Б. 120.

⁵ Хаққул И. Тасаввуф ва шеърият. – Тошкент: Адабиёт ва санъат, 1991. – Б. 62.

яъни солик нафс ва кўнгил иллатларидан халос бўлади. Майпарастлик уни маънавий покликка, рухий эркинликка етиштиради:

Ўшул майнинг мазаси ич бағримни қон қилди,

*Бағир қонин оқизиб жонон сори борсам мен*¹.

Хикматларда жом ва шароб истилоҳлари, кўпинча, биргаликда кўлланилган. Масалан, "Ўттиз учда соҳий бўлиб май улашдим, Жоми шароб ҳўлға олиб тўя ичдим" ёки "Қирқ еттимда етти ёҳдин хабар етди, Соҳий бўлиб жоми шароб Хожам тутди". Мана бу ҳикматда "жоми шароб" тушунчаси ошиқ, яъни соликнинг маърифатга, ҳаҳиҳий ишҳҳа, Ҳусни мутлаҳҳа ташналигини англатиб келган:

Ошиқларни талаблари жоми шароб,

Маъшуқиға етмак учун бағри кабоб.

Рухларини гизосидур чангу рубоб,

Oхи чекса етти иқлим вайрон қилу p^2 .

Тасаввуф илмида чанг ва рубоб каби мусика асбоблари ҳам ошик максадини вокелантирувчи тимсоллар саналади. Улар ошик кўнглига илоҳий ишк нурини сочиб, унинг қалбини роҳат-фароғатга ғарқ этади.

Хақ йўлига кирган солик тариқат босқичларидан илгарилаши учун устоз, яъни пирга боғланиши шарт бўлган. Хикматларда пир — ҳақиқий ишқ шаробини тутиб, илоҳий ишқ сирларини ошкор этадиган ва муриднинг бу йўлдаги машаққатларини енгишга ўргатадиган эзгулик соҳиби сифатида гавдалантирилади:

Аласт хамрин пири муғон тўё берди, Ича бердим, истаганча қуё берди. Қул Хожа Аҳмадни ичу таши куё берди,

Толибларға дуру гуҳар сочтим, дўстлар³.

¹ Аҳмад Яссавий. Ҳикматлар. – Тошкент: Адабиёт ва санъат, 1990. – Б. 226.

² Кўрсатилган китоб. – Б. 163.

³ Қаранг: Абдураҳмон Гўзал. Яссавий "Факрнома"си. – Тошкент: Наврўз, 2014. – 268 б.

Яссавий ҳикматларида энг кўп қўлланган тимсоллардан бири соқийдир. Соқий деганда, орифлар тариқат йўлига кирган соликни камолотга бошловчи Пири муршид, шайх ёки комил инсонни, шунингдек, Муҳаммад алайҳиссалом ва Оллоҳни ҳам кўзда тутганлар. Соқий даврага май улашгани каби улар ҳам одамлар қалбига илоҳий файз бағишлайдилар, ҳақиқий ишқ ўтини соладилар¹. Мана бу байтда ҳам соқий юқоридаги маъноларни ифода этган:

Соқий сунди ҳар нафас кайфиятнинг шаробин, Сармаст булуб ушул дам нола-фарёд урсам мен...²

Хикматларда соқийнинг бир қатор маънодошлари ҳам келтирилган. Яссавийнинг "Ўттиз бирда Хизр бобом май ичурди", "Чилтон бирла шароб ичдим, ҳамроҳ бўлдим", "Гавсул гиёс май ичурди, тўйдим мано" каби мисраларида қўлланган Хизр, чилтон, ғавсул ғиёс каби ном ва тушунчалар фикримизнинг далилидир.

Маълумки, "тариқат йўлидаги маънавий устоз — пири муршидлар кутб, автод, ғавс, чилтон, рижоли ғайб, кутб ал-кутб ва бошқа унвонларга инсоний ва маънавий етукликнинг қай даражасига эришганликларига қараб эга бўлганлар". Яссавий ҳикматларида улар ҳам маърифат ва ҳақиқатни олий даражада идрок этган, дунё иллатларидан узилиб, кўнгил поклигига мушарраф бўлган инсоний камолот тимсолларидир. Шу билан бирга, ҳикматлардаги пири муғон ҳам соқийнинг маънодошларидан бири саналади. Мумтоз шеъриятда пири муғон май сотувчиси (майфуруш) ўрнида келади ва руҳоний раҳбар маъносини англатади. Яссавий ҳикматларда комил инсон тимсоли саналган пири муғон деб пайғамбаримиз Муҳаммад с.а.в.ни кўрсатади⁴. Бу ҳақда шоир бир ҳикматида очиқ-ойдин қилиб, бундай дейди:

Пири Муғон ҳақ Мустафо бешак, билинг,

61

¹ Очилов Э. Навоий ғазалларида комил инсон тимсоллари // Ўзбек тили ва адабиёти, 2001. – № 1. – С. 7-14.

² Аҳмад Яссавий. Ҳикматлар. – Тошкент: Адабиёт ва санъат, 1990. – Б. 226.

³ Қаранг: Ўрта Осиё халқлари хурфикрлилиги тарихидан. – Тошкент, 1990. – Б. 110; Хаққул И. Шахсият ва шеърият. – Тошкент: ТДПУ, 2014. – Б. 90-91.

⁴ Қаранг: Комилов Н. Тасаввуф. 1-китоб. – Тошкент: Ёзувчи. – Б. 88.

Қайда борсанг васфин айтиб, таъзим қилинг.... 1

Хикматларда пири муғон тариқат йўлидаги йўлбошчи – пири муршид, комил инсон рамзи хамдир. "Пири мугон хизматида югриб юрдим", "Бихамдуллох пири мугон қўлим тутди", "Пири мугон хизматида хок бўлмасанг...", "Пири мугон назар қилди шароб ичтим" мисралари бунинг бир исботи бўла олади.

> Пири муғон журъасидан қатра тотдим, Йўл топай деб бошим бирла тунлар қотдим, Бихамдуллох, лутф айлади – нурга ботдим, Kўнгул қуши ломаконга етди, дўстлар 2 .

Яссавийдан кейинги ўзбек шеъриятини унинг таъсирисиз тасаввур этиш қийинлиги тадқиқотларда айтилган. Туркий шеъриятда илохий ишқни юксак пардаларда куйлаган шоир Хофиз Хоразмийнинг мана бу риндона мазмундаги байти хам мазкур фикрни қувватлайди:

> Соқиё, пири муғон токим бўлубдур пиримиз, Бода ичмакдин ўнгин йўқ фикру хам тадбиримиз 3 .

Маълум бўладики, Яссавий хикматларида соф тасаввуфий маъноларни ифода этган образ, истилох ва тушунчалар ўзбек мумтоз адабиётида май мавзуси, қолаверса, риндона шеърларнинг ривожига, айниқса, уларнинг поэтик образлар табиатига алохида таъсир кўрсатган.

Туркий шеъриятда май мавзусидаги шеърлар номаларда ҳам етакчи мавке эгаллайди. Бу жихатдан, айникса, "Мухаббатнома" ва "Таашшукнома" асарлари эътиборли. "Таашшукнома" дан ўрин олган риндона мавзудаги шеърий парчаларга "Сўзнунг хулосаси" деб сарлавҳа қўйилган бўлса, "Муҳаббатнома" муаллифи уларни "Маснавий" деб номлаган. Чунончи, асарнинг қуйидаги "Маснавий" сини олиб күрайлик. Байтда қүлланилган талмех

¹ Аҳмад Яссавий. Ҳикматлар. – Тошкент: Адабиёт ва санъат, 1990. – Б. 62.

² Кўрсатилган китоб. – Б. 62.

³ Хофиз Хоразмий. Девон. II жилдлик. 1-жилд. – Тошкент, 1981. – Б. 238.

санъати лирик қахрамон – ошиқнинг кайфияти ва мақсадини ҳам аниқ-равшан тушунишга имкон берган:

Кел, эй соқий, кетургил жоми Жамни,

Киши кўнглидин май юр ε амни 1 .

Жам — қадимги Эроннинг афсонавий подшохи Жамшид номининг қисқартирилган шакли. Жамшид "жоми жахоннамо" — бутун оламни ойна каби ёркин акс эттирувчи жом ясаттирган бўлиб, унда дунёдаги нафакат айни замондаги, балки ўтмишда юз берган ва хатто келажакда содир бўладиган вокеа-ходисалар хам тазаххур этар экан². Мумтоз адабиётда жоми Жам, жоми жахонбин, жоми жахоннамо кабилар олам ходисалари, шунингдек, инсон акл-заковати англаб етмаган сир-синоатларни, оламшумул хакикатларни хам ошкор этадиган ўзига хос поэтик тимсоллар саналади. Лирик қахрамоннинг соқийдан айнан нима учун "жоми Жам" келтиришини сўраётганлиги иккинчи байт мазмунидан янада очикрок аён бўлади:

Ким ошти кўкка охим ихтироки,

Куюрди кўнглуми дилбар фироқи. (114-бет)

Яъни ҳижрон ва айрилиқ азобидан қийналган, кўнглини ёр соғинчи банд этган ошиқ "жоми Жам" ёрдамида ёр жамолини кўриб, висол лаззатидан баҳраманд бўлишни истайди. Байтда май гўзал маъшуқа хаёли, ёр соғинчи, ишқ-муҳаббат маъноларида қўлланган.

Бундай хусусиятлар "Таашшуқнома"даги май тавсифланган шеърий парчалар учун ҳам хосдир. Уларда шоирнинг олам ва одам қисмати ҳақидаги теран ижтимоий-фалсафий қарашлари ифодаланган. Дарҳақиқат, номаларда лирик қаҳрамоннинг кайфияти, руҳий ҳолати, ақл-идрок ва юксак қалб эгаси бўлган ШАХСнинг маънавий қиёфаси — "мен"лиги бир қадар бошқача ифодаланган. Уларда шеърий матн таркибидан англашиладиган лирик

 $^{^1}$ Ўзбек мумтоз адабиёти намуналари. ІІ жилдлик. ІІ жилд (XIV – XV асрнинг бошлари) (Тузувчи, изох ва шархлар муаллифи ф.ф.д., проф. Насимхон Рахмон). – Тошкент: Фан, 2007. – Б. 108 (Бундан кейин мазкур нашрга мурожаат қилинганда сахифаси қавс ичида кўрсатилади. – М.А).

² Хофиз Шерозий. Ишқ гавҳари (Изоҳлар қисми). – Тошкент: Шарқ, 2006. – 224 б.

қахрамоннинг қувончу сурури, ёр васли, олам шодликларидан фарах туйиш каби завқбахш туйғулари бу оламнинг ўткинчилиги, унинг гўзалликларию бахту қувончи абадий эмаслиги, ўтаётган фурсатларни ортга қайтариш инсон фарзандининг қўлидан келмаслиги, шу сабабли, ҳамиша некбинликка, яхшилик ва эзгуликка интилиб яшаш лозимлиги каби фикр-туйғулар билан кўпинча уйғунлашади. Чунончи, "Таашшуқнома" муаллифи ҳам соқийга мурожаат қилиб, ундан ўзини боқийликка етиштирадиган май беришини сўрайди:

Кел, эй соқий, кетургил май зи боқи(й)

Ки, қолмас дунёда ҳеч киши боқи(й). (176-бет)

Шоирнинг фикрича, бу "кечар айём" учун инсон ўзини "бадном" килмаслиги, яъни ўткинчи истаклар, нафсу ҳаво йўлида ҳаётнинг қимматли лаҳзаларини бой бериб, тубанликка, жаҳолатга ботмаслиги, ўзидан кейин ёмон от қолдирмаслиги лозим:

Билурсенким кечар айём охир,

Ўзунгни қилмағил бадном охир. (176-бет)

Турк олими М.Кузубашнинг ёзишича, шоир янги бир мавзуга ўтишдан илгари ўзини шунга чоғлайди ва илхом йўлининг очилиши учун кайфият хосил килади ёки асосий мавзуда бахс юритишдан илгари нафас ростлаш, фикрни бир ерга жамлаш мақсадида соқийга юзланади. Олимга кўра, бу "бир қахва тайёрланг, одам бироз дам олсин" қабилидаги жонли мулоқотга ўхшайди"1. Дархакикат, номалардаги риндона маъно ифодаланган шеърий парчаларда фикрни ўкувчига мурожаат эмас, сокийга хитоб шаклида баён этиш асарнинг бадиий кимматини оширибгина қолмай, унинг таъсирчанлигини кучайтиради. Асарнинг умумий манзараси, шоирнинг ахлокий, таълимий, фалсафий, хаётий мушохалари, хулосалари – барча-барчаси риндона шеърларда ихчам ва мукаммал ифодаланади. Номаларнинг асосида кўнгилни хамиша ёр мухаббати, унинг фикру хаёли билан боғлаш, бу дунёнинг бетакрор манзараларидан завкланиш, инсон умрининг бокий эмаслиги, шу сабабли, уни

¹ Kuzubaş M. Sakiname (Nev'izade Atayi). – Samsun: Etut yayınları, 2009. – S. 18.

шоду хуррамликда, хурсандчиликда ўтказиш каби мазмунлар ётади. Шунга кўра, уларда мумтоз шеъриятда ҳаёт қувончининг сабаби бўлган май образи ҳам ўзига хос кўтаринки руҳ, жўшқин ҳиссиёт ва кучли эҳтирос билан таърифу тавсиф этилган. Бир ўринда Хоразмий соқийга мурожаат этаркан, ундан ўзини "назар"дан четга қўймаслигини, ошиқ учун "сайқал" бўлган ишқ майидан беришини сўрайди:

Кел, эй соқий, назардин солмоғил гал,

Кетур ул майки, бўлгай бизга сайқал. (123-бет)

Бу каби хайёмона фикр-туйғуларнинг таъсири Саййид Аҳмаднинг "Таашшуқнома" асарида ҳам сезилади. Шоир ҳаёт лаззатларидан баҳраманд бўлиш, умрнинг ҳар дамини ҳуш ўтказиш учун Наврўзни энг яҳши фурсат деб улуғлайди:

Кел, эй соқий, кетур жоми дилафрўз,

Ки ишрат чогидур хам фасли наврўз. (164-бет)

Номаларда май ва майхўрлик кайфиятини шарафлаш, кўпинча, ёшлик ва йигитлик таърифи билан ёнма-ён келади. Уларда ёшлик сурури, йигитлик шижоати ва куч-кудрати ғоят эҳтирос билан қаламга олинган. Чунки шеърларда майхўрликнинг мана шундай навқиронлик пайтларида, айни куч-кувватга тўлган вақтларда лозим эканлиги айтилиб, ҳаёт неъматлари улуғланган:

Йигитсен, бода ичкил, нуқл ошоғил,

Бугундин сўнг юз эллик йил яшогил. (104-бет)

"*Гулранг*", яъни қизил май – "*йигитлик мавсуми*"нинг неъмати, – деб таърифлайди Саид Аҳмад:

Кел, эй соқий, майи гулранг қил нўш,

Йигитлик мавсумин қилма фаромуш. (170-бет)

Яна бир эътиборли жиҳати шундаки, бу шеърларда май ичувчи ва унинг ҳамроҳлари ҳақида ҳам баҳс юритилган. Хоразмийнинг лирик қаҳрамони бир ўринда яқин улфатлар, суҳбатдошлар билан май ичиш лозимлигини айтса,

бошқа бир байтда *"гул юзлу дилбар"* га мурожаат қилиб, ундан ҳушдан айирувчи қадаҳ беришини сўрайди:

Кел, эй ой юзлу дилбар, тут бирор кеш,

Бирор кеш бирла қилғил бизни мадхуш. (114-бет)

"Таашшуқнома"да эса, "*бути айёр*" – айёр санам ёки гўзал маъшуқа билан бирга майхўрлик кайфияти гўзал бадиий ифодасини топган:

Кел, эй соқий, кетур жоми пур аз май,

Ки ғамларни кўнгуллардан қилур тай.

Ичоли ул бути айёр бирла,

Қароқлари қароқчи ёр бирла. (174-бет)

Май мавзусига доир шеърий образлар шоирнинг поэтик тафаккури ва тахайюл оламини ёркин акс эттириб, табиат ва инсон уйғунлиги, олам ходисаларининг мазмун-мохияти ҳақидаги ижтимоий, ахлокий, фалсафий қарашларининг бадиий-эстетик таъсирини кучайтиради. Шоирнинг бепоён тахайюли, тафаккур қамровининг кенглиги, санъаткорлик маҳорати, энг аввало, ижтимоий-ҳаётий вокеа-ҳодисалар, табиат манзараларидан фавкулодда бетакрор ва таъсирли бадиий лавҳалар яратишида яққол кўринади. Чунончи, куйидаги мисраларда ҳам "Латофатнома" асари муаллифи май даврасидаги ҳаётий манзарани табиат ўзгаришларига кўчириб, ташхис санъатининг бетакрор намунасини яратган:

Чечак хониға наргис бирла лола,

Боши бирла тутар тун-кун пиёла.

Муғанний чангу барбат соз қилмиш,

Тараннум андалиб огоз қилмиш.

Тараннум қилса илҳон бирла булбул,

Суроҳи қушларинг айтурки "қулқул". (52-бет)

Номаларда ўзига хос майхўрлик кечалари, улардаги урф-одат ва тартибкоидалар тасвирига ҳам кенг ўрин берилган. Бу жиҳатдан улар қадимги араб адабиётидаги ҳамрият шеърларга яқин туради. Чунки ҳамриятда ҳам май ва май мажлиси, мусиқа ва қушиқ тавсифи, табиат манзаралари ва май ичиладиган жой тасвири бадиий буёқларда ёрқин аксини топган¹. Шу билан бирга номаларда май базмларида май ёки шаробнинг қадаҳларга қандай қуйилиши ва май қуювчи — соқийнинг ўзига хос маданияти тўғрисида ҳам қайдлар келтирилган. Масалан, "Таашшуқнома" асарининг лирик қаҳрамони соқийга мурожаат қиларкан, ундан май тулатиб қуйилган қадаҳ сўрайди:

Кел, эй соқий, кетур жоми лаболаб,

Қубиз қубсаб, ичайлик кулуб-уйнаб. (168-бет)

Диққатга сазовор томони шундаки, номаларда қўлланган май мавзусидаги шеърий парчаларда албатта чолғу асбоблари, куй, қушиқ, мусиқачи, қушиқчи ва раққосалар образлари параллел келади. Юсуф Амирий "Дахнома"да қубизнинг завқбахш куйи, найнинг майин садоси, барбатнинг жарангдор навоси ва танбурнинг ўтли ноласи майхурлик кечасига файз киритганлигини тасвирлар экан, айниқса, муғаннийнинг қушиқлари ҳамда соқийнинг гузал одоби ҳам ичкиликнинг таъсирини оширганлигини айтади:

Ўпуб соқий аёгин дам-бадам эл,

Кўнгул очилмогига боглабон бел...

Қилиб суҳбатни ҳамдамлар дами гарм,

Тааммул пардасидин кетиб озарм...

Хикоятлар улошиб бир-бирига,

Қулоқ солмай йиравчилар йирига... (196-бет)

Шу тариқа, номаларда соқий, май, майхўрлик, май базми, шунингдек, базм иштирокчилари ҳақида ҳам ўзига хос талқинлар ўрин олган. Номаларнинг бадиий-стилистик қурилмасида, мазмун-моҳияти, ифода усулининг муҳим жиҳатларини очиб беришда, лирик қаҳрамон табиати ва унинг алоҳида ҳусусиятларини асослашда май тавсифига бағишланган шеърий парчалар,

¹ Мўътаман 3. Шеъри адабий форсий. – Техрон: Тобиш, 1332 х. – С. 144–145.

айниқса, уларда қўлланган тимсол-тушунчаларнинг аҳамияти ниҳоятда каттадир. Улар орқали шоирнинг ишқ-муҳаббат кечинмалари, ижтимоий-ҳаётий қарашлари, табиат ва инсон тақдири ҳақидаги фикр-мулоҳазалари, ҳулосалари ҳам янада теран ва ёрқин ифода топган.

Маълумки, мумтоз адабиётда шоирлар ўз даврининг ижтимоий, сиёсий, маънавий, ахлокий масалаларига, шунингдек давр ахлига муносабатларини ёритишда турли-туман поэтик ифода имкониятларидан фойдаланишган. Тожик олимаси Ф.Зехнийга кўра, уларнинг энг асосийлари 3 та бўлиб, булар: жамият хаётидаги нотинчлик, ижтимоий турмушда одамларнинг тенг хукукли эмаслиги, шунингдек айрим сохта дин пешволарининг риёкорлигини очикойдин танқид қилиш; табиат манзаралари ва умрнинг қувончу шодликларини васф этиш орқали одамлар қалбида эртанги кунга умид уйғотишга интилиш хамда тасаввуфий тимсоллар ва рамзий-мажозий образларни келтириб, фикрни улар остига яширишдир¹. Дархакикат, май мавзусидаги шеърларда хам замон ва замон ахлидан шикоят, ўз такдиридан қониқмаслик кайфияти сезилади. Аммо бу шеърларда ҳаёт неъматларидан лаззатланиш, уларни қадрлашга чорлаш каби некбин туйғулар алохида мавкега эга. Шуниси ҳам борки, риндона шеърларда май ва унга алоқадор образлар, асосан, кўчма, мажозий маъноларда кўлланган. Мумтоз шеъриятда май тавсифланган шеър ва байтлар Хофиз Хоразмий, Гадоий, Атоий, Саккокий, Лутфий каби йирик сўз санъаткорлари ижодида хам учрайди. Номанавис шоирлардан фаркли равишда улар ижодида май ва ишк мавзулари хамиша үйгүн холда тасвирланган.

Диққатга сазовор томони шундаки, май ва муҳаббат мавзуларининг ўзаро уйғунлашуви шеъриятда май образининг мундарижасини янада кенгайтирди. Ошиқ ва маъшуқа ҳолати, ошиқнинг кайфияти, унинг рақиб ёки ағёрга муносабати, рашк ва ҳижрон кабилардан баҳс юритилган ишқий

_

 $^{^{1}}$ Зехний Ф. Жанри соқийнома дар адабиёти форсу тожики асрхои XIII-XV. – Душанбе: Дониш, 1991. – С. 34.

ғазалларда май образи асосий фикрни юзага чиқарувчи восита, шоир поэтик маҳоратининг ўзига хос ифодаси бўлиб келади. Чунки бода – ишқ рамзидир:

Кўзга илмас молу мулку дунёнинг озодаи,

Ки, ичар махбуб элиндан жоми моломолни.

Ишқ рамзидин агар бир қилча фаҳм этса фақиҳ,

Tарк этар эрди қамуқ фатвою қилу қолни 1 .

Бадиий адабиётда поэтик тасвирнинг ўзига хос тамойили — кўчим воситасида май билан боғлиқ тушунчаларнинг ишқий мавзудаги шеърларда фикрни юзага чиқариш учун қўлланилиши уларнинг маъно микёси кенгайишини таъминлаб, шеърнинг қувватини, таъсирчанлигини оширади:

Асру кўп ичти магар, хусунг майин усрук кўзунг,

Уйғата олмас бу мунча нолаву фарёд ани.

Май — хусн майи. Кўз эса унга боқиб сархушлик туяди. Мастлик — ишқ шавқидан, висол лаззатидан бахрамандлик демакдир. Кўринадики, байтда лирик қахрамон — ошиқнинг кайфияти, рухий холати, ёрга муносабати ва ишқмухаббат кечинмаларини жонли ифодалашда май билан боғлиқ тушунчалар алохида ўрин тутган. Дархақиқат, ижодкор дунёқараши ва лирик қахрамон характерининг мухим жихатларини очиб беришда мазкур тимсолларнинг бадиий кучи, эстетик таъсири бошқа ҳар қандай образларга нисбатан бир қадар устун. Буни қуйидаги таҳлилларимиз ҳам тасдиқлайди.

Маълум бўлишича, шеъриятда газак мажозий маънода ошикнинг маъшука жамолига муяссар бўлиши, унинг ишк ва висолидан бахрамандлигини ифода этган. Шу маънода, куйидаги мисраларда тилга олинган ёрнинг шароб рангига ўхшаш кип-кизил лаби, унинг бўсаси ва ширин сўзлари ринд учун "газак" деб бахолаш мумкин:

Газак берди манга оғзи лабидин,

69

 $^{^1}$ Атоий. Девон (Нашрга тайёрловчи, сўзбоши, луғат ва изохлар муаллифи Сайфиддин Сайфуллох). – Тошкент: Фан, 2008. – Б. 228.

Дам урди ичгучилар машрабидин¹.

Маърифий атама сифатида лаб — "қалб тафсияси туфайли валиларга кукдан инадиган калом" дир. Шунингдек, у пирнинг илохий маърифатга кон сузи ва бу жонбахш каломнинг мазмунини ҳам англатади. Буса эса, "қалбдаги файз ва жозиба, эришилган хушхабар натижасида қалбда ҳосил булган қувонч, лаззат, ҳузур" Бундай шеърларда уларнинг ҳам моддий, ҳам мажозий маънолари ўзаро уйғунлашган булса, Атоийда ёрнинг "оғзи дами", яъни нафаси ҳам ошиқ учун мажозий маънода газак ва шароб эканлиги айтилади:

Оғзи дамидур шому саҳар нуқлу шаробим,

Лаъли ε амидур даъфи хуморим ε ечаларда⁴.

Тасаввуфда нафас "ғайбдан туғилган латиф ҳоллар ва қалбнинг ишқ ўтидан фараҳланиши" саналади⁵. Шунингдек, шеърда нафас ошиққа етадиган илоҳий инъом, файз ва илҳом мазмунларини ҳам билдирган.

Саккокийга кўра, маъшуқанинг "пистадек оғзи" "жом"га, ундан барча ошиқларга етадиган фарах газак ва майга тенгдир:

Кўнглум тилар ул пистадек оғзинг етурган жомни,

Бу нуқлу майнинг ҳасрати ўлтурди хосу омни 6 .

Айрилиқ азобида ўртанган, шу сабабли, май базмида шароб ўрнига "кўз ёш"ларини ичиб, ғам-андухини "нуқл", яъни газак қилган лирик қахрамоннинг кечинмалари Лутфий томонидан махорат билан акс эттирилган:

Оҳким, бағрим фироқ ўти уза бўлди кабоб,

Мажлисим нуқли ғаму андуху кўз ёшим шароб 7 .

¹ Юсуф Амирий. Дахнома/ Ўзбек мумтоз адабиёти намуналари. ІІ жилдлик. ІІ жилд. – Тошкент: Фан, 2006. – Б. 225.

² Сажжодий Жаъфар Саййид. Фарханги мусталихоти урафои мутасаввифа ва шуаро. – Техрон, 1332 х. – С. 234.

 $^{^3}$ Хаққул И. Тасаввуф сабоқлари. – Бухоро: Бухоро университети, 2000. – Б. 50.

⁴ Атоий. Девон. – Тошкент: Фан, 2008. – Б. 30.

 $^{^{5}}$ Хаққул И. Тасаввуф сабоқлари. – Бухоро: Бухоро университети, 2000. – Б. 50.

⁶ Саккокий. Танланган асарлар. – Тошкент: Бадиий адабиёт, 1958. – Б. 58.

⁷ Лутфий. Девон (Нашрга тайёрловчи Содир Эркинов). – Тошкент: Fафур Fулом номидаги нашриёт-матбаа уйи, 2012. – Б. 39.

XIV аср охири — XV асрнинг биринчи ярмида яратилган шеърлар тадқиқида маҳбубанинг ташқи қиёфаси тасвири асосий ўрин тутиши таъкидланади. Бизнингча, бундай тасвирлар май ва у билан боғлиқ тушунчалар воситасида янада ёрқин ва таъсирчан ифодаланади. Чунончи, Саккокийда қизил рангли шароб, кўпинча, ёкут, яъни товланиб турувчи, қип-қизил қимматбаҳо тошга киёсланган:

Ул писта янглиг огзингу лаълинг майин кўриб,

 \ddot{E} қут деди ташна жигарлар шаробни 1 .

Куйида Гадоий лаб, сўз, ғамза, кўз тушунчаларини қанд, гулоб, шароб, мастона, хумор кабиларга қиёслаб, маъшуқанинг гўзал ва бетакрор қиёфасини образли тасвирларкан, таносуб санъатининг ажойиб намунасини яратган:

Лаблари қанду гулобу сўзлари шахду шароб,

Fамзаси мастона, ул кўзи хуморимга салом 2 .

Атоий ғазалларида маъшуқа лабларининг "шароби" "оби кавсар", яъни жаннатдаги кавсар булоғининг сувидан ҳам майин ва ёқимли деб таърифланган:

Дилрабо, лаълинг шароби оби кавсардин латиф,

Қоматинг нахли доғи сарви санубардин лати ϕ^3 .

Маърифий адабиётда қоматнинг ҳам бир қанча маънолари бор. "Миръоти ушшоқ"да ёзилишича, "қалбнинг юқори оламга таважжуҳ қилишини қомат деб айтадилар"⁴. Шунингдек, қомат баркамол ва беназир ҳусн эгаси — ҳусни Мутлақни ҳам англатади.

Диққатга молик жиҳати шундаки, риндона шеърларда рашк ҳақида ҳам янгича ифодалар қаламга олинган. Чунончи, Лутфийнинг бир ғазалида жом ва май маъшуқанинг лабларидан ўпганлиги учун уларнинг қонига ташна бўлган ошиқнинг образи мавжудки, айнан рашк туфайли унга май аччиқ туюлади:

Жоми май ўпти лабингни, ташна бўлдум қонина,

 $^{^{1}}$ Саккокий. Танланган асарлар — Тошкент: Бадиий адабиёт, 1958. — Б. 58.

 $^{^2}$ Гадоий девонининг луғати ва матни. – Тошкент: Давлат адабиёт музейи, 2007. – Б. 183.

³ Атоий. Девон. – Тошкент: Фан, 2008. – Б. 113.

 $^{^4}$ Қаранг: Мирьотул ушшок/ Бертельс Е.Э. Избранные труды. Суфизм и суфийская литература. – М.: Наука. – С. 423.

Xақ текурсун ул ачиқни тортай эмди жомдин 1 .

Атоий хусни таълил воситасида агар "нозанинларнинг лаб"ини пиёла "ўпса", ошик сурохи, яъни узун бўйинли май идиши каби рашкдан "кон ютиши"ни бундай тасвирлаган бўлса:

Рашк элиндинда қон ютар жоним сурохидек мудом,

Дам-бадам ўпса пиёла нозанинларнинг лабин 2 .

Тоза, тиник шароб таъсирида маъшука юзининг кизил рангли бўлганлигидан гул ҳам уялади. Бу ҳолатнинг бадиий ифодасида Амирий ҳам ҳусни таълил санъати имкониятларидан маҳорат билан фойдаланган:

Шароби ноб то базм ичра рухсорингни ол этмиш

Xижолат барги гулни поймоли инфиол этми u^3 .

Демак, маъшуканинг гўзаллиги, латофати, мафтункорлиги ва висол онлари ҳақида баҳс юритилган шеърларда май жуда ширин, унинг ранги эса ниҳоятда ёрқин рангларда берилиши ишқ ва май мавзулари уйғунлашган шеърларнинг яна бир ўзига хос жиҳатидир.

Айрилиқ ва ҳижрон кайфияти ифодаланган шеърларда эса, майнинг таъми аччиқ ва тахир, ранги эса синиқ ва хира эканлиги кўринади. Чунончи, ҳижрон майининг таъми шунчалар аччиқки, лирик қаҳрамон — ошиқни "васл майи"дан бир томчи ҳам нўш этишга қўймайди:

Жонға хижрон захри тегди, вой, анингки аччиғи,

Kўймади васлинг майидин журъаи нўш этгали 4 .

Шоир Саккокийнинг лирик қахрамони эса, айрилиқ азобида қийналганлиги учун ҳам соқийдан "ўтдек сув" беришини сўрайди:

Куйдурди кўнгул мамлакатин ёр фироқи,

 \mathring{Y} тдек сувни сунгил гам \mathring{y} тин учрали, сокий \mathring{z} .

 $^{^1}$ Лутфий. Девон. – Тошкент: Ғафур Ғулом номидаги нашриёт-матбаа уйи, 2012. – Б. 221.

² Атоий. Девон. – Тошкент: Фан, 2008. – Б. 180.

 $^{^3}$ Юсуф Амирий. Дахнома / Ўзбек мумтоз адабиёти намуналари. II жилдлик. II жилд (XIV – XV асрнинг бошлари). – Тошкент: Фан, 2006. – Б. 251.

⁴ Лутфий. Девон. – Тошкент: Ғафур Ғулом номидаги нашриёт-матбаа уйи, 2012. – Б. 271.

⁵ Саккокий. Танланган асарлар. – Тошкент: Бадиий адабиёт, 1958. – Б. 65.

Эътиборлиси шундаки, номаларда майхўрликнинг кулай фурсати сифатида аник вакт — Наврўз тилга олинган эди. Лирик шеърларда эса, ринд учун кулай пайт — бахор фаслидир. Лутфий бир шеърида бахор фасли келганлигидан хабар берар экан, бир "бути айёр" — айёр санам, гўзал маъшукаси бўлишини, у билан "гул даврида" майхўрлик килишни истайди. Бундай пайтда агар оламда хушёр, яъни май ичмаган одам топилса унинг окил киши эмаслигини айтиб, мана нима дейди:

Ёз бўлди, керак ул бути айёр топилса, Барча топилур, бизга керак ёр топилса.

Гул даврида ич боданиким, оқил эмастур. Хар кимки букун дунйида хушёр топилса¹.

Шоир Гадоийга кўра ҳам, баҳор "меҳнат", яъни бу ҳаётнинг ташвишу аламларини унутиш, табиат гўзалликларидан завқланиш фасли. Шу сабабли, соқийга мурожаат қиларкан, шоир унинг шафқатли бўлишини, "дафъи меҳнатга" ёқимли, шодлик майидан бир қултум беришини сўрайди:

Соқиё, ёз ўлди, кел, бахри худо, бўлгил шафиқ, Дафъи мехнатга кетургил журьаи рохи рахиқ².

Рох — ичими қулай, ёқимли шароб. Мумтоз шеъриятда у шодлик ва кувонч тимсоли саналади. Раҳиқ эса, жаннатдаги анҳорлардан бирининг номи. Шайх Акбарободийнинг "Нодирул меърожи туркий" асарида келтирилишича, "беҳиштга кир"ган "мўъминлар" агар "раҳикдан ичсалар саломат бўладилар"³. Айтиш мумкинки, шоир соқийга мурожаат қилиб, ўзига мана шундай май беришини истаган. Шу сабабли, ўз фикрларини ишқмуҳаббат туйғулари билан боғлаб, бундай пайтда ҳамдами, яқин ҳамроҳи ёки бир "париваш" билан майҳўрлик қилмайдиган, ишкдан маҳрум кишиларни — "хашаки одамлар" деб кескин қоралайди:

73

¹ Лутфий. Девон. – Тошкент: Ғафур Ғулом номидаги нашриёт-матбаа уйи, 2012. – Б. 35.

² Гадоий девонининг луғати ва матни. – Тошкент: Давлат адабиёт музейи, 2007. – Б. 147.

³ Қаранг: Рафиддинов С. Мажоз ва ҳақиқат. – Тошкент: Фан, 2008. – Б. 71.

Хар кишигаким муяссардур париваш ёр ила, Журъае нўш айламас хошоки одамдур бу кун¹.

Мохият нуктаи назаридан, бу образлар ўзаро муштарак бўлиб, шоирнинг хис-туйгулари, ўй-фикрлари, орзу-интилишларини юксак бадиият ва ўткир пафос билан юзага чикаришда мухим восита саналади. Шоирнинг давр, замон ва ижтимоий мухитга муносабати, ахлокий киёфаси, дунёкараши, истеьдоди май мавзусидаги шеьрларда жонли акс эттирилади. Образ ва образлилик бадиий матн таркибидан англашиладиган бадиий-эстетик категориялар эканлиги маълум. Чунки сўзларнинг ўзаро мазмунан якинлиги, фикр, туйгу, ифода ва охангда бир-бирини тўлдириши факат муайян матн ичида кечадиган жараёндир. Юкоридагилардан хулоса килиш мумкинки, XII-XV асрнинг І ярми ўзбек мумтоз шеъриятда май образи ишкий мавзудаги лирик шеърларда ёр гўзаллиги ва ошикнинг холатини тасвирласа, май мавзусидаги шеърларда лирик кахрамон – ринд ва унинг кайфиятини ёритади.

2.2. Рамз, образ ва мохиятдаги муштараклик

Маълумки, поэтик образ адабиётнинг бадиий тасвир имкониятлари, эстетик таъсир кучини, колаверса, шоир хиссий ва фикрий оламининг ўзига хослигини англатишга имкон яратадиган адабий категориядир. Яъни образ "ижодкорнинг хаётий кузатишлари асосида шаклланган, унинг бадиий тўкимасида акс этган, маълум ғояни ташувчи инсон хаётининг конкрет ва айни пайтда умумлашган" киёфасини англатади. Шоирнинг "эстетик идеали, дунёкараши, рухияти, ғоявий йўналиши хамда ижодий тажрибаси" хам унинг хаётий ва таъсирчан ифода топишида мухим ахамият касб этади. Демак, риндона шеърларда кўлланган образ ва рамзлар тизимини тадкик этиш нафакат уларнинг бадиий ифода имкониятлари, тасвир усули, балки мазмунмохияти, ғоявий ахамияти, шоир рухий-маънавий оламининг нозик

 $^{^{1}}$ Атоий. Девон. – Тошкент: Фан, 2008. – Б. 159.

 $^{^2}$ Хотамов Н., Саримсоков Б. Адабиётшунослик терминларининг русча-ўзбекча изохли луғати. — Тошкент: Ўқитувчи, 1983. — Б. 219.

қирраларини идрок этишга хам яқиндан ёрдам беради. Зеро "образ мундарижаси хамиша рух ва қалб хақиқатини ифодалайди"¹. XII-XV асрнинг І ярми ўбек шеъриятида яратилган риндона шеърларнинг образлар дунёси, кўлами жуда кенг. Уларнинг луғат таркибини соқий, аёқчи, муғанний, мутриб, пири муғон, муғбача, қадах, жом, соғар, аёғ, пиёла, паймона, май, шароб, бода, чоғир, бўза, сахбо, сабухий, майхона, майкада, харобот, ринд, майхўр, майпараст, майхора, бодапараст, боданўш, дурд, куйқа, сарқут, журъа, томчи, катра, хум, куп, сабу, сурохи, кўза, шиша, бат, ибрик, кишти, базм, мажлис, давра, йиғин, нуқл, газак каби қатор тимсол ва тушунчалар ташкил қилади. Бу образлар шеъриятда шоирларнинг турли ижтимоий, сиёсий, маданий, маърифий, маънавий, ахлокий, фалсафий масалаларга доир мушохадалари, хаётий хулосалари хамда кувончу изтироблари, интилишлари, қолаверса давр, замон ва инсон тақдири билан боғлиқ қарашларини бадиий жихатдан ёркин тасвирлаш воситаси саналади. Жумладан, мумтоз адабиётда май бода, чоғир, шароб, сахбо кабилар билан маънодош сифатида кенг қўлланади. Риндона шеърларда май тимсолининг бода, шароб ва чоғир кабиларга нисбатан күпроқ қулланилишини күп асрлик мумтоз адабиётимиз анъаналарига муштараклигида, деб изохлаш мумкин. Аммо XII – XV асрнинг I ярми ўзбек шеъриятида яратилган риндона мазмундаги намуналарда турли хил қиёсу ташбехлар, кўпинча, бода тимсоли билан ифодаланади:

Бодани ёд қилиб лаъли лабингни тилади,

Билгали жон била хаста кўнглум хусни саво n^2 .

Foda сўзи форс-тожик тилидаги fod, яъни шамол, ел, насим, шаббода сўзига ўхшаш, каби, сингари мазмунларини билдирувчи -a қўшимчасини қўшиш билан пайдо бўлган. Бода, аслида, енгил, ёкимли, хавойи, ғурурли

 $^{^1}$ Хаққулов И. Тасаввуф ва шеърият. — Тошкент: Адабиёт ва санъат, 1991. — Б. 137. 2 Хофиз Хоразмий. Девон. II жилдлик. II жилд. — Тошкент: ЎзКПМК, 1981. — Б. 35.

каби бир қатор маъноларни ифода этган¹. Маст қилувчи ичимликнинг бир тури саналган бода узумнинг турли навларини аралаштириш йўли билан тайёрланган. Унинг ранги тўқ қизил ва қизғиш тусли, таъми нихоятда ширин, ичган кишига тез таъсир этувчи, хиди эса хушбўй ва ёқимли бўлган². Тасаввуфда эса бода ишқ ва ирфон рамзидир. Агар шароб "ишкнинг ғалаботи, завку шавкнинг қайноғи, масту мустағрақ бўлмоқ ва сулукнинг сўнгидаги комиллик" ни, май "ишкнинг энг юксак босқичини, Ҳақнинг тажаллийси" ни англатса, "бода сулукнинг ибтидосидаги бошланғич ишқни, илохий иноят" ни билдиради. У "Ҳақ йўлига киришни мақсад қилган ёки эндигина тариқатга қадам қўйган соликнинг кайфиятини ҳам англатган" Шунингдек, мумтоз шеъриятда бода "авом", оддий кишилар ўртасидаги муҳаббатни ҳам ифода этади⁷. Қуйидаги байтда ҳам бода ана шундай мазмунларда талқин қилинган:

Боданингки, лаззатини билгай эрди Хизр, агар Ичгай эрди оби ҳайвонтек майи гулфомни⁸.

Маълум бўладики, бода — ишк ва ирфон тимсоли. Унинг ўзгача кайфияти бор. Бирок бу бодадан тотмаган одам унинг сир-асрорини, кайфиятини била олмайди. Мавлоно Лутфий бу ҳакда:

Жон азалдин келди ишқинг бодасидин бехабар,

 $\mathit{Бy}$ қадахдин тотмаган билмас анинг кайфиятин 9 -

дейди. Сўфийларга кўра, дунё муҳаббатидан воз кечмай туриб, Илоҳ муҳаббатига эришиб бўлмайди. Пайғамбарлар, ориф дарвеш, солиҳ кишилар шунинг учун муҳаббатга сазовордирлар. Мумтоз шеъриятда улар комил инсон деб юритилади. Илоҳий марҳамат — беқиёс жамолга, энг аввало, ҳақ

¹ Джавад Нурбахш. Энциклопедия суфийской символики // www.wayter.wordpress.com (08.09.2016)

² Шаробнома. – Баку: Илм, 1993. – Б. 21.

³ Сажжодий Ж. С. Фарханги мусталихоти урафои мутасаввифа ва шуаро. – Техрон, 1332 х. – С. 498.

⁴ Кўрсатилган китоб. – С. 754.

⁵ Кўрсатилган китоб. – С. 177.

⁶ Джавад Нурбахш. Энциклопедия суфийской символики // www.wayter.wordpress.com (08.09.2016)

⁷ Улудоғ С. Тасаввуф истилохлари луғати. – Истанбул, 1995. – Б. 80.

⁸ Лутфий. Девон. – Тошкент: Ғафур Ғулом номидаги нашриёт-матбаа уйи, 2012. – Б. 295.

⁹ Лутфий. Девон. – Тошкент: Ғафур Ғулом номидаги нашриёт-матбаа уйи, 2012. – Б. 187.

ошиқлари — комил инсонлар муяссар бўладилар¹. Бундай кишилар риндона шеърларда соқий деб юритилади. Қуйидаги байтда ҳам маъшуқанинг маст, хумор кўзлари каби маст қила оладиган соқийи аластнинг аёғи — қадаҳи таърифланган:

Махмур кўзларинг каби маст айлаган мени, Шул соқийи аласт ичурган аёгидур².

Соқийи аласт – қалбни шайтон васвасасидан халос этувчи, нафс алангасидан қутқарувчи тимсолдир. Мумтоз адабиётда "аласт хамри", "аласт базми" каби поэтик бирикмалар хам кўплаб учрайди. Бу оркали инсон яратилмасидан аввал Оллох билан уларнинг рухлари орасида кечган ахдлашувга ишора қилинади. Қуръони каримнинг "Аъроф" сурасида келтирилишича, Тангрининг "мен сизнинг Раббингиз эмасманми?" – деган саволига, рухлар "Раббимизсан", – дея жавоб қайтаришади³. Шунга кўра, байтдаги "соқийи аласт" Хақ, Оллох рамзи хамдир. Аёғ, яъни қадах эса, эътикод тимсоли. Илохий маърифат, поклик шаробини етказувчи восита. Маълумки, Лутфий шеъриятининг хос хусусияти унинг халк тилига нихоятда якинлигидир. Шунингдек, шоир ўз шеърларида туркий сўзларга хам кўпрок мурожаат қилган⁴. Юқоридаги байтда қўлланган аёқ сўзи хам соф туркий сўз. Қадимда туркий халқлар орасида қимиз ва асал шароби ичиш учун туянинг оёқ суягидан махсус қадаҳлар ясалган бўлиб, улар аёқ деб юритилган 5 . "Саёхатнома" асарида маълумот берилишича, ўтмишда май базмларида фақат асалдан тайёрланган шароб истеъмол қилинган экан⁶. Аёқчи – аёқ тутувчи киши, яъни соқийдир. Мумтоз шеъриятда у кишига эстетик завқ, кўтаринки кайфият улашувчи поэтик образ сифатида тасвирланган. Мана бу байтда хам "азал аёқчиси" ва унинг шодлик келтирувчи майи тавсифланган:

-

 $^{^1}$ Қаранг: Сайфуллоҳ С. Мавлоно Атоий / Атоий. Девон. — Тошкент: Фан. — Б. 12.

² Лутфий. Девон. – Тошкент: Ғафур Ғулом номидаги нашриёт-матбаа уйи, 2012. – Б. 107.

з Куръони карим маъноларининг ўзбекча тафсири. Араб тилидан Абдулазиз Мансур таржимаси. – "Аъроф" сураси, 172-оят.

⁴ Қаранг: Эркинов С. Лутфий (сўзбоши) / Лутфий. Девон. – Тошкент: Бадиий адабиёт, 1965. – Б. 12.

⁵ Қаранг: Хаққул И. Навоийга қайтиш. 2-китоб. – Тошкент: Фан, 2011. – Б. 38.

⁶ Ибн Батутта. Саёхатнома. – Тошкент: Шарк, 2012. – Б. 342.

Кетарди кўзлари савдоси бошимдин ақл, Азал аёқчиси сунган не яхши рох эрди¹.

Аёқчи, соқий, пири майхона, пири муғон, пири майкада, пири дайр, пири ишқ, пири харобот, муғ, муғбача, аёқчи, пири майхона, пири хаммор, майфуруш, ахли базм каби тушунча ва тимсоллар хам ўзаро маънодош саналиб, инсонни камолот йўлига бошлаб, уни тарикат боскичларидан олиб ўтадиган, барча ёмон одатлардан халос этиб, яхши фазилатларга ошно қиладиган, илохий маърифатдан бахраманд қилиб, комиллик мақомига кўтарадиган маънавий, рухоний рахбар, пири муршидни англатади. Муғ сўзининг луғавий маъноси оташпараст бўлиб, у баъзан оташпарастлар рухонийсини хам билдиради. Мажозан муғ – пири комил². Машхур шарқшунос олим Е.Э.Бертельснинг ёзишича, "Марказий Осиё ва Эронда карор топган дастлабки пайтларда истеъмол килиниши ислом дини тақиқланган май ва шароб каби маст қилувчи ичимликлар тайёрлаш билан шахар чеккаларида муғлар – оташпарастлар шуғулланишган"3. замонларда "май тайёрлаш, уни шох омборларига тўплаш шарафли вазифа хисобланиб, уни бажарувчи махсус хизматчилар бўлган. Май ташувчилар, мухрловчилар, котиб, хисобчи ва сокий. Муғлар хам шу ижтимоий табақага мансуб бўлганлар"4. Шу сабабли, май мавзусидаги шеърларда, муғ, муғбача ва пири муғон (кекса майфуруш)га мурожаат қилинади⁵. Бундай образ ва

-

 $^{^{1}}$ Лутфий. Девон. – Тошкент: Бадиий адабиёт, 1965. – Б. 295.

² Uludağ S. Tasavvuf terimleri sözlüğü. – Istanbul, 1995. – S. 373.

³ Бертельс Е.Э. Избранные труды. Том І. История персидско-таджикской литературы. – М.: Восточная литература, 1960. – С. 163.

⁴ Сулаймонова Ф. Шарқ ва Ғарб. – Тошкент: Ўзбекистон, 1997. – Б. 36.

⁵ Изох: Ш.Шомуҳамедовнинг кўрсатишича, машҳур форс ёзувчиси Содиқ Ҳидоятнинг "Исфаҳон — ярим жаҳон" асарида оташпарастлар даврида шароб эрк ва қудрат рамзи бўлганлиги айтилади. Адиб Исфаҳондаги оташпарастлар тоғига чиқиб келгач, кечки таассуротларини бир ҳикоясида мана бундай тасвирлаган: "Биз айвонда ўлтирардик. Ой оҳиста кўтариларди... Ғовай гитараси пластинкасини қўйдим. Мулойим тун ҳавосида унинг гоҳ баланд, гоҳ паст садоси атрофга таралиб кетар эди. Ой ёруғида бугун биз чиқиб келган тоғ сиёқи сирли кўрина бошлади. Ғовай гитарасининг оҳанглари туфайли мени оташпарастлар тоғининг шуҳрат-эътибори ёйилган пайтлари ҳақидаги ўй-фикрлар чулғаб олди. Мана, узун оқ кийим кийган муғлар кўзлари чақнаб, олов атрофида ўтиришиб, паст овоз билан музика садосига оҳиста жўр бўлиб хиргойи қиладилар. Муғларнинг болалари эса, қўшиқ куйлашади, шароб косалари қўлдан қўлга ўтади. У замонда эл руҳан ва жисмонан озод, қудратли эди". Олим адибнинг ушбу ҳикоясидаги муғлар ҳаёти билан боғлиқ воқеалар тарихий ҳақиқатга асосланган бўлиб, оташпарастларнинг ибодати чоғида шароб ичиш анъанаси бўлганлигини ҳам қайд этади. Қаранг: Ш.Шомуҳамедов. Форс-тожик адабиёти классиклари. — Тошкент,

рамзлар форс-тожик шеърияти, айникса, Хофиз ижодида кўплаб учрайди. Хофиз Хоразмий шеъриятидан олинган куйидаги парчада хам шоирнинг ўз салафига издошлик килганлиги яккол сезилади:

Гар пири муғон хукм қилур бўлса бу жонға,

Дур бикин ўшул сўзга садаф гўш қилайим 1 .

Кавсар – жаннат булоғи². Соқийи Кавсар деганда эса, жаннат булоғидан хақиқат бодасини, ишқ майини қуйиб тутувчи киши тушунилади. Шоирнинг фикрича, сокийи Кавсар тутган май тула қадах ошикнинг ташналигини қондиришга қодир. Диний эътиқодга кўра, соқийи Кавсар тимсолида қиёмат кунида жаннатдаги Қутсол (муқаддас) ариғидан ташна жонларга соф зилол сув улашувчи – Хазрати Алига ишорани хам илғаш мумкин. Саййид Қосимийнинг "Хақиқатнома" манзумасидаги

Алийи Муртазо шохи диловар,

Имоми бархақ ул, соқийи Кавсар³, -

мисралари бу фикрларни янада равшанлаштиради.

Май мавзусидаги шеърлар учун анъанавий бўлган яна бир образ – майпараст, яъни ринддир. Навоийгача бўлган ўзбек адабиётида ринд образи алохида бир тарзда учрамайди. Аммо риндлик – майпарастлик ошикнинг ўзига хос хусусияти саналади. Яъни бу даврдаги шеърларда ринд ёрнинг висол шаробига, хусн майига ташна тимсол сифатида келади⁴.

Ринд сўзи, аслида, форсча бўлиб, нозиктабиат, олифта, бепарво, беғам каби маъноларни англатади. "Фарханги забони тожики" да ринд атамаси

^{1963. –} Б. 150.

¹ Хофиз Хоразмий. Девон. II жилдлик. 1-жилд. – Тошкент: ЎзКПМК, 1981. – Б. 79.

² Изох: Кавсар (ар.) – Қуръони каримдаги суранинг номи. Диний ривоятларга кўра, Жаннатда солих кишиларгагина насиб киладиган ичимлик. Шунингдек, Кавсар Жаннатдаги арик ёки кўлнинг номи бўлиб, унинг узунлиги Макка шахри ва Яман давлати орасидаги узокликда, эни эса Сафо ва Адан юртларидан хам катта экан. Бошка бир ривоятда айтилишича, Кавсар Жаннатда Пайғамбаримиз Мухаммад с.а.вга аталган ғоятда катта ва гўзал бир ховуз бўлиб, унинг суви сутдан хам ок, асалдан ширин, муздан-да совук, каймоқдай юмшоқ эмиш. Кавсар атрофида олтин ва кумушдан ишланған косалар териб қуйилганмиш. Унинг сувидан ичган киши бошқа сира ҳам сувсамас экан.

³ Саййид Қосимий. Ҳақиқатнома / Муборак мактублар. – Тошкент: Адабиёт ва санъат, 1987. – Б. 148.

⁴ Ринд образи ҳақида кенгроқ маълумот олиш учун қаранг: Рейснер М.Л. Предварительные соображения о содержании термина «ринд» в литературе на фарси XI – XIV вв. / Иран. История и культура в средние века и в новое время. – М.: Наука, 1980. – С. 76.

зийрак, хушёр, озодфикр, қўрқмас, шариат хукмларига бепарво, майхўр, ишратпараст маъноларида шарҳланган¹. Мумтоз шеъриятда у мажозий маънода ишлатилиб, аксарият холларда майга, айш-ишрат ва базмларга ўч киши сифатида кўрсатилади. "Гиёсул лугот" да ринд сўзининг форс-тожик тилидаги ранда, яъни рандаламок сўзидан келиб чикканлиги айтилган: "Ринд кибру сохтакорлик, жохилликни инкор қилувчи. У хаводан, суратпарастликдан, чангу ғубордан, тарашаға ярайдиған чуплардан худди ранда қилингандек текисланади (тозаланади) ("Латоийф" ва "Шархи Хоқоний"дан)"2. Йирик шаркшунос Е.Э.Бертельснинг таъкидлашича, тасаввуф шеъриятида ринд образининг тараққий этиши дастлаб Хуросон (Нишопур)да пайдо бўлган маломатийлик мактабининг анъаналари билан боғлиқ³. Улар томонидан тарки дунё қилган қуруқ зохид ҳам, расм-русумга берилган хонақох шайхи хам қаттиқ танқидга учраган. Хақиқий ишқ намояндаларига кўра, ринд ишки илохийга ва хусни Мутлак висолига ташна Хақ ошиғидир⁴. "Бошқача қилиб айтганда, бу майхўр ўша ошиқнинг майхонада қўлида май косасини ушлаб турган холатда гавдаланишидир. Чунки майхўрлик лирик қахрамоннинг асосий хусусиятларидан бири саналади. Майхўр, аввало, ишқ билан боғланган..." 5. Риндона шеърларда келтирилган майпараст, маст, бодапараст, сармаст, бодануш, майхора, махмур, хумор, лабташна каби бир қатор тимсоллар хам ринд ва унинг холатини ифода этади.

> Лаби чу бодайи жон берди жумла ошиқға, Ўшанда айлади ман ташналабни бодапараст⁶.

¹ Фарханги забони тожики. Иборат азду жилд. Жилди 2. – М.: Советская энциклопедия, 1969. – С. 138.

² Қаранг: Муҳаммад Ғиёсуддин. Ғиёс ул-луғот. Иборат аз 3 жилд. Жилди 1. – Душанбе, 1987. – С. 377.

³ Бертельс Е.Э. Происхождение суфизма и зарождение суфийской литературы // Избранные труды. Том III. Суфизм и суфийская литература. – М.: Восточная литература, 1965. – С. 30-31.

⁴ Қаранг: Хайитметов А. Навоий лирикаси (тўлдирилган ва тузатилган иккинчи нашр). – Тошкент: Фан, 2015. – Б. 227.

⁵ Хайитметов А. Навоий лирикаси. – Тошкент: Фан, 1961. – Б. 228.

⁶ Хофиз Хоразмий. Девон. II жилдлик. 1-жилд. – Тошкент: Ўз КПМК, 1981. – Б. 69.

Мумтоз шеъриятда ринд ҳамиша майга ташна, ҳанчалик кўп ичса ҳам барибир чанҳоғи босилмайдиган, соҳий — май ҳуювчи, ўзига ҳадаҳни узатгунича сабри чидамайдиган образ ҳиёфасида тасвирланади. Юсуф Амирийнинг ҳуйидаги мисралари бунинг бир исботидир:

Алик бергунча сургил май кумайтин, Мудом асра ани жавлон ичинда.

Қадаҳтин тортқил розини андоқ Ки, қолсин шуҳрати даврон ичинда¹.

Кумайт — аслида тўқ қизил рангли, қуюқ шароб эканлиги маълум. Шунингдек, бу сўз чопқир, тўрик от маъносини ҳам ифодалайди. Бу ўринда у мажозий маънода май идиши, қадаҳ мазмунида ишлатилган. Шоир унинг ҳамиша май билан тўлишини, ичувчига завку шавқ бағишлашини истайди.

Рус олимаси М.Л.Рейснернинг таърифлашича: "Ринд майхонанинг доимий эгаси, хўжайини. Ундаги сокинликни бузувчи, жанжалкаш, айёр ва фирибгар. Барча ёмон хулкларнинг эгасидир. Аммо тасаввуф адабиётида бунга мутлако тескари бўлган тимсол сифатида келтирилади". Демак, ринд — шариат ва тарикат боскичларидан ўтиб, ҳақиқат асрорига етган кишини англатади. Тасаввуфда риндлик макоми ҳурфикрли, исёнкор, майпараст, илоҳий ишкдан сархуш ва саргардон ошиклик мартабасига юксалишдир. Улуғ шоир Насимийнинг мана бу байти юкоридаги фикрларни қувватлайди:

Хаққа восил ринду Хақдин айридир зохид, кўринг, Хонақохнинг шайхини, майхонанинг авбошини³.

Буюк мутафаккир Алишер Навоийнинг "Маҳбуб ул-қулуб" асарида ринд ҳақида шундай таъриф берилган: "ринди ҳароботийки, май ичмак била ўтар авқоти, ҳубобдек бода ҳавоси бошида, суроҳидек бош қўяр ери соғар қошида,

 $^{^1}$ Ўзбек мумтоз адабиёти намуналари. II жилдлик. II жилд (XIV – XV асрнинг бошлари). – Тошкент: Фан, 2006. – Б. 247.

² Рейснер М. Л. Эволюция классической газели на фарси X-XIV века. – М.: Наука. – С. 64.

³ Имодиддин Насимий. Танланган асарлар // Озарбайжон классик адабиёти кутубхонаси. 20 жилдлик. 5-жилд. – Боку, 1985. – Б. 246.

дайрда хар қаёнки базме кўруб, сабукашлик василаси билан ўзини еткуриб; номус дасторини бошидин олиб, бир журъа учун майфуруш аёғиға солиб". Шу билан бирга, мутафаккир шоир ринднинг киёфасини мана бундай чизади: "расволиқ кўйида аёғи яланг, боши хам ва бадмастлар дастбурдидин манглайи захлик, коши хам..." Аммо ринд нафсу хаводан, ўткинчи орзуистаклардан узилган ("замон яхши-ямони била иши йўк"), кўнглини Хаққа, хакикатга бурган олийжаноб ва олийхиммат кишидир. Яъни "нафси гарчи туфрокка хамдаст, химмати оллида фалак паст" (9, 481). Юкоридаги фикртуйғулар ринд поэтик образи ҳақида билдирилган, албатта. Хулоса қилиш мумкинки, мумтоз адабиётда риндона шеърларнинг доимий лирик қахрамони – ринд хар қандай даврларда хам барча нуқсонлардан холи, қалби соф мухаббат шаробидан сархуш, тийнати пок, онгу шуури хақиқат ва адолат ёғдусида нурланиб турган, юксак феъл-атвор сохиби, чинакам комиллик саодатига эришган мураккаб поэтик образдир. Шу сабабли, Хофиз Хоразмий хам ўз шеърларидан бирида лирик қахрамонига насихат қилиб, уни "ринду қаландарваш" бўлишга даъват этган:

Хофизо, ринду қаландарвашу қаллош ўлгил,

Чун бу атворда йўқ мансабсанж ислом $\frac{1}{2}$.

Риндона маъно ифодалаган шеърларда энг кўп учрайдиган образлар сирасига *майхона*, *майкада*, *дайр*, *харобот*, *бутхона* кабилар ҳам киради. Майхона "завку шавк, илоҳий маърифат тўлиб-тошган комил инсон — орифнинг ботиний дунёси ва руҳи мутлақ манбаидир". Тасаввуфда майхона тимсоли илоҳий завку шавк, маърифат тўлиб тошган комил инсон, орифнинг ички, ботиний оламига ишорани англатади3. Мумтоз адабиётда ҳам майхона бу дунёнинг ўткинчи ҳою ҳавасларидан, турли-туман ёлғону сохталиклардан

 $^{^1}$ Хофиз Хоразмий. Девон. II жилдлик. II жилд. – Тошкент: Ўз КПМК, 1981. – Б. 63.

 $^{^2}$ Сажжодий Саййид Жаъфар. Фарханги мусталихоти урафои мутасаввифа ва шуаро. – Техрон, 1332 х. – С. 392.

³ Хофиз Хоразмий. Девон II жилдлик. II жилд. – Тошкент: Ўз КПМК, 1981. – Б. 366.

узилиб, кўнгил осойишталик топадиган, рух сокинликка етишадиган маънавий маскан, илохий олам саналади:

Масжид била майхонанинг йўлинда фарки қайдадур,

Эй навжувон, чун ишқ эрур бу йўлда кўҳан дайримиз1.

Лутфийда майхона ошикнинг ёр ишкига, унинг висолига ташналигини қондирувчи, уни айрилиқ ва ҳижрондан халос этувчи жой маъносини ҳам билдирган. Зеро, маърифий атама сифатида майхона ботиний, рухий покланиш маскани сифатида қаралған.

Усрук кўзу лаъли мени ўлтургали, Лутфий,

Бўлмиш ери майхона ажаб холат эмасму 2 .

Атоий шеъриятида майхона – Хак ошиғининг ишк майига, яъни Хусни Мутлаққа муяссар бўладиган, кўнгли унинг маърифати билан лиммо-лим тўладиган илохий маскан, ғайб оламига ишорадир:

Кел, даме майхонанинг байтул харомин қил тавоф,

Ким, санамлар лаълидин май – оби Замзамдур бу кун 3 .

Байтул харам – Маккадаги мукаддас жой, Каъба. Замзам эса, ўша ердаги соф, тиниқ булоқнинг номи. Байтда "санамлар", "май" каби тушунчалар ҳам мажозий маъноларда ишлатилган. Яъни улар комил инсонлар, муршид ёки пирдан соликка етадиган илохий маърифатни билдирган. Шунинг учун хам, майни Замзам булоғининг суви билан тенглаштиради. Баъзан шеърларда майхонанинг маънодоши сифатида майкада хам қўлланади:

Макоми майкада хуштур, хижоз охангини паст эт,

Mухолиф қавмина боқма, тузуб эгрини тиргуза⁴.

"Мақоми майкада" илохий завку шавққа, маънавий-ирфоний файзга даражасини билдиради. Унда етишган ошик соликнинг мақоми,

¹ Хофиз Хоразмий. Девон. II жилдлик. 1-жилд. – Тошкент: Ўз КПМК, 1981. – Б. 237.

 $^{^2}$ Лутфий. Девон. — Тошкент: Ғафур Ғулом номидаги нашриёт-матбаа уйи, 2012. — Б. 204. 3 Атоий. Девон. — Тошкент: Фан, 2008. — Б. 159.

⁴ Кўрсатилган китоб. – Б. 204.

эшитиладиган куй, оҳанг ориф инсонга лойиқ кўрилган илоҳий марҳамат, унинг қалбига, руҳига сингадиган ирфоний ҳузур рамзидир.

Мумтоз адабиётда ҳам оби Кавсар, Кавсар суви, майи Кавсар тамсиллари кўплаб учрайди. Бу поэтик бирикмалар ўзи ифода этган маъно табиатига якин иймон, эътикод, мўминлик саодати, илоҳий илҳом, Ҳакнинг марҳаматидан умидворлик каби мазмунларда ишлатилган¹. Оби ҳаёт тушунчаси мумтоз адабиётда ҳам тириклик суви, ҳайвон суйи, оби зиндагоний, Хизр суви, жон суви, ҳаёт суви каби қатор истиоралар билан юритилади. Тасаввуфда юкоридаги тушунчалар илоҳий ишқ мазмунини ифода этади. У нафсоний ҳуружлардан ҳали тўла узилмаган содик муриддаги чин инсоний туйғуларни уйғотувчи муршиди комилнинг илоҳий сўзлари ҳамдир². Шунингдек, оби ҳаёт деганда маънавий нашъа, ишқ ва ирфон ҳам кўзда тутилади. Мумтоз шеъриятда маъшуқанинг жонбахш нафаси, донишманд пирнинг пурҳикмат сўзлари, насиҳати ҳамда ёр билан суҳбат онлари ҳам оби ҳаёт истилоҳи оркали ифода этилади. Оби ҳаёт ишк ва

-

 $^{^1}$ Изох: Оби хайвон ёки оби хаёт – тириклик суви, хаёт бахш этувчи сув, жон суви, ичганларга абадий хаёт улашувчи илохий чашма. Унинг суви юмшок ва майин, шунингдек совук, шаффофдек тоза ва оппок эканлиги ҳақида маълумот берилган. Афсонага кўра, Искандар Зулқарнайн ўз қўшини билан кичикроқ бир шахарда дам олиш мақсадида тўхтабди. Атрофдаги гап-сўзларга қулоқ тутса, шахардан бироз илгари юрилган жойда бир денгиз бор эмиш. Денгиздан кечиб ўтган кишининг уч ой давом этувчи зулмат ўлкасига етиши ва оби хаёт, яъни мангу бархаётлик сувига эришиши Искандарни хайратга солибди. Қизикиши устун келган Искандар вазири Хизр ва Илёсни ўзига хамрох килиб, йўлга чикибди. Йўлни ёритиш максадида шох иккита чирок (ёгду таратувчи байрок – М.А) олибди. Уларнинг бирини Хизр ва Илёсга бериб, оби хаётни топганда хабарлашиш шарти билан айрилишибди. Узок тентирашлардан сўнг Хизр ва Илёс чарчаб, бир чашма этагида ўтириб, қоринларини тўйғазиб олмоқчи бўлишибди. Хизр ёнидан ўзи билан олиб келган пиширилган балиқларни чиқарибди. Чашмада қўлларини ювар экан, бир неча томчи сув балиқларга ҳам тегибди. Баликлар шу ондаёк тирилиб, сувга сакраб тушган эмиш. Хизр тушунибдики, бу – оби хаёт суви. Илёс иккаласи сувдан қониб-қониб ичишибди. Бироқ уларга илохий бир даъват етибдики, чашманинг кудратидан Искандар сира хам огох булмасин. Шу тарика, оби хаёт сиридан Искандар хабар топа олмаган экан. Бошқа бир ривоятда айтилишича, Хизр ва Илёс Искандарга ҳам бу ҳақда ҳабар бериш учун ўринларидан кўзғаладилар, аммо чашмани такрор топишнинг иложи бўлмайди. Хизр ва Илёс умрбокийлик сувини тотган афсонавий қахрамонлар сифатида улуғланиши шундан. Қиёматга қадар Хизр денгизда, Илёс қуруқликда мушкул вазиятда қолганларга хамиша ёрдам қўлини чўзар эмиш. Улар хар йили 6 май куни Искандар девори ёнида учрашиб, Каъбага – Хаж зиёратига йўл олиш олдидан бу йилги киладиган ишларини маслахатлашиб олишар экан. Шүнингдек, оби хаёт хакида айрим тарихий манбаларда хам маълумотлар учрайди. Табарийга кўра, у топилган жой Озарбайжоннинг шимолий худудларида жойлашган бўлган. Иброхим Хаққи эса Оби ҳаёт чашмаси манзилини Истанбулдан 6 ойлик масофа узоқликдаги Шимолий Кутбда деб кўрсатади. Тириклик суви билан боғлиқ халқ инончлари халқ оғзаки ижодида, чунончи, "Гўрўғли" туркумидаги достонларда хам учрайди. Гўрўғли ўзи овлаган қушни бир кўлда ювмокчи бўлса, сув тегиши билан қуш бирдан жонланиб, яна учиб кетибди. Бу ҳақда Гўрўғли отасига айтиб, кўл турган ерга қайтиб келса, у мингта майда кўлмакларга бўлиниб кетган эмиш. Қаранг: Pala I. Ansiklopedik Divan Şiiri Sözlüğü. – Istanbul: Kapı yayınları, 2006. – S. 268.

² Uludağ S. Tasavvuf terimleri sözlüğü. – Istanbul, 1995. – S. 16.

муҳаббат чашмасидан қайнаб чиққан ҳақиқий висол шарбатики, ундан тотган ошиқ абадий боқийликкка эришади, деган қарашлар ҳам бўлган. Шу сабабли, риндона шеърларда май ҳам тириклик суви — оби ҳаётга тенглаштирилади. Жумладан, Лутфий шеъриятида ҳам мазкур тимсол юқоридаги мазмунларда талқин қилинган:

Чашми масту жом лаълин кўргай эрди Хизр агар,

Ичкай эрди бода улким оби ҳайвон тортадур.

Риндона шеърларда ошик қалбига инадиган илоҳий нур, маънавий хузур-ҳаловат, шунингдек, соликнинг аста-секинлик билан ўз ботинини англаш сари бораётгани, бундан ҳайратланаётганини янада мукаммал тасвирлаш мақсадида томчи, қатра, журъа каби тушунчаларга ҳам ўрни билан мурожаат этилган.

Бир журъани бу хаста қулинг ёдина қил нўш, Ул дамки эрур Зухрау гул мутрибу соқинг¹.

Тўғри, май билан боғлиқ образлар воситасида асарда ифода этилаётган фикр-қарашларга муносабат билдириш, уларни шоир хис-туйғулари, реал турмуш манзаралари билан уйғунликда жонли тасвирлаш риндона шеърлар учун умумийдир. Аммо риндона тасвир кўламини кенгайтирган поэтик образлар шеърнинг маъно-мохияти, мавзу ифодасидаги ўзига хос ўрнига кўра бир-биридан сезиларли даражада фарк килади. Маълумки, шоир учун илхом манбаи бу – ҳаётнинг ўзи. Шу сабабли, шоир фикр-қарашлари, ҳис-туйғулари, сезги-кечинмаларини юзага чикаришга хизмат килувчи образ, тушунча ва истилохларнинг хам моддий асоси, реал манбаси мавжуд. Жумладан, журъанинг хам. Аслида у "қадахдаги ичимликни бир мартада, яъни бир хўплам ёки бир култумда ичиш деганидир. Исломдан олдинги даврларда қабристонда шаробнинг бир журъасини ерга тўкиш билан ўтганлар, мархум хотирланган"лиги хакида манбаларда айтилган. кишилар Маърифий

-

¹ Лутфий. Девон. – Тошкент: Ғафур Ғулом номидаги нашриёт-матбаа уйи, 2012. – Б. 144.

адабиётда ҳам журъа "ёрнинг бетоқат қилувчи ёди"ни билдиради¹. Сажжодийга кўра, у "сайр мақомики, солик уни излаб топа билмоғи керак, яъни журъа соликка номаълум қолиб кетган сир-асрорлар ва мақомотларни англатади"². Шунингдек, мумтоз шеъриятда журъа "руҳнинг турли даражаларини кўрсатиб, борликдаги ҳар бир заррада Ҳақ тажаллиси мавжудлигига ишора"³ қилади. Юқоридаги байтда ҳам журъа ана шундай маъноларни юзага чиқаради.

Май мавзусидаги шеърларда хум, куп, сабу, сурохи каби бир катор образлар хам кенг қўлланган. Тасаввуф истилохида булар "илохий файз булоғи"4, ошиқ, яъни соликнинг мақсадини воқелантирувчи, унинг кўнглига маънавий завку шавк бағишловчи образлар саналади. Куп – кўп микдордаги май сақланадиган идиш, хум. Мажозий маънода эса, у "орифнинг қалби ва рухи мутлак"5ни хам англатади. Шунингдек, шеърларда май ичиш учун ишлатиладиган жом, қадах, соғар, пиёла, паймона, кишти, булбула, зарф, коса каби бир қатор идишлар ҳам учрайдики, улар орасида энг кўп қўлланилгани жомдир. "Ориф инсонлар илохий бодани жомдан ичиб, тавхиддан сармаст бўладилар", — дейди Сажжодий⁶. Шунингдек, жом "ғайб оламидан хабардор қалб ва соликнинг зехни" ни хам англатади. Шу сабабли, XII-XV асрнинг I ярмида яратилган май мавзусидаги шеърларда хам бошқаларига қараганда жом тимсоли кўпрок учрайди. Уларда жомнинг олтин, ажал, фано, айш, аласт, азал, вахдат, васл, висол, шафақгун, хилоли, ишрат, вафо, жахонбин, Жамшид, рухафзо, нилуфари, нишотафзо, ойинагун, муғона, моломол сингари эпитетлар билан қўлланилиши илгари сурилаётган фикрмулохазаларнинг янада теран мазмун касб этишига кўмак беради.

¹ Анварий Х. Фарханги бузурги сухан. Иборат аз 7 жилд. Жилди 3. – Техрон, 1381 х/ш. – С. 2121.

 $^{^2}$ Сажжодий Саййид Жаъфар. Фарханги мусталихоти урафои мутасаввифа ва шуаро. – Техрон, 1332 х. – С. 286.

³Джавад Нурбахш. Энциклопедия суфийской символики // https://wayter.wordpress.com>2011/12 (08.09.2016)

⁴ Uludağ S. Tasavvuf terimleri sözlüğü. – Istanbul, 1995. – S. 454.

⁵ Комилов Н. Тасаввуф. – Тошкент: Мовароуннахр-Ўзбекистон, 2009. – Б. 153.

⁶ Сажжодий Саййид Жаъфар. Фарханги мусталихоти урафои мутасаввифа ва шуаро. – Техрон, 1332 х. – С. 280

⁷ Анварий Х. Фарханги бузурги сухан. Иборат аз 7 жилд. Жилди 3. – Техрон, 1381 х/ш. – С. 2121.

Неча сархуш эсанг хуснунг майиндин, Вафо жоми майиндин хам тот ойим!

Маълум бўладики, шоирлар турли-туман ижтимоий-хаётий, ишкийфалсафий, маърифий-ирфоний колаверса, фикр-қарашларини юзага чиқаришда мазкур қиёсу ташбехлардан самарали истифода этишган. Яъни риндона шеърларда хар бир тимсол, тушунча, сўз ёки ибора шоирнинг мақсад-муддаоси, ижодий ниятини ифодалашда муайян вазифа бажариб, шеърий матннинг бадиий мукаммаллигини оширишга хизмат қилади. Ўз навбатида, бу образлар ва поэтик тасвир воситаларидан ўринли фойдалана билиш шоир бадиий махоратининг юксак санъаткорлиги белгиларидандир. Бу фикрларни қуйидаги мисралар ҳам тасдиқлайди:

> "Сақохум раббихум" жоминдин ичган, Тилар лаълинг зилолидин мадад хой 2 .

Байтдаги "сақохум раббихум" эпитети орқали Қуръони каримнинг "Инсон сура"сига ишора қилинган. Яъни "уларга кумууш идишлар(да таомлар) ва (ўзи кумушдан ясалган бўлса-да, шаффофликда) шиша бўлиб кетган қадаҳлар(да шароблар) айлантирилур. Шиша бўлганда ҳам кумушдан, (уларни соқийлар) ўлчаб қўйганлар. (Жаннат ахли) у жойда мижози занжабил бўлмиш қадахларда (май) ичилур...ва Парвардигорлари уларга пок шароб ичирур"³. Мазкур мисраларда лирик қахрамон – Хақ ошиғининг пок, самимий мухаббат туйғулари хусусида бахс юритилганлиги куринади.

Мумтоз шеъриятда афюн, банг, тарёк кабилар май билан боғлик истилохлар сирасига киради. Шеъриятда афюн майнинг таъсир кучини оширувчи, май ичувчи – риндга завку шавк бағишловчи тимсол булиб келган. Банг бўлса зохид, шайх, мухтасиб каби айрим риёкор кишиларга нисбатан ишлатилган. Ўтмиш ҳаёти манзаралари акс этган айрим асарларда ҳам бангилик, кўкнорилик қаландар ва дарвешлар орасида кенг тарқалганлиги

¹ Атоий. Девон. – Тошкент: Фан, 2008. – Б. 148.

² Кўрсатилган китоб. – Б. 224.

³ Қуръони карим. Инсон сураси, 15-21-оятлар.

кўрсатилади. Чунончи, Юсуф Амирийнинг "Чоғир ва Банг" мунозарасида банг яшил хирқали дарвеш қиёфасида тасвирланган. Тарёк эса, аслида, халқ табобатида заҳарланишга қарши ишлатилган сархуш қилувчи модда, ичимлик¹. Мумтоз адабиётда, айниқса, риндона маъно ифодалаган шеърларда ҳам тарёк ғам-ғуссани маҳв этувчи, ҳижрон ва айрилиқ азобидан халос қилувчи бир восита сифатида қўлланади:

Маст этар ошиқни бодаким лабингдек пок эрур, Лабларинг ёди била захр ичсам тарёк эрур².

Хуллас, XII — XV асрнинг I ярми ўзбек шеъриятида яратилган риндона шеърларни тадкик этиш шуни кўрсатадики, уларда кўлланган образ, рамз ва тушунчалар мумтоз адабиётда май мавзуси мундарижасининг кенгайишига, ифода имкониятларининг ранг-баранглигини таъминлашга хизмат килган. Лирик кахрамон — ринднинг калб кечинмаларини таъсирли ифода этиш, маънавий оламига чукуррок кириб бориш учун шоир хар бир тимсолдан самарали истифода этади. Улар оркали ишк ва комиллик, хаёт ва унинг сирасрорлари, инсон ва унинг кисмати, олам гўзалликлари ва умр шодликлари, шунингдек маърифий-ирфоний масалалар юксак бадиий талкин хамда тахлил этилган.

Ушбу бобда кўриб чиқилган масалалар юзасидан қуйидагича хулоса чиқариш мумкин:

1. Шарқ мумтоз адабиёти дин билан, ислом заминида дунёга келган тасаввуф таълимоти билан мустаҳкам ва узвий алоқадорликда тараққий этган. Маърифий адабиётга доир образ, тушунча ва фикр-туйғуларнинг мумтоз шеъриятда ифода топиши бошқа мавзулар қатори риндона шеърларнинг

88

¹ Изох: Ўтмишда энг сифатли тарёклар Ироқ ва Бағдодда тайёрланганлиги хусусида ҳам маълумотлар мавжуд. Ривоятга кўра, Рум Қайсари Ҳазрат Умарга баъзи ҳадялар юборади. Улар орасида бир томчиси инсонни ўлдириши мумкин бўлган заҳар солинган шиша ва унга ҳарши тайёрланган тарёк ҳам бўлган экан. Ҳазрат Умар совғаларни келтирган элчининг кўрсатмаси ва тавсиясига кўра шишадаги заҳарнинг ҳаммасини ичади. Бироқ заҳар унга сира таъсир ҳилмайди. Чунки ундан кейин истеъмол ҳилинган тарёк заҳарнинг кучини кесган эмиш. Қаранг: Pala I. Ansiklopedik Divan Şiiri Sözlüğü. – Istanbul: Карı уауıпları, 2006. – S. 287.

² Хофиз Хоразмий. Девон. II жилдлик. 1-жилд. – Тошкент: Ўз КПМК, 1981. – Б. 123.

мазмун-мохиятида ҳам беқиёс ўрин тутган, албатта. Тасаввуфда май ва унга алоқадор образлар кўпинча тариқат босқичлари, шунингдек бу йўлга кирган соликнинг турли руҳий ҳолатларини билдиради. Бундай мазмунлар ўзбек адабиётида дастлаб Яссавий ҳикматларида ифодаланган. Улардаги соф тасаввуфий мазмунларда қўлланган май, шароб, соқий, журъа, майхона, пири муғон каби қатор тимсоллар ўзбек мумтоз шеъриятида май мавзусидаги шеърларнинг поэтик образлар табиатига ниҳоятда кучли таъсир ўтказган.

- 2. Кўринадики, IX X, қисман XI асрда яшаб ижод қилган шоирларнинг май мавзусидаги шеърларида, асосан, узумдан тайёрланадиган табиий май ва унинг ҳаётсеварлик фазилатлари улуғланган бўлса, XI XII асрларда бундай шеърларга маърифий-ирфоний мазмунлар ҳам кириб келган. Шу тариқа, май ва у билан боғлиқ тушунча-тимсоллар чуқур фалсафий, тасаввуфий маъноларни ифода эта бошлаган.
- 3. Маълум бўладики, ўзбек мумтоз адабиётида риндона шеърларнинг шаклланиши ва тарихий тараккиётида куйидагилар муайян маънода бир боскич вазифасини ўтаган: 1. Номалар таркибида келтирилган май мавзуси, хусусан, сокийнома мохиятидаги маснавий шеърлар 2. Лирик шеърлар, жумладан, ғазалларда кўлланган май билан боғлиқ бадиий, рамзий-мажозий ифодалар. Агар номалардаги май ва унга алокадор тимсол-тушунчалар риндона шеърларнинг луғат таркибини шакллантиришда мухим ахамиятга эга бўлса, лирик шеърлардаги алохида мисра, байт ва шеърий парчалар уларнинг ғоявий-бадиий олами, ифода усули, поэтик тасвир имкониятларини юзага чикариш учун хам ўзига хос асос бўлиб хизмат килган. Шунингдек, номалардаги риндона шеърларда хаёт кувончу шодликларини улуғлаш кайфияти устунлик килса, лирик шеърларнинг мавзу доираси кенгайиб, ишкий, фалсафий, хаётий, ахлокий масалалардан хам бахс юритилган.
- 4. Ҳофиз Хоразмий, Гадоий, Атоий, Саккокий, Лутфий каби шоирларнинг ёр гўзаллиги, ошикнинг кайфияти, унинг ракиб ёки ағёрга муносабати, рашк ва хижрон кабилардан бахс юритган ишкий ғазалларида май ва унга алоқадор

образлар асосий фикрни юзага чиқарувчи восита, шоир поэтик махоратининг ўзига хос ифодаси бўлиб келган. Май ва ишқ мавзуларининг ўзаро уйғунлашуви ҳам шеъриятда май образининг мундарижаси, бадиий тасвир имкониятларини янада бойитган. Ҳижрон кайфияти акс этган шеърларда майнинг лирик қаҳрамон руҳий-психологик ҳолатига мос равишда хира ва нурсиз рангларда тасвирланиши, рашк ҳақида сўз юритилганда ичимлик таъмининг аччиқ ва таҳир тарзида берилиши, аксинча висол лаҳзалари ифода этилганда тиниқ ва ёрқин рангларда кўрсатилиши бундай шеърларнинг қизиқарли ҳамда таъсирчанлигини таъминлайди.

5. XII — XV асрнинг I ярми ўзбек адабиётида май мавзусидаги шеърлар ифода усули, маъно, тасвир, оханги ва образлар оламига кўра, кейинчалик риндона шеърлар таъсирида юзага келган соқийнома жанрининг мазмунмохияти, семантик-структураси ва бадииятига ўзига хос таъсир ўтказган. Уларда хам хаёт кувончу шодликлари, олам гўзалликлари тасвири, некбинлик, хаётсеварлик туйғулари май ва унга алоқадор поэтик образлар орқали кўтаринки рух, жўшкин иштиёк билан қаламга олинган. Шунингдек, олам ва одам қисмати, хаёт ва охират хакидаги теран фалсафий мушохадалар, ижтимоий-сиёсий, маърифий-ахлокий ўй-қарашлар хам кенг ифода этилган.

ІІІ БОБ. БАДИИЙ ИФОДАДАГИ ЎЗИГА ХОСЛИК ВА ЛИРИК КАХРАМОННИНГ ХАРАКТЕР ХУСУСИЯТЛАРИ

3.1. Ранг, хол ва мақсад уйғунлиги

Маълумки, шеъриятда ранглар воситасида шоирнинг рухий-психолик холати, кайфияти, ички маънавий олами, тасвирланаётган вокеликкка муносабати ва ижтимоий, ахлокий, фалсафий, маърифий карашлари акс эттирилади. Шу билан бир қаторда бадиий тасвирнинг бу куриниши фикртуйғуларнинг таъсирчанлигини таъминлаб, ўқувчида кучли иштиёқ пайдо қилади. Ранглар аслида табиатда барча нарсаларнинг туси, белгисини бирбиридан ажратиш, фарклашга имкон очса, мумтоз шеъриятда, хусусан, май мавзуси қаламга олинган намуналарда лирик қахрамоннинг кайфияти, хистуйғулари, ҳаётда юз берган турфа воқеа-ҳодисаларни бадиий ифодалаш воситаси саналади. Умуман, риндона шеърларда инсон рухий тўлғонишларининг рангин тасвирини беришда, кўнгил изтиробларининг ёрқин ифодасини таъминлашда, ижодкор ахлоқий-маънавий оламининг турфа манзараларини гавдалантиришда, лирик қахрамон характерининг мухим хусусиятларини кашф этишда май ранглари ва навлари алохида эътиборга моликдир. Уларда май ёки шароб қизил, қизғиш, ноб (соф, тиниқ), соф (тиник, зилол), сахбо (олий сифатли, кизил), кумайт (кизил рангли, қуюқ), мураввақ (сузиб софланган, тиниқ) каби бир қатор рангларда тасвирланган. Бу рамзий-мажозий ифодалар орасида, айникса, XII – XV асрнинг І ярми ўзбек мумтоз шеъриятида энг кўп учрайдигани, шубхасиз, қизил рангли шаробдир. У қизил, ол, арғувоний, ақиқ, гулфом, гулгун, гулранг, кумайт, лолафом, лоларанг, лолагун, лаълин, лаългун, лаълфом сифатлашлари воситасида юксак бадиият билан тасвирланади.

Кел, эй соқий, шароби арғувон бер,

Kўнгулдин гам кетар, жонга равон бер 1 .

Дархакикат, мумтоз шеъриятда бадиий тимсол табиатининг ўзига хослигини кўрсатишда ранг воситасида яратилган сифатлашлар хам етакчи мавке эгаллайди. Риндона шеърларда хам "поэтик образнинг таркибини аниклаштиришда сифатловчи-эпитет муносабати алохида ахамият касб Мазкур поэтологик тасвир воситалари, тимсолнинг бадиийлик даражаси ва диалектик алоқалари табиатига аниклик киритади". Шунингдек, "ижодкор дунёкараши, иктидори хамда эстетик салохиятини белгилаб берадиган ўлчов-мезон хисобланади"2. Шу маънода, "майи гулгун", "бодаи гулгун", "майи гулранг", "соф май", "майи ноб", "мураввак шароб", "майи боқий", "арғувоний шароб", "афсар май", "бодаи лоларанг", "майи гулфом", "муаттар шароб", "майи хушбўй", "лаълин май", "ақиқ бода" "қадахи хушгувор", "қадахи лолагун", "қадахи софи пок", "қадахи жонфизо", "майи оташмижоз", "қадахи беғаш", "майи ширинфарах", мўътамад", "қадахи мушкбў", "шароби софи ширин", "шароби лолагун", "шароби хушгуворо", "шароби жонфизо", "карам паймонаси", "бодаи ғамзудо", "бодаи лаълфом", "бодаи мушкбў" каби қатор сифатлашлар билан қўлланган май ва қадах тимсоллари шеърий мисраларда муайян вазифа бажариб, унинг мазмун-мохиятини очиб беришда мухим ахамият касб этади.

Масалан, қизил рангли май мумтоз шеъриятда, кўпинча, ғам-қайғуни унутиш, кундалик турмуш ташвишларидан халос бўлиш, табиат манзараларидан шодлик ва фарах туйиш, ўтаётган дамларни ғанимат билиш, узок умр ҳосили, ёшлик ва жўшкинлик, ишқ-муҳаббат каби ҳаётсеварлик мазмунларини юзага чиқаради. Ранг ва рангшуносликка оид манбаларда ҳам қизил киши эътиборини жалб қилувчи, руҳиятни кўтарувчи, унга қувонч

 $^{^1}$ Хўжандий. Латофатнома // Ўзбек мумтоз адабиёти намуналари. II жилдлик. II жилд (XIV — XV асрнинг бошлари). — Тошкент: Фан. — Б. 150.

² Қурбонбоев И.А. 90-йиллар ўзбек шеъриятида образлилик: Филол.фан.ном. ...дисс.автореф. – Тошкент, 2005. – Б. 17.

бағишлайдиган ва қалбни тулқинлантирадиган ранг сифатида курсатилган¹. Шунингдек, илмда унинг "кон, олов, иссиклик ва куёш"ни тамсил килиши хам таъкидланади². Бадиий адабиётда, жумладан, риндона шеърларда хаёт неъматлари, табиат гўзалликларидан завкланиш хисси, кувонч ва шодлик туйғулари бошқаларига қараганда, айнан қизил май образи орқали ифода этилишининг бир сабаби хам шунда. Шу билан бирга, қизил ранг қадимдан туркий халқлар орасида ишқ-муҳаббат, висол ва садоқат мазмунларини ҳам билдирган. Ўтмиш даврларда ёрининг васлига интилган қизларнинг қизил рангли кийимлар кийганлиги машхур тилшунос ва элшунос олим Махмуд Кошғарийнинг "Девони луғотит турк" асаридаги бадиий лавҳаларда ҳам учрайди³. Умуман, риндона шеърларда кизил рангли май образининг хурсандчилик, ўйин-кулги, кўтаринки рух, умр неъматларидан завқланиш, жушкин кайфият ва мухаббат кечинмаларини юзага чикарувчи хаётсеварлик маъноларида рамзийлаштирилиши анъанавийлаштан, десак хато булмайди. "Латофатнома" дан олинган мана бу байт хам юкорида келтирилган фикрларнинг бир исботидир:

Кел, эй соқий, майи гулфом келтур,

Шароби аргувондин жом келтур 4 .

Риндона шеърларда метафорик хусусият бир қадар устунлиги сабабли эпитет, ташбех, рамз, таносуб, мажоз, ишоралар муайян вазифа бажаради. Яъни байтда қўлланилган соқий, май, шароб, жом образлари ўзаро мутаносиблик хосил қилган бўлса-да, шеърий матн мазмунини ўкувчига

_

¹ Қаранг: Турдимов III. Ранго-ранг дунё // Ёшлик, 1987. — № 8. — Б. 60—62; Сафаров А. Уятчанликни ранги// Оила ва жамият, 1995. 31-август; Набиев М. Рангшунослик. Тошкент: Ўкитувчи, 1995. — Б. 21; Тўхлиев Б. "Кутадғу билиг"да ранг рамзига доир // Ўзбек тили ва адабиёти, 2001. — № 3. — Б. 34-38; Булатов С. Аханов Б. Ранг психологияси. — Тошкент: Низомий номидаги ТДПУ, 2003. — Б. 24; Джубатова Б.Н., Давыдова И. Семантика цветообозначений в арабском языке // ҚазҰУ хабаршысы. Шығыстану сериясы, 2010. — № 3 (52). — С. 59-62; Девицкая Е.Н. Символика красного цвета в русском и немецком сказочном фольклоре: Дисс. ...канд.филол.наук. — М., 2013. — С. 38; Рўзиева М. Ўзбек фольклорида ранг символикаси. — Тошкент: Фан, 2016. — Б. 23; Осипова К.Т. Особенности цветообозначения в жанре винной лирики средневековой арабской поэзии //nurrb.wordpress.com/.../osobennosti-cvetooboznacheniya-v...(14.06.2017)

² Миронова Л.Н. Цветоведение. – Минск: Вышейшая школа, 1984. – С. 19–20.

³ Кошғарий М. Девону луғотит турк. 3 томлик. І том. – Тошкент: Фан, 1960. – Б. 500.

⁴ Хўжандий. Латофатнома // Ўзбек мумтоз адабиёти намуналари. ІІ жилдлик. ІІ жилд (XIV – XV асрнинг бошлари). – Тошкент: Фан. – Б. 147.

жонли ҳамда таъсирчан етказиб беришда "гулфом" ва "арғувон" сифатлашлари ўзига хос "калит сўз" вазифасини ўтаган.

Май ранглари лирик қахрамон маънавий-рухий холатининг бадиий ифодаси, хис-туйғу, фикр-кечинмаларининг ижтимоий-эстетик сабабларини ёритишда хам бетакрор восита эканлиги маълум бўлади. Чунончи, илмда қизил ранг жушкинлик, хурсандчилик мазмунларини билдириши билан бирга, хавойилик, ховликиб кетиш, кизикконлик маъноларида хам талкин килиниши айтилади 1 . Демак, кизил рангда тасвирланган шароб образи қахрамоннинг хилма-хил кайфияти, холини англатишда шоирга бир қадар кенг имконият яратади. Маълумки, "хол ўзига хос киска муддатли кайфият. Қалбнинг порлаши, чақмоқ чақилгандай ярқираган чароғон нурни туйиш лаззати. Хол – илохий мархамат ва баракотнинг нузул бўлиши, куйилиб келиши. У бир лахзада пайдо бўлиб, яна ғойиб бўлиши мумкин" бўлган рухий, маънавий фарахдир. Маърифий адабиётда хам "Хак тарафидан соликнинг пок дилига нузул бўладиган ва унинг рухини такомилга етказадиган файзнинг даражаси" хол дейилган. Риндона шеърларда май ва кадах ранглари, асосан, лирик қахрамон – ринднинг холи, рухий холати, маънавий оламига ишорани билдиради. Дархақиқат, "ишқ ва мухаббат изтироблари, ошиқ ва маъшуқа кечинмалари, айрилиқ ва хижрон туйғулари, шунингдек, ўзаро инсоний муносабатларда юзага келадиган холатларнинг поэтик тасвирида ранглардан фойдаланиш шоирлар ижодида ўзига хос мактаб вазифасини ўтган"4. Бу тамойил риндона шеърларда, айникса, май ва унга алокадор образларда янада ёркин намоён бўлади. Жумладан, Хўжандий "жоми гулфом", яъни кизил майни олам шодликларининг сабаби деб кўрсатади:

Кел, эй соқий, кетургил жоми гулфом,

⁻

¹ Қаранг: Осипова К.Т. Особенности цветообозначения в жанре винной лирики средневековой арабской поэзии // Интернет маълумоти: nurrb.wordpress.com/.../osobennosti-cvetooboznacheniya-v...(14.06.2017)

² Комилов Н. Тасаввуф. – Тошкент: Мавароуннахр-Ўзбекистон, 2009. – Б. 30.

³ Сажжодий Саййид Жаъфар. Фарҳанги мусталиҳоти урафои мутасаввифа ва шуаро. – Теҳрон, 1332 ҳ. – С. 79.

⁴ Ўтанова С. Алишер Навоий ғазалиётида ранг символикаси: Филол.фан.ном. ... дисс. автореф. – Тошкент, 2007. – Б. 26.

*Fанимат тут бу дамни кечти айём*¹.

Риндона шеърларнинг май ранглари билан боғлиқ бадиий лавҳаларида ижтимоий моҳиятга урғу берилганлиги, айниқса, аҳамиятлидир. Туркий ҳалқлар адабиётида қадимдан "қизилнинг кенг маънодаги ҳаёт, тириклик, мавжудлик билан алоқадор" эканлиги маълум². Саид Қосимий ижодидан келтирилган мана бу байтда ҳам "арғувоний шароб" рамзий ифодаси воситасида ана шу қарашлар ривожлантирилиб, қизил рангли май абадий ҳаётга етказувчи тимсол, деб тавсифланган:

Қани жоми шароби аргувоний Ким, улдур майи умри жовидоний³.

Бадиий ифода сифатида қўлланаёттан рангнинг луғавий ва поэтик маънолари орасида ўзаро уйғунлик мавжуд. Бироқ уларнинг ифода имкониятлари шеърий образ табиати ва маъноси билан узвий боғлик. Тадқикотларда Навоийгача бўлган шеъриятда образ ва ранг ўртасидаги уйғунлик, бадиий ниятни юзага чиқаришда ранг мухим омил бўлганлиги айтилган. Эътиборлиси, ранг рамзларининг қўлланиши шеърий матндаги образлар семантик-стилистик хусусиятларининг ўзига хослигига кўра бирбиридан сезиларли даражада фарк қилади. Чунончи, қизил май образи қўлланган мисраларда ўткинчи тушкунлик, такдирдан норозилик, замондан шикоят ва ғам-андухга берилиш кайфияти умуман сезилмайди. Аксинча, риндона шеърлардаги ўзига хос рухий кўтаринкилик, завку иштиёк ўкувчини лирик қахрамон шахсиятига, унинг ахлокий қиёфаси ва маънавий оламига янада якинлаштиради. Бу қарашларимизни юкорида келтирилган мисоллар хам тасдиклайди.

Риндона маъно ифодалаган намуналарда гулранг, ақиқ, биллурин, шафақгун, зуммуррадранг, ойинагун, нилуфари каби ёрқин рангларда

 $^{^1}$ Хўжандий. Латофатнома // Ўзбек мумтоз адабиёти намуналари. II жилдлик. II жилд (XIV — XV асрнинг бошлари). — Тошкент: Фан. — Б. 153.

² Тўхлиев Б. "Қутадғу билиг"да ранг рамзига доир // Ўзбек тили ва адабиёти, 2001. – № 3. – Б. 34–38.

³ Саид Қосимий. Хақиқатнома // Навоийнинг нигохи тушган. – Тошкент: 1986. – Б. 153

тасвирланган май ҳамда жом тимсоллари ҳам ҳаётга муҳаббат, шодлик ва кувонч туйгуларини ифода этган. Қуйидаги мисраларда айнан ақиқ — тиниқ, қизил рангли қадаҳдаги гулранг, яъни гул рангига монанд майни "нўш айла"шни сўраш билан мазкур ранглар ўртасидаги мутаносиблик, уйгунлик кишига беихтиёр хуш кайфият багишлашига ишора қилинган:

Завқ ила нўш айла жоми бодайи гулрангким,

Xуш тутар сарви сахийга аргувон жоми ақиқ 1 .

Бадиий адабиётда, жумладан, риндона шеърларда хам тасвирий уйғунликнинг муайян кўринишлари жуда кўп ва хилма-хилдир. Шоир уйғунлаштиришда нарса ва ходисаларнинг фақат ранг сингари ташқи белгилари билан чекланмайди. Уларнинг хамма жихатларини – образ ва тушунчалар орасидаги ўзаро муносабати, вазифаси, мухити ва хатто вақтини хам эътиборда тутган холда хар бир хусусиятдан ўз ўрнида самарали фойдаланади. Мазкур мисраларда хам "завк", "жом", "бодайи гулранг", "жоми ақиқ" тимсоллари ўзаро мутаносибликни хосил қилиб, фикрнинг мукаммал ифода топишини таъминлаган. Шеъриятда завк хурсандчилик, шодлик, нашъа, фарах ва ишк сурурини англатади. Шунингдек, маърифий адабиётда завк маънавий холларнинг бошланиши, яъни Хак маърифатининг ошик – солик қалбида акс этган илк жилоси, ифодасини тамсил қилади². Завқ бу мушохада холининг илк боскичи. У канчалик теран бўлса, "мушохада этилувчи зотни идрок қилиш, васл ҳаловатини туйиш, ва кўриш лаззати шу қадар мусаффо ва тотлирок бўлади"3. Юкоридаги байтда ана шундай завк сохиби – лирик қахрамоннинг кайфияти хусусида бахс юритилган.

Мумтоз шеъриятда тиник, соф (ноб) майлар, кўпинча, хушчакчаклик, завку сурур, хушкайфият, шу билан бирга, оламнинг ўткинчилигини уктириш мазмунларини ифодалайди. Гадоий ёр висоли, бахор фасли ва шароби ноб, яъни соф, тиник шаробни бу ҳаётнинг шодлиги, оламнинг гўзалликларининг

¹ Гадоий девонининг луғати ва матни. – Тошкент: Давлат адабиёт музейи, 2007. – Б. 147.

² Uludağ S. Tasavvuf terimleri sözlüğü. – Istanbul, 1995. – S. 586.

³ Атоий. Девон (луғат ва изоҳлар қисми). – Тошкент: Фан, 2008. – Б. 287

ўзига хос тимсоли сифатида хам таърифлайди. Шоир бундай кам топилувчи бахтнинг хар кимга насиб этишини истаб, мана нима дейди:

Васли нигору фасли бахору шароби ноб,

Xар кимга даст берса, зихи бахти камё 6^1 .

Кўринадики, шеърда бахор гўзаллиги, гул ва гулшан тасвири оркали хаётий лаззатлар, умрнинг кувончу шодликлари васф этилган. Бундай дамлар нафақат шод-хуррамлик, балки ғам-андухни унутиш, турмуш ташвишларидан йироклашиш, ўтаётган лахзаларни қадрлаш учун хам инсонга берилган бир имкондир, дейди шоир. Қуйидаги байтда Хофиз Хоразмийнинг лирик қахрамони хам соқийга юзланиб, ундан соф бода келтиришини сўрар экан, хар қандай мушкулотни ҳал қилишда ундан "ўзга илож" топилмаслигини айтади:

Эй лола юзлу соқий, кетургил шароби соф,

То махв бўлсун орада юз турлу ихтило ϕ^2 .

Ушбу байтда май образи ишк концепцияси билан боғликликда намоён бўлган. Шоирнинг фикрича, мотам кайфиятидан халос этувчи бу – бода, бор аламу изтиробни махв этувчи хам бода, ёлғону алдовдан, бўхтону тухматдан асрагувчи хам бода, хатто кўнгилга кувончу шодлик, рухга осудалик, вужудга сихат берувчи хам шу, мухаббату висол лаззати, давраларнинг кўрки, эзгулик, ишончу эътикод манбаи хам у. Сокий бўлса, бу бодани куйиб тутувчи, ғамқайғудан фориғ этувчи, ҳақиқий мададкор, содиқ ҳамдамдир. Дарҳақиқат, кўтаринкилик, хушкайфият, шунингдек, оламнинг ўткинчилигини уқтириш ва мухаббат кечинмалари май мавзусидаги шеърларнинг барчаси умумийдир. Бирок шеъриятда майнинг хар бир тури шоирнинг муайян фикркечинмаларини ифода бадиий этиш учун хам хизмат килади. Кузатишларимизга кўра, риндона шеърларда кўлланган образ, тимсол ва рамзлар ўз-ўзидан пайдо бўлмаган. Балки улар муайян тарихий хақиқатларга таянилиб, асарнинг бадиий-фалсафий, эстетик хусусиятларига уйгун шаклда

 $^{^1}$ Гадоий девонининг луғати ва матни. — Тошкент: Давлат адабиёт музейи, 2007. — Б. 111. 2 Хофиз Хоразмий. Девон. II жилдлик. 1-жилд. — Тошкент, 1981. — Б. 283.

яратилган. Масалан, тиник, соф (ноб) шароб, яъни майи нобни олайлик. Қадимда майнинг бу нави ўзига хос усулда ясалган. Яъни бунинг учун май тайёрланадиган куп ичига яна бир кичикрок сопол хумча солинган. Аввалига хумчанинг оғзига дафна дарахтининг япроғи қўйилиб, лой билан шувалган ва қуёшда бир неча күн қуритилган. Кейин у латта билан ўраб беркитилган ва купнинг ичида узоқ вақт (6 ойдан 1 йилгача муддатда) сақланган. Купда тайёр холга келган май янада тиниклашиб, ана шу сопол хумчага сизиб ўтган. Бундай шароб майи ноб деб юритилган¹. Мумтоз шеъриятда ноб, яъни рангсиз май, кўпинча, маърифий-ирфоний маъноларни тиник. билдириб, маънавий етуклик, инсоний камолотга элтувчи илохий неъмат рамзи саналади. Демак, юкоридаги байтда шароби ноб – эътикод, илхом, маънавий хузур тимсоли сифатида талқин қилинган. У ҳақда Қуръони каримда шундай дейилади: "Албатта, яхши(солих киши)лар (жаннатда) мизожи кофур (ўсимлигидек хушбўй) бўлмиш қадахдан (май) ичурлар. ...Уларга кумуш идишлар(да таомлар) ва (ўзи кумушдан ясалган бўлса-да, шаффофликда) шиша бўлиб кетган қадахлар(да шароблар) айлантирилур... Шиша бўлганда хам кумушдан, (уларни соқийлар) ўлчаб қўйганлар"2. Шу сабабли, Атоийнинг лирик қахрамони ҳам ўзига "шароби ноб ич"моқлик "кисмати азалий" эканлигини айтади:

> Чу қисмати азалидур шароби ноб ичмак, Не мунча ёзғирадур шайхи порсо бизни³.

Машхур рус шарқшуноси Е.Э.Бертельс кўрсатган номаълум муаллифнинг "Миръотул ушшоқ" номли асарида ҳам унга шундай изоҳ берилган: "Шароби ноб – тоза, холис, соф, беғубор шаробдир. Соф май дил кўзгусидан мавжуд суратларнинг кудурати (хиралик, ғашлик)ни

¹ Шаробнома. – Баку: Илм, 1993. – Б. 21.

² Куръони карим маъноларининг таржима ва тафсири. – Тошкент: Тошкент ислом университети, 2004. – Б. 578.

³ Атоий. Девон. – Тошкент: Фан, 2008. – Б. 234.

тозалайдиган сифотий тажаллиётдир" 1. "Латофатнома" дан олинган мана бу мисралар ҳам ана шундай фикрларнинг бир исботи бўла олади:

Кел, эй соқий, шароб ноб келтур,

 Φ ақирлар кўнглини даръёб келтур 2 .

Кўринадики, поэтик образларнинг хилма-хиллиги, ўзига хос ташбехлар билан ифодаланиши риндона шеърларнинг мазмун-мохияти, шоир фикртуйғулари ва лирик қахрамоннинг характер хусусиятлари билан бевосита алоқадордир. Албатта, инсон рухияти хамиша яхшиликка, гўзалликка, ёруғликка интилувчан бўлади. Кундалик турмуш ташвишларидан толиққан ҳар бир қалбда хотиржамлик, ўз хаётидан қониқиш туйиш орзуси, шубхасиз, безовталик туғдираверади. Шу истак, шу хохиш, шу мақсад йўлида кўнгил изтиробларининг турфа тўлғонишлари, ўй-фикрлар, мушохада ва мубохасаларнинг чигал қиёфаси киши онгу шуурида ранг-баранг тасвирларда намоён бўлади. Мухаббат кечинмалари бўладими, табиат гўзалликларининг тасвири бўладими, хаётий хулосаларнинг бадиий ифодаси бўладими – хаммахаммасида май образи шоир кайфиятини акс эттирувчи энг қулай восита эканлиги хам шундан:

Тушса сиймин соидинг акси шароби ол уза,

Қилмағай хеч ким жудо сахбони сийми хомдин³.

Маълумки, шеършуносликда шеър учун бирламчи хусусият гўзаллик саналади. Яъни фикрни бадиий лавҳалар асосида образли тасвирлаш орҳали ўкувчи руҳий оламига чуҳурроҳ кириб бориш ҳам ўнғай, ҳам мароҳли. Зеро май образи ана шу завҳни бошҳа образ-тушунчаларга ҳараганда ўта таъсирли ва жозибали ҳилади. Киши руҳиятини зулмат ҳаъридан ёруғликҳа олиб чиҳувчи ҳам, ҳайғу-ҳасратдан узоҳлаштириб, шодликҳа юзлаштирувчи ҳам, ҡўнгилдан армон доғларини кетҳазиб, орзулар сари бошлагувчи ҳам – майдир.

¹ Қаранг: Мирьотул ушшоқ// Бертельс Е.Э. Избранные труды. Суфизм и суфийская литература. – М.: Наука, 1965 –С. 173

 $^{^2}$ Хўжандий. Латофатнома // Ўзбек мумтоз адабиёти намуналари. ІІ жилдлик. ІІ жилд (XIV — XV асрнинг бошлари). — Тошкент: Фан, 2008. — Б. 142.

³ Лутфий. Девон. – Тошкент: Ғафур Ғулом номидаги нашриёт-матбаа уйи, 2012. – Б. 195.

Лаълинг майини кўрса ўзидин кетар киши, Топмас хирадким, ул не мураввақ шароб эрур¹.

Мумтоз шеъриятда мураввак шароб таъсири кучли, ўткир май сифатида таърифланган. Шоир унинг мана шу хусусиятини маъшука лабларининг майига киёслайди. Яъни маъшуканинг лабларини кўрган кишига у мураввак — сузиб софланган, тиник май каби таъсир киладики, киши ўз аклу хушини буткул йўкотади. Лутфий эса, бундай шаробни оби зиндагоний — тириклик сувига тенглаштирган:

Қадаҳе кетурки сендек Хизру Масиҳ элидин Кишига майи мураввақ эрур эрур оби зиндагоний².

Афсоналарда Хизр — оби ҳаёт, яъни тириклик сувини топган пайғамбар сифатида кўрсатилади. Мумтоз шеъриятда у умрбокийлик тимсолидир. Масих — Исо пайғамбарнинг лақаби. У жон ато этувчи, тирилтирувчи рамзи саналган. Яъни Сен бизга ҳаёт бахш этувчи, боқий умр берувчи қадаҳ келтиргин, киши учун ҳаёт суви — сузиб олинган, соф, тиниқ майдир.

Маълумки, шоирнинг дунёкараши, борликка муносабати, бадиийэстетик тасвирлай олиш кудрати, рухий-маънавий оламининг камрови, колаверса, иктидори, истеъдоди, фикр-саъжияси, савияси у мурожаат этган мавзуларнинг кўламдорлиги ва мазкур мавзулар оркали илгари сурилган ғоя ва карашларнинг табиати билан ҳам белгиланади. Сўз санъаткорининг бетакрор киёфасини намоён килувчи поэтик маҳорати, тафаккур тарзи ва бадиий кашфиётларининг ўзига хослигини белгиловчи омиллар сирасига образ яратиш санъати ҳам киради. Унинг ҳар бир рамз ва ишораси мундарижа ва бадиият билан боғлик ҳолда ғоят теран маънолар касб этадики, уларни тўғри тушуниш, моҳиятини илғай билиш учун риндона шеърларда кўлланган майнинг хил ёки навларига ҳам диққат қаратиш лозим.

² Лутфий. Девон. – Тошкент: Ғафур Ғулом номидаги нашриёт-матбаа уйи, 2012. – Б. 238.

-

 $^{^{1}}$ Гадоий девонининг луғати ва матни. – Тошкент: Давлат адабиёт музейи, 2007. – Б. 118.

Дархакикат, ўзбек мумтоз адабиётида майнинг бир катор навлари хусусида бахс юритилган. Улар орасида энг кўп учрайдигани узум майидир. Маълум бўлишича, узумнинг ўзидан хам бир неча хил майлар тайёрланган. Шулардан бири чоғир хисобланади. Юсуф Амирийнинг "Чоғир ва Банг" мунозарасида чоғир ёш ва навкирон йигит қиёфасида гавдалантирилган¹. Шоир уни шундай таништиради: "Йигит жавоб бердиким: Мен узум наслидурмен. Узумнинг фахри менинг биландур ва менга сармастлар май от қўюбтурлар". Шунингдек, мунозарада шоир майнинг хаётсеварлик фазилатларини улуғлайди. Яъни май ўзининг риндлар (майпарастлар) даврасида талаб қилиниши, ошиқлар дилидаги хижрон аламини унутишга кумак бериши, сарғайган юзларга қизиллик бағишлаши – кишиларга қувонч ва шодлик улашиши билан мақтанади: "Ва риндлар мазҳабида мен ул махбубедурменким, менинг учун чиндин конлар окибтур ва чиндин жонлар чиқибтур. Менинг мажлисимда гох аёқ бошқа қўё(р)лар ва гох бош аёққа...Ва зехни югурук ва ширин сўзлуклар манга гулгун от қўюбтурлар".

Аммо майпарастликнинг юзсизликка, ўринсиз қахру ғазаб ва қизиққонликка, бехуда тортишувлар ва уруш-жанжалга сабаб бўлишини Чоғирнинг ўзи ҳам ва унга рақиблик қилаётган Банг (кўкнори, наша) ҳам аёвсиз фош этади: "Ҳар кимнинг паймонаси тўлибтур менинг билан ўчашур. Ўчашгач, шаксиз чопармен. Тангри манга бу дурда (майнинг куйқаси) куч ва таваҳҳур (ғазабга миниш, масалага тушунмай туриб қизишиб кетиш, ҳовлиқиш) берибтурким, баҳодирлар бир-бирига чиқсалар, мен юзга чиқарман", — дейди Чоғир. Банг ҳам Чоғир ичган киши доим "бало ва дом остида" бўлишини айтади. Ўз навбатида, Чоғир ҳам Бангнинг одамийлик фазилатларига ёт эканлигини уқтирган.

Мумтоз шеъриятда эса, чоғир, асосан, ширин таъмга эга бўлган, қуюқ ва мўътадил қувватли (таъсири кучли ҳам, кучсиз ҳам эмас. – М.А) ичимлик

-

 $^{^1}$ Юсуф Амирий. Чоғир ва Банг // Ўзбек мумтоз адабиёти намуналари. ІІ жилдлик. ІІ жилд (XIV – XV асрнинг бошлари) – Тошкент: Фан, 2007. – Б. 259-266.

сифатида кўрсатилган. Шоир Юсуф Амирийнинг мана бу байти ҳам юқоридаги фикрларни тасдиқлайди:

Чоғир суйидин этинг шира гардун,

Куюнг ўртада,*қўйманг тира гардин*¹.

Шуниси ҳам борки, XII – XV асрининг I ярми ўзбек шеъриятида майнинг бошқа навларига нисбатан чоғир образи кўпинча ўзининг моддий, ичкилик мазмунида қўлланган². Атоийнинг қуйидаги байти ҳам бу қарашларимизни қувватлайди:

Мажлисда чоғирдин эл усурса,

*Мен жоми жамоли соқий бирла*³.

Бўза ичдим, чиқди бошга хумори,

Ёр уйида қолди бўйним тумори.

Борай десам хеч бахона топмадим,

Хўп бахона бўлди бўйним тумори.

² Изох: Маълумки, ўтмишда узумдан тайёрланган май Шарқ табобатида кенг истеъмол қилинган. Жумладан, XV асрларда узум майи касалларни даволаш мақсадида ишлатилганлигини Алишер Навоий асарларидаги маълумотлар хам тасдиклайди. Адабиётшунос Нодир Рамазоновнинг кўрсатишича, Навоийнинг "Муншаот" асаридаги мактубларидан бирида шоир қурдирган "Дор уш-шифо"даги беморлар учун лозим булган майнинг нави ва унинг тайёрланиш усули хакида маълумот келтирилган. Навоий ушбу мактубда ўзи айтаётган узум майининг тайёрланишига кетадиган вактни бир йил деб кўрсатган. Бунинг учун аввал янги куп (май тайёрланадиган идиш) олиниб, унинг ичи бир неча бор ёғланган. Сўнгра унга эзилган узум бошлари солиниб, оғзи мум билан яхшилаб беркитилган. Шунингдек, шоир яна май сузиб олиниб, күпда уч ойгача туриши, кейин соф шиша идишларда қирқ кун сақланиши, узум қанча ширин бўлса, май шунчалик ўткир бўлиши, бундай май тиник рангли, хуштаъм, хушбўй, яъни ёкимли хидли, ўртача кувватга эга эканлиги ва унинг шифобахшлик хусусиятларини хам айтиб ўтади. Қаранг: Рамазонов Н. "Узумни ёнчғондин сўнгра...". Ўзбекистон адабиёти ва санъати. 2008 йил, 9-февраль; Захириддин Мухаммад Бобурнинг "Бобурнома" асарида хам узумдан килинадиган чогир, унинг ўзига хос хусусиятлари ва уни тайёрлашда машхур бўлган жойлар хақида бундай ёзилган: "Мавороуннахрда Бухоро чоғирларидан тундрок (ўткиррок) чоғир бўлмас. Мен Самарқандта аввал ичканда Бухоро чоғирларини ичар эдим."² "Ламғанотда Дараи Нур чоғири машхурдур, икки навъ чоғир бўлур: арра тоши ва сухон тоши дерлар. Арра тоши зардча(сарғиш)дур, сухон тоши хушранг қип-қизил бўлур, вале арра тоши кайфиятлирокдур. Агарчи иккаласининг кайфияти шухратича йўқтур". Яна: "Чағонсаройнинг зардча (сарғиш) тунд (ўткир) чоғирлари бўлур. Дараи Нур чоғириға ҳеч нисбат йўқтур...". Шу тариқа, Бобур чоғирнинг ранглари, таъми ва ичувчига таъсири тўгрисида хам ўзига хос маълумотлар беради. Қаранг: Бобур Захириддин Мухаммад. Бобурнома. – Тошкент: Юлдузча, 1989. – Б. 47; Ўзбек мумтоз адабиётда майнинг узумдан ташқари, хурмо, гуруч, арпа, буғдой, гул ва турли гиёҳлардан тайёрланадиган кўплаб навлари ҳақида ҳам қайдлар учрайди. Шундай ичимликлардан бири – бўза саналади. Бўза, асосан, гуруч ва арпа(ёки буғдой)нинг сувини аралаштириб, уни ачитиш йўли билан тайёрланган. "Бобурнома" дан бўзанинг бошқача усуллар билан тайёрланганлигини ҳам билиб оламиз: "Бажур ва Савод ва гирди ул навохийда бир бўза килурлар, бир "ким" деган нима бор, ўтлар илдизидин ва баъзи адвиядин килибтурлар. Нондек гирд-гирд ясаб курутуб, соклабтурлар. Бу бўза мояси бу "ким" бўладур, баъзи бўзалари ғариб пуркайфият бўладур. Вале ғариб талх ва бемаза бўладур. Бу бўзани ичмак хаёл килдук, талхлигидин ича олма"дик. Қаранг: Бобур Захириддин Мухаммад. Бобурнома. – Тошкент: Юлдузча, 1989. – Б. 229. Эътиборлиси, май навларини бадиий ифода топтиришда оғзаки ва ёзма адабиёт намуналари бир-биридан сезиларли фарк килади. Ўзбек шеъриятида бўза ва бўзахўрлик кайфиятига бағишланган шеърлар фақатгина халқ оғзаки ижодида учрайди. Чунончи,

³ Атоий. Девон. – Тошкент: Фан, 2008. – Б. 26.

Шеърий образларнинг бадиий-семантик табиати, лирик қахрамоннинг ранг-баранг кайфиятини кўрсатувчи май навлари ўкувчини тўлкинлантириб, лирик қахрамон рухий олами, шоир хис-туйғулари оқимига олиб кирувчи ўзига хос восита эканлигини рох, яъни хуштаъм, ичими кулай шароб образи хам тасдиклайди. У риндона шеърларда кўпинча хаёт гўзалликлари символи сифатида тавсифланади. Шунингдек, рох ишкий мавзудаги шеърларда ёр гўзаллигини тасвирлаш воситаси бўлиб хам келади. Атоийга кўра, бундай майнинг нашъасидан ошиклар рохат топадилар. Шунинг учун хам "араб нозиклар" уни "рох" дейишган:

> Бўлмаса ушшоқ учун майдин агар жон рохати, Демас эрдилар араб нозуклари отини pox^{1} .

Маълумки, субх тонг демакдир. Маърифий адабиётда эса, субх деганда, ғайб оламида Хақ жамолининг нурланиб ошиқ дилидан борлиқ, мавжудот зулматини аритиши хам тушунилган. Яъни "субх" вахдат нури хамдир. Тасаввуф истилохи сифатида "субх – илохиёт тажаллисининг зухури бўлиб, у ғайб оламидан нозил булади; тайюнот (моддий борлик, мавжуд ашёлар) зулматларини ошикнинг дил сахифасидан сидириб ташлайди"2. Демак, тонг – файз манбаи, завк ва фарах тимсолидир. Сабухий бода эса, илохий, ирфоний лаззатларни билдиради. Бундай шароб таърифу тавсиф этилган байтларда фақатгина хушчақчақлик, ҳаёт лаззатларидан хузурланиш, маънавий завк ва сурур кайфияти ёритилган. Риндона шеърларда "жоми сабух", "субх майи" поэтик бирикмалари илохий ишкка, Хакка, камолотга эришиш воситалари сифатида хам талкин килинган. Маст бўлмоклик эса, илохий завку шавк туйиш, Хак жамолига восил бўлиш, рухий хузурхаловатга етишдир:

> Кел, эй соқий, кетургил хуш сабухи Ким, ушбу дам эрур жоннинг футухи.

¹ Атоий. Девон. – Тошкент: Фан, 2008. – Б. 48.

² Бертельс Е.Э. Избранные труды. Том III. Суфизм и суфийская литература. – М.: Восточная литература, 1965. - C. 160.

Ичолинг бодани гуллар сўлисар, Танимиз оқибат тупроқ бўлисар 1 .

Хулоса қилиб айтадиган булсак, май мавзусидаги шеърий парчалар ўзининг бадиий-эстетик хусусиятлари билан ўзбек мумтоз шеъриятида алохида мавке эгаллайди. Бинобарин, мисралар таркибида кўлланган майларнинг турли-туман навлари, ранглари ижодкорнинг мақсадини юзага чиқаришга хизмат қилади. Ижодкор рухий ва хиссий оламининг ранг-баранг манзараларини тасвирлашда май рангларининг, улар қатида яширинган мазмунларнинг ўзига хос ўрни мавжудки, буни юқоридаги мисоллар хам тасдиклайди. Қизиқ жиҳати, улар орқали айтилаётган фикрга муайян ишорани, тасвирланаётган вокеликка нисбатан ижодкорнинг муносабатини хам илғаш мумкин. Май рангларининг ўқувчи онгу шуури, ўй-кечинмалари, хис-туйғулари, орзу-умидлари билан уйғунликда ифодаланиши шеърий парчаларнинг бадиий кучини оширибгина қолмай, уларнинг таъсирчанлиги, завқбахшлиги ва жонлилигини таъминлайди. Ана шунинг учун хам поэтик матнда таркибидаги май ранглари, навлари, уларнинг замиридаги маъно ва мазмунларни ўрганиш алохида ахамиятга моликдир.

3.2. Давр, замон ва лирик қахрамон идеали

Тадқиқот жараёнида май воситасида шоирларнинг ижтимоий-сиёсий қарашлари, замон ва давр ахлига муносабатлари хам бадиий ифодасини топганлиги маълум бўлади. Зеро, ижодкор рухияти, колаверса, шеърий образ ва тимсолларнинг ўзгаришга учраши - жамият хаётида ижтимоий-сиёсий вазиятнинг ўзгаришига хам алоқадор. Мазмун-мохиятига кўра, риндона шеърлар, энг аввало, ижодкор мансуб бўлган тарихий давр, ижтимоий-сиёсий мухит, шунингдек жамиятнинг мавжуд тартиб-қоидалари ва ахлоқий тамойиллари билан бевосита боғликдир.

 $^{^{1}}$ Хоразмий. Муҳаббатнома // Ўзбек мумтоз адабиёти намуналари. II жилдлик. II жилд (XIV - XV асрнинг бошлари). – Тошкент: Фан, 2008. – Б. 125.

Мўғуллар истилоси даврида иктисодий ва маънавий таназзулнинг кучайиши, махаллий хукмдорларнинг уларга катта хадялар бериб, ўз мавкеларини янада тиклаб олиш максадида халкка ўтказаётган жабру зулмларининг ортиши, кейинчалик темурий зодагонларнинг тожу тахт учун олиб борган муттасил курашлари шеъриятда замон ва умрдан норозилик мазмунларини хам анчагина кучайтирди. Натижада, бир томондан, замондан шикоят ва эьтироз кайфияти, бошқа бир томондан, тасаввуфий оханглар хам бадиий адабиётга катта таъсир кўрсатди¹. Шу сабабли, Хофиз Хоразмий, Атоий, Гадоий, Саккокий, Лутфий каби ижодкорлар шеъриятида, кўпинча, май ва майхўрлик умрни хуррам ўтказиш манбаи эмас, балки ғам-андух ва азоб-уқубатлардан узоқлашиш, дунёнинг ўткинчилигини уқтириш воситаси бўлиб келади. Дархакикат, ижтимоий, иктисодий, маданий ва маънавий хаётда инкироз, рухий тушкунлик юз кўрсатган замонларда халойикни оз бўлса-да ғам-ташвишлардан халос этиб, шод-хуррам яшашга чорлаш мақсадида риндона шеърлар яратилган. Ф.Зехнийнинг ёзишича, XVI аср феодал жамияти барча сохаларда қолоқликка юз тутган, айниқса санъат, адабиёт ва илм-фанда фикрий махдудлик, саёзлик кучайган эди. Шунинг учун хам бу давр форс-тожик шеъриятида май, бода, шароб, сокий, майхона, ринд, маст каби образларга эътибор хар качонгидан кучлирок бyлган 2 . Бу тамойил XII – XV асрнинг I ярми ўзбек мумтоз адабиётида яратилган риндона шеърларда ёрқин аксини топган. Хусусан, қуйидаги мисралардан ана шундай маънолар англашилади:

Бу кечар жаҳонда, соқий, чу эмас вафо нишони, Бори айш била кечса керак ушбу умри фоний³.

И.Ченелига кўра, риндона шеърларда қўлланган поэтик образлар воситасида асар мазмунини турли ишоралар билан – яширин тарзда ифода

 1 Қаранг: Зехний Ф. Жанри соқийнома дар адабиёти форсу тожики асрхои XIII – XV. – Душанбе: Дониш, 1991. – С. 24.

² Кўрсатилган китоб. – Б. 37.

³ Лутфий. Девон. – Тошкент: Ғафур Ғулом номидаги нашриёт-матбаа уйи, 2012. – Б. 298.

этиш жуда ўнғай. Чунки уларда соқий, май, шароб, базм каби тимсоллар бир неча маъноли бўлиб, шоирнинг мавжуд тартиб-қоидаларга нисбатан ички, рухий исёнини хам билдиради¹. Шунга кўра, мумтоз шеъриятда юкоридаги мазмунлар бевосита ишкий кечинмалар билан боғлик холда хам юзага қуйидаги байтда "хусн бода"си ва "ғам чикади. Атоий тушунчаларини бири-бирига қарама-қарши қўйиб, бу оламнинг абадий эмаслигига ишора қилади:

Бодайи хуснунг била магрур ўлма асруким,

Oқибат ғам шарбатин ичрур фалак паймонаси 2 .

Кўринадики, байтда умрнинг ўткинчи хою хавасларига учиб, унинг гўзал дамларини бой бермаслик, хар бир лахза, фурсатни қадрлаш лозимлигини уқтириб гўзал маъшуқага насихат қилаётган лирик қахрамон образи гавдалантирилган. Бошка бир ўринда шоир кимки бу даврда хотиржамлик ёки кўнгил осудалигини истаса, ғам-андухга бархам берувчи шодлик майини ичсин, деб ёзади:

Ичсун майи муфаррихи гулрангу гамзудой,

Бу даврда ким истаса хотир фарогини³.

Атоийга кўра, ғам-ғуссани махв этувчи, кўнгил изтиробларига малхам барча хасталикларни даволовчи, хохишу истакларни, бўлувчи, умидларни рўёбга чикарувчи, кишига сокинлик, хузур-халоват, яхшилигу эзгулик улашувчи илохий мархамат – шаробдир. Шунингдек, у маърифату хақиқат, ишқу висол, фатху ғалаба тимсоли хам саналади. Мазкур байтда маърифий-ирфоний фикр-туйгулар хам ўз ифодасини топган. Мумтоз адабиётда "хотир" дейилганда, куп холларда инсоннинг ички оламида пайдо бўладиган сас ва овозлар тушунилган. Булар тасаввуф тадқиқотчилари томонидан тўртга ажратилган. Биринчиси, Оллохдан келадиган саслар, яъни хотири Хак. Иккинчиси, малакдан етадиган – илхом. Учинчиси, шайтондан

 $^{^1}$ Çeneli I. Türk edebiyatında saki-nameler // Türk kültüru araştırma Enstitusi dergisi, 1972 (Mayis). — S. 427-429. 2 Атоий. Девон. — Тошкент: Фан. —Б. 239.

³ Кўрсатилган китоб. Девон. – Б. 253.

келадиган садо — "васваса" ва тўртинчиси, нафедан туғилажак саслар — "ҳавожиз" саналади. Инсон ботинида васваса билан ҳавожиз барҳам топмас экан, у ҳеч қачон хотир тинчлиги ва осудалигига етиша билмайди. Мазкур байтда "май" инсонни шайтоний ва нафсоний кулфатлардан муҳофаза этишга қодир бўлган Завқ ва Маърифат бодасидир"¹.

Шоир Саккокий эса бир ғазалида бечора, ғамгин ошиққа рақибни ўлди деб хурсанд бўлмасликни, олам қадахидаги қисмат майи барча учун бир хил эканлигини айтиб, шундай насихат қилади:

Шод ўлма рақиб ўлди тию ошиқи мискин, Барчаға туз келгусидур давр аёки².

Дархакикат, шу каби катор мисолларда борлик ва жамият хакида, инсон такдири ва оламнинг абадий конуниятлари тўгрисида ижодкорнинг умумлашма мулохазалари сокий, май, майхона билан боғлик тимсоллар ёрдамида ифода этилган. Албатта, шеъриятдаги V ёки бу образ мундарижасини реал ҳаёт, инсон тақдирига боғлиқ бўлган ҳақиқатлар белгилайди. "Шоир ўз-ўзича исталган гапни образга солавермайди. Бунда у мавжуд вокелик, унда яшаб турган одамлар караши ва маънавий қизиқишларига суянади. Шу зайлда давр ва шароитга қараб поэтик образлар мундарижаси ўзгариб, бойиб боради"3. Май мавзусидаги шеърларда поэтик образлар ифода йўсини, мазмуни, шеърий матнда юклатилган вазифасига кўра бир қадар конкрет ва соддарок ифодаланса-да, улар шоирнинг мавжуд тартиб-коидаларга нисбатан ички, рухий исёнини хам билдириши жихатидан ёркин характерга эгадир⁴.

> Кел, эй соқий, кетур жоми мураввақ, Ичоли бода ба ёри муваффақ. Ки дүнё бевафодур, бевафодур,

¹ Хаққул И. Тасаввуф сабоқлари. – Бухоро: Бухоро университети, 2000. – Б. 119.

² Саккокий. Танланган асарлар. – Тошкент: Бадиий адабиёт, 1958. – Б. 65.

³ Хаққул И. Занжирбанд шер қошида. – Тошкент: Юлдузча, 1989. – Б. 127.

⁴ Қаранг: Çeneli I. Türk edebiyatında saki-nameler // Türk kültüru araştırma Enstitusi dergisi, 1972 (Mayis). – S. 427- 429.

Kўнгул қуймоқ анга айни хатодур 1 .

Аслида "лирик қахрамон – лирик асарда кечинмалари тасвирланаётган киши, шоирнинг умумжамият учун кимматли хис ва фикрларини ташувчи шахсдир. У шоир шахси билан эстетик идеалнинг қуймасидир"². Риндона шеърларнинг лирик қахрамони эса ўзининг ички "мен"лиги, давр, замон, тақдир хукми билан муроса қила олмайдиган исёнкор шахс эканлиги, ўзидан, ўзгалардан, хатто атрофда юз бераётган ўзгаришлардан хам кўнгли тўлмайдиган мураккаб характер сохибидир. Унинг "ички дунёси конкрет рухий холат, кечинма воситасида бирор хаётий вазиятда очилади"3. Бахор фасли ва унинг фарахли лахзаларини шарафлаш, майхўрлик кайфиятини улуғлаш орқали ҳаётни қадрлашга, умрни хуш ўтказишга чорлаш риндона шеърларнинг асосий мавзуларидан эканлиги маълум. Қуйидаги байтда ҳам бахор ва табиат гўзалликлари тасвири, оламнинг кувончу шодликлари шоир фикр-туйғулари, бахту қувончига уйғун тарзда ифодаланади. Поэтик тасвирнинг фавкулодда гўзал манзараси, унинг лирик қахрамон кайфиятига хамоханглиги шеърнинг бадиий кувватини орттириб, ўкувчига рухий кўтаринкилик бахш этади. Яъни шеърхон шоир шахсиятига, лирик қахрамон холатига ўзгача бир якинликни хис килади.

Ҳаром эрди майи лоларанг ошиқға,

Баҳор булбули хушгўй тоза қилди нико χ^4 .

Дарҳақиқат, "қайси шаклда акс этмасин, лирик қаҳрамон шаҳсияти, кечинма ва фикрлари ўртасида бадиий образ билан прототип орасидаги алоқага ўхшаш муносабат мавжуд бўлади"⁵. Лирик қаҳрамоннинг руҳиймаънавий қиёфаси, ҳарактери, ички зиддияти, яъни ўз-ўзини ёқлаши ёки,

 $^{^1}$ Хўжандий. Латофатнома // Ўзбек мумтоз адабиёти намуналари. II жилдлик. II жилд (XIV — XV асрнинг бошлари)— Тошкент: Фан, 2008. — Б. 172.

² Султон И. Адабиёт назарияси. – Тошкент: Ўқитувчи, 1980. – Б. 262.

³ Жанр // www.pglu.ru/upload/iblok/III/kategoriya-zhanra-V-lit.paradigme.pdf (17.11.2016)

⁴ Хофиз Хоразмий. Девон. II жилдлик. 1-жилд. – Тошкент: ЎЗ КПМК, 1981. – Б. 81.

аксинча, инкор қилиши ҳам май мавзусидаги шеърларда юксак бадиият билан тасвирланади:

Ўзлигимиз бирла бу майхонага биз келмадук,

Kелтурубтурур қазойи <math>Xақ бирла тақдиримиз 1 .

Байтда "ўзлигимиз – биз", "қазойи Хақ – тақдир" бирликлари мазмунан хосил килса, "келмадук – келтирубтурур" мутаносибликни қаршилантириш саналади. "Майхона" образи шеърий матн таркибидаги бошка билан бадиийлик тамойиллари тимсол-тушунчалар асосида боғланмаган бўлса ҳам, байтнинг мазмун-моҳияти, шоирнинг мақсадмуддаоси, лирик қахрамоннинг психологик холати у орқали очиб берилган. Шеърда майхона олам, дунё, яъни моддий борлик маъноларини ифода этган.

Дархақиқат, "Шарқ мумтоз сўз санъатида адабий асарнинг бадиияти бирламчи шарт хисобланган. Бу адабиётда янги гап айтиш, теран фикр ифодалашгина эмас, балки ана шу янги гап, теран фикрни қандай шаклда, қайси бадиий санъатлар воситасида акс эттириш хам мухим бўлган"². Риндона шеърларда хам фалсафий мушохадалар, ахлокий, маърифий қарашлар, айниқса, бадиий санъатлар воситасида янада жонли, таъсирчан ифода этилган. Улар ижодкор бадиий махорати қирраларини намоён этиш билан бирга, ижтимоий турмуш манзаралари, замон ва замон ахли хамда турли хаётий вокеа-ходисаларга муносабатини ёритишга хам хизмат килади. Маълумки, тазод шеъриятда "бир-бирига зид тушунчаларни ифода этувчи сўз ёки ибораларни муайян бир муносабат нуктаи назаридан ишлатиш"3 санъатидир. Риндона маъно ифодалаган шеърларда лирик қахрамоннинг ғамандухли рухий холати, замон ва замондошларига танкидий муносабатини ёритишда бошқа бадиий воситаларга нисбатан тазод алохида ўрин тутади. У фикрнинг бадиий-эстетик қувватини бир қадар орттириб, лирик қахрамон дунёкарашини янада ёркинрок англатишга ёрдам беради. Шунингдек,

 $^{^1}$ Хофиз Хоразмий. Девон. II жилдлик. 1-жилд. – Тошкент: Ўз КПМК, 1981. – Б. 238.

² Очилов Э. Бир ховуч дур. – Тошкент: Ўзбекистон, 2011. – Б. 42. ³ Исхоков Ё. Сўз санъати сўзлиги. – Тошкент: Ўзбекистон, 2014. – Б. 192.

риндона шеърларда сўз, образ ва истилохларнинг бир-бирини тўлдириб, муайян ғоя ифодаси учун ўзаро параллел қўлланилиши бадиий тасвирнинг ўзига хослигини таъминлайди.

Халол бодайи завқу тарабни нўш қилиб,

Неким гаминдин ўнгин бор борин ҳаром айлан ϵ^{l} .

Мазкур байт хам тазод ва таносуб санъатлари асосига курилган. Унинг мазмун-мохияти ва лирик қахрамоннинг ички олами хам "завқу тараб – ғам", "халол-харом" тазодлари хамда "бода", "завку тараб", "нўш кил"мок таносуби воситасида ёритилган. "Агар таносуб санъати табиатдаги ходисаларнинг нафис силсиласини, инсон хаётининг охангдор кайфиятларини акс эттирган бўлса, тазод санъати хаётий драмаларнинг қовушмаслигини, ижобий ва салбий кучларнинг азалий абадий ўзгариб турган дунёмизнинг кўчкинчи хусуматини, ва доимий тенденцияларини, жамиятдаги узлуксиз низоларнинг акс-садосини у ёки бу даражада намойиш қилдиришга мажбур бўлгандир"2. Демак, риндона санъатларнинг ўзаро уйғунлиги нафақат поэтик бадиий шеърларда ифоданинг нафислиги, жозибасини таъминлайди, балки шоир ижодий махоратининг ўзига хос қирралари, лирик қахрамон кечинмаларининг табиатини очиб беришда хам ўкувчига муайян имкониятлар яратади.

Аёнки, ғам ишқий мавзудаги шеърларда ошиқнинг изтироби, ҳижрон ва айрилиқ азоби, маҳзун ва тушкун кайфиятини билдиради. Май талқинидаги шеърларда эса ғам ҳаёт қувончу шодликларининг сабаби бўлган май ёки шароб образларига зид маънода қўлланади:

Хофизким мудом ичгил ўш эмди шаробким,

Fам кох бўлур андин агар бўлса Кўхи Қо ϕ^3 .

Бундан ташқари, шоир фикр-кечинмаларини юзага чиқариш, уларнинг бадиий-эстетик кучи, таъсир қувватини ошириш, шунингдек шеърнинг

110

¹ Хофиз Хоразмий. Девон. II жилдлик. II жилд. – Тошкент: Ўз КПМК, 1981. – Б. 300.

² Шайхзода М. Устоднинг санъатхонасида. Асарлар. VI томлик. IV том. – Тошкент, 1972. – Б.281-282.

³ Хофиз Хоразмий. Девон. II жилдлик. II жилд. – Тошкент: Ўз КПМК, 1981. – Б. 301.

поэтик мукаммаллигини таъминлаш мақсадида май билан алоқадор тимсоллар ижтимоий маънодаги фикр-кечинмалар билан уйғунлик касб этади. Гарчи риндона шеърларнинг мазмуни кўпинча ишкий характерда бўлса-да, лирик қахрамоннинг ҳаётий хулосалари уларнинг умумий руҳи, мазмун ва оҳанги билан ўзаро ҳамоҳанг.

Мехнат ичра билдим эмдиким, кишига дастгир, Жоми май эрмиш даги зулфи гирихгири нигор 1 .

Лирик асарларда оламни бадиий идрок этишнинг бош масаласи бу – "нутқ сохиби", яъни лирик қахрамонинг табиати, энг аввало, унинг ички олами, тафаккур тарзи, моддий борликка булган хиссий муносабатида намоён бўлади². Шу маънода, риндона шеърлар мумтоз шеъриятимиздаги инсоннинг қувонч ва қайғулари, орзу ва фалсафий мушохадаларини жонли ифодалашга имкон берадиган ижод намуналаридир. Уларда хаёт кувончу шодликлари, олам гўзалликлари тасвири, некбинлик, ҳаётсеварлик туйғулари май ва унга алоқадор поэтик образлар орқали кўтаринки рух, жўшкин иштиёқ билан қаламга олинган. Шунингдек, олам ва одам қисмати, ҳаёт ва мушохадалар, охират ҳақидаги теран фалсафий ижтимоий-сиёсий, маърифий-ахлокий ўй-қарашлар хам кенг ифода этилган.

Неча бўлсун, соқиё, охир ғубори хотирим,

Тут майи софики ҳангоми сафо бўлди яна³.

Риндона шеърларда лирик қахрамоннинг ахлоқий қиёфаси масаласига катта ахамият берилган. Шоирлар лирик қахрамон маънавий оламини кўп ўринларда шеърий матнда кўлланган образ ва тушунчаларга боғлиқликда ёритишган. Жумладан, хотир — қалб, кўнгил демакдир. Луғатда ҳам хотир сўзи 1. Кўнгил 2. Ўй, фикр, хаёл 3. Эс, ёд, хотира 4. Эсдалик деб изоҳланган⁴. Шаркда қадимдан пок қалб инсонлар орасидаги муносабатларни

⁴ Алишер Навоий асарлари тилининг изохли луғати. III томлик. III том. – Тошкент: Фан, 1984. – Б. 420.

 $^{^{1}}$ Гадоий девонининг луғати ва матни. – Тошкент: Давлат адабиёт музейи, 2007. – Б. 136.

² Қаранг: Жанр // www.pglu.ru/upload/iblok/III/kategoriya-zhanra-V-lit.paradigme.pdf (17.11.2016)

³ Гадоий девонининг луғати ва матни. – Тошкент: Давлат адабиёт музейи, 2007. – Б. 101.

гўзаллаштирувчи зийнат бўлиши билан бирга инсоннинг рухий-маънавий камолотини кўрсатувчи белги сифатида хам тушунилган. Бошкача қилиб айтганда, қалб инсон камолотининг намоён бўлиш майдони, унинг сийратини кўрсатувчи кўзгу хамдир. Хотирни хуш тутмок, хар турфа тийраликлардан асрамок лозим. Ана шунда қалб хакикий рохатни туяди, жон хузур-халоват топади. Севгилига якин бир хол қалбга фароғат, маънавий нашъа бағишлайди. Демак, лирик қахрамоннинг соқийга юзланиб, хотир юзини ғубордан тозаловчи, кўнгилга фарах етказувчи тоза, соф май сўрашида мана шундай мазмунлар хам сингдирилган. Биз соф май образи хакида тадкикотнинг олдинги фаслида тўхталган эдик. Бу ўринда "майи софи" бирикмаси хакикий ишкни, ундан ошик қалбига инадиган фароғатни ва комиллик сир-асрорларини хам англатиб келган¹.

ижтимоий маданий Шоирлар хаёт, турмушдаги вокеликларни синчковлик билан кузатиш ва улар таъсирида юзага келадиган бадиийфалсафий мушохадалар, хаётий хулосаларни жонли ифодалаш оркали ўз асарларида реалистик хусусиятларни кучайтиришган. Бу хам уларнинг хаётга, ўкувчи қалбига якинлигини орттириб, таъсирчан ва кизикарлилигини таъминлайди. Жумладан, риндона шеърларда лирик қахрамоннинг зохидлар, риёкор шайхлар ва мухтасибликни қоралаш, уларни мазаммат қилиш холларига хам дуч келамиз. Бу ринд маънавий киёфасининг ўзига хослигини кўрсатувчи восита бўлиши билан бирга, маломатийлик маслаги ғоялари билан хам бевосита боғлик. Маълумки, мумтоз шеъриятда бу дунёнинг ўткинчи орзу-хавасларига берилмаган, маърифат майидан маст, илохий ишкдан сархуш ҳақиқий ошиқ – ринддир. Зохид эса, парҳезкор, тақводор, дин ахкомларига тўла риоя этувчи, бутун умрини тоат ибодатга бағишлаган мўмин киши. Бирок бу икки тоифа, кўпинча, маслаги, қарашлари, хаттихаракатларига кўра хам бир-бирига қарама-қарши қўйилади. Масалан, Хофиз

-

¹ Қаранг: Uludağ S. Tasavvuf terimleri sözlüğü. – Istanbul, 1995. – S. 366.

Хоразмийнинг лирик қахрамони – ринд зохидларни ҳақиқий ишқ завқидан йироқ бўлган кимсалар деб маломат қилади:

Завқсиз зохиди афсурда элиндин куйдим,

Жомни ошиқи дилсўхтадин бир ён қил 1 .

Атоий лирик қахрамони эса риёкорлик, тоату зухд қилувчи зохиднинг амалларидан буйрага бир шиша май қуйиб ўтирган холатини афзал билади:

Мену бир буриёву шишаи май,

Бор, эй зохид, сену зухду риёй u^2 .

Мавлоно Лутфий ҳам ғазалларидан бирида эл кўзи учун сохта тоатибодат қилувчиларни, риёкорларни маломат қилади. Бундай кишиларни шоир "аҳли зарқ", яъни фирибгарлар, макр эгалари деб қоралайди:

Харом бўлди бизга қадах ахли зарқ элидин,

He яхши давр эдиким, анда май мубох эрди 3 .

Қуйидаги байтда эса, шоирнинг бу борадаги фикрлари янада кескинроқ ифодаланган. Унингча, ишқ қозиси олдида ўз номусини сақлаб, майни хурмат қилмаганлиги учун муҳтасиб — шариат тартиб-қоидаларини назорат қилувчи кишининг қони, яъни қатл қилиниши ҳам ҳалолдир:

Қозийи ишқ олида муҳтасиб қони ҳалол,

Сақлар ўз номусинию сақламас май хурматин⁴.

Ишқий мавзудаги шеърларда бундай кимсалар рақиб, ағёр каби номлар билан келтирилган. Бу, айниқса, Саккокий ғазалларида янада ёрқинроқ кўзга ташланади. Қуйидаги мисраларда ҳам шоирнинг лирик қаҳрамони — ошиқ "ёр қаршисида ўтириб бода ич"ишини айтаркан, буни кўролмайдиган кишининг икки кўзи чиқсин дея, ўзига хос халқона ибора билан ағёрга муносабат билдиради:

Ёр қаршисида ўтириб бода ичоли,

 $^{^1}$ Хофиз Хоразмий. Девон. II жилдлик. II жилд. – Тошкент: Ўз КПМК, 1981. – Б. 11.

² Атоий. Девон. – Тошкент: Фан, 2008. – Б. 64.

³ Лутфий. Девон. – Тошкент: Ғафур Ғулом номидаги нашриёт-матбаа уйи, 2012. – Б. 295.

⁴ Кўрсатилган китоб. – Б. 171.

4иқсун кўра билмас кишининг икки қароқи 1 .

Риндона шеърларда оламнинг ўткинчилиги, хеч бир нарса "қазою қадар хукми"дан ташқарида эмаслиги, "бу дунёда бақою шабоб" "йўк"лиги, "жумлаи ашё вужуди адам" "бўл"моғи муқаррар эканлиги, шундай экан, унинг хар бир фурсатини ғанимат билиш, фақат эзгу амалларга таяниб иш кўриш лозимлиги алохида уктирилади. Шуниси хам борки, мумтоз адабиётда шоирнинг лирик кечинмалари, хис-туйғулари, фикр-қарашлари хар бир мавзу доирасида ўзига хос ва таъсирчан ифода этилган. Чунончи, табиат манзаралари билан боғлиқ бадиий лавҳаларда умр қувончу шодликлари тавсифланса, ижтимоий мазмунлар шоир шахсияти, хасби холи билан уйғунликда ёритилади. Кўпинча, ирфоний талқинларда нафс қутқуларини енгиб, комиллик саодатига эришган Хак ошиғининг маънавий қиёфасини Риндона кўрамиз. шеърларда эса юқоридаги маъноларнинг уйғунлашганлиги ҳам кўзга яққол ташланади. Бу фикрни қуйидаги байт мазмуни хам қувватлайди:

Ўшалким, журъае ичти, майи васли нигориндин, Фалак ичрур анга қонлар басе ҳижрон хумориндин².

Хумор бу — сархушлик, махмурлик. Тасаввуфда у, "вуслат мақомидан шодлик билан эмас, қайғу-алам билан ортга қайтиш"³. Байтда шоир "васл" ва "ҳижрон" сўзларини қарама-қарши қўллаш орқали ҳаёт ҳодисаларига, умрнинг ўткинчилигига ўзига хос муносабат билдираркан, "журъа", "май", "хумор" тушунчаларига алоҳида вазифа юклайди. Ҳар қандай шодликнинг ғам-андуҳи, ҳар бир орзунинг армони, ҳар қандай висолнинг ҳижрон дамлари, ибтидонинг албатта ўз якуни — интиҳоси бўлади, деган ҳаётий ҳулосалар ишқий мавзудаги байтда май билан алоҳадор образлар орқали юзага чиққан. Умуман, риндона шеърларнинг моҳияти, мазмуни, оҳангини лирик қаҳрамон шаҳсияти ва кайфиятининг ўзига ҳослиги, унинг олам ва

¹ Саккокий. Девон. – Тошкент: Бадиий адабиёт, 1958. – Б. 65.

² Атоий. Девон. – Тошкент: Фан, 2008. – Б. 183.

³ Кўрсатилган китоб. – Б. 248.

одам, табиат ва жамият ҳақидаги чуқур ижтимоий, фалсафий, ахлоқий қарашлари, ишқий кечинмалари, орзу-умидлари, ўй-фикрларининг бетакрор табиати белгилайди, десак хато бўлмайди.

Хуллас, риндона шеърларда қўлланган сўз, ибора, образ ва истилохлар лирик қахрамоннинг характери, маънавий оламини кашф этишда мухим "очкич" вазифасини бажаради. Шоирнинг рухий холатлари, кечинмаларини мукаммал тасвирлашга ёрдам беради ва унинг максад хамда маслаги асарнинг ўзига хос бадиий-тасвирий воситаларидан яккол кўриниб туради. Риндона шеърларда шоир яшаган давр ва замоннинг турли ижтимоий, сиёсий, маданий, маънавий, маърифий, ахлокий масалалари бошқа лирик асарларга қараганда реал, ҳаққоний ва ишонарли тасвирланган. Лирик қахрамоннинг ички дунёси, инсоний фазилатлари мазкур намуналарда сокий, жом, кадах, май, шароб, бода, журъа, майхона, харобот каби образ, рамз ва истилохлар воситасида акс эттирилган. Бу эса риндона маъно бадиий-эстетик ифодалаган шеърий парчаларнинг таъсирчанлигини орттириб, ўкувчида кучли қизиқиш пайдо қилади.

Мазкур бобда кўриб чиқилган масалалар юзасидан қуйидагича хулоса чиқариш мумкин:

1. XII — XV асрнинг I ярми ўзбек адабиётида яратилган риндона шеърлар хаётга нихоятда якинлиги, лирик қахрамонинг муайян бир тарихий давр ва замонга мансублиги, ғоявий-бадиий етуклиги, тасвир принциплари хамда ифода услубининг ўзига хослиги билан алохида ажралиб туради. Уларда шоир яшаган давр ва замоннинг турли ижтимоий, сиёсий, маданий, маънавий, маърифий, ахлокий масалалари бошқа лирик асарларга қараганда реал, ҳаққоний ва ишонарли тасвирланган. Лирик қахрамон — ринднинг ички дунёси, инсоний фазилатлари, борлиққа муносабати ҳам мазкур намуналарда соқий, жом, қадах, май, шароб, бода, журъа, майхона, харобот каби образ, тимсол ва истилоҳлар воситасида акс эттирилган. Яъни мазкур поэтик тимсоллар ижодкор дунёқараши, онгу шууридаги ўй-кечинмаларни юзага

чиқаришда, уларни жонли, образли ва таъсирчан ифода этишда муҳим ўрин тутади. Бу эса риндона шеърларнинг бадиий-эстетик таъсирчанлигини бир қадар кучайтиради.

- 2. Мазмун-мохиятига кўра, риндона шеърлар, энг аввало, ижодкор мансуб бўлган тарихий давр, ижтимоий-сиёсий мухит, шунингдек жамиятнинг мавжуд тартиб-қоидалари ва ахлоқий тамойиллари билан бевосита боғликдир. Чунки шеъриятдаги у ёки бу образ мундарижасини, аввало, реал ҳаёт, инсон такдирига боғлиқ бўлган ҳақиқатлар белгилайди. Риндона шеърларда қўлланган поэтик образлар воситасида асар мазмунини турли ишоралар билан яширин тарзда ифода этиш ҳам жуда ўнғайдир. Уларда соқий, май, шароб, базм каби тимсоллар бир неча маъноли бўлиб, шоирнинг мавжуд тартиб-қоидаларга нисбатан ички, руҳий исёни, давр ва замон, жамият ва табиат ҳодисаларига муносабатини ҳам билдиради.
- 3. Поэтик образларнинг хилма-хиллиги, ўзига хос сифатлаш, ташбеху киёслар билан ифодаланиши риндона шеърларнинг мазмун-мохияти ва шоир фикр-туйғулари билан алоқадордир. Шеърий мисраларда қўлланган майнинг турли хил навлари, ранглари ўкувчида кучли иштиёк, қизикиш ва эстетик завк уйғотиши билан бирга, шоирнинг мақсади, ижодий ниятини юзага чиқаришда мухим восита бўлиб келади. Лирик қахрамоннинг ранг-баранг кайфият, маънавий қиёфаси, рухий кечинмаларини кўрсатувчи май ранглари ва қадах тасвирлари тимсоллар табиатини тавсифлаш, риндона шеърларнинг ўзига хос хусусиятларини асослашда ҳам алоҳида аҳамиятга эгадир.
- 4. Риндона шеърларда фалсафий мушохадалар, ахлокий, маърифий карашлар, айникса, бадиий санъатлар воситасида янада жонли, таъсирчан ифода этилган. Улар ижодкор бадиий махорати кирраларини намоён этиш билан бирга, ижтимоий турмуш манзаралари, замон ва замон аҳли ҳамда турли ҳаётий вокеа-ҳодисаларга муносабатини ёритишга ҳам хизмат қилади. Риндона маъно ифодалаган ижод намуналарида ижтимоий руҳ, реал ҳаётий вокеликлар тасвири, ҳасби ҳол мазмуни билан бирга, гўзал табиат

манзаралари, ҳаёт шодликлари таърифи, ўтаётган фурсатларни ғанимат билиш, ғам-қайғуни унутиш каби ҳаётсеварлик туйғулари жўшқин эҳтирос билан қаламга олинган. Уларда кўтаринки кайфият, ҳаёт гўзалликларидан фараҳ туйиш, умрнинг ҳар бир лаҳзасидан мамнунлик ифодаси ўзига хос шоирона завқ билан тасвирланади. Бу эса, уларнинг ўзига хослигини таъминлаб, бадиий тасвир имкониятларини янада кенгайтиради.

5. Риндона шеърлардаги ноёб хусусият ва мохиятдан бири инсонни доимо некбинликка чорлаб, моддий дунё ғам-ташвишларини енгиб ўтишга ишонтира олишдир. Шунинг учун уларда ортикча мунг, хасрат ва тушкунлик рухи деярли сезилмайди. Риндона мазмундаги шеърлар ўзбек адабиётида ўзига хос ифода тарзи, образлар олами, бадиий-лирик тасвирнинг хаётий манзаралар билан хамоханглигига кўра хам алохида ўрин тутади. Уларда табиат гўзалликлари билан боғлиқ лирик кайдлар, поэтик фикр-мулохазалар, рухий кечинмалар, айникса, бўртиб кўринади. Жамият хаётида, кундалик турмушда учраб турадиган турли вокеа-ходисаларни бадиий тафаккурда жонлантириб, уларни ёркин лирик образ, таъсирчан поэтик манзаралар яратишга йўналтириш риндона маъно ифодаланган шеърларнинг яна бир ўзига хос жихатидир. Бу эса уларнинг мазмун-мохияти, лирик қахрамон хистуйғуларини теран тушунишга, қолаверса, шоир маънавий-рухий дунёси ва бадиий махорат сирларини кашф этишга хам кенг имкон очади.

ХУЛОСА

- 1. Маълум бўладики, риндона шеърларнинг генезиси, тадрижий такомили, тарақкиёт босқичларини уларнинг поэтик хусусиятлари ва бадиий-эстетик талаблари билан узвий боғлиқликда тадқиқ этиш мумтоз адабиётда май мавзуси ёритилган шеърлар ҳақидаги тасаввурларни яҳлит бир тизимга бирлаштиради. Риндона шеърларда ишқ ва комиллик, ҳаёт ва унинг сирасрорлари, инсон ва унинг қисмати, олам гўзалликлари ва умр шодликлари, шунингдек маърифий-ирфоний масалалар юксак бадиий талқин ҳамда таҳлил этилган. Ҳаётийлик, ҳаққонийлик, ишонарлилик ва, энг муҳими, муайян ижтимоий-тарихий шароит билан бевосита алоқадорлиги уларнинг ўзига хос эстетик тамойиллари, мазмун-моҳиятини англашга ҳам имкон очади.
- 2. Риндона шеърларнинг юзага келиши ва шаклланишида, аввало, реал хаёт, маданий-маиший турмуш манзаралари хамда Шарк халкларининг кадимий урф-одатлари ўзига хос замин хозирлаган. Май ва унга алокадор тимсолларнинг поэтик тафаккур имкониятлари асосида инсон рухий-маънавий олами, орзу-интилишлари, кувонч ва изтиробларини бадиий бўёкларда жонли акс эттириши риндона шеърларнинг тасвир кўламини янада кенгайтирди. Илк илдизлари хамриятлардан озикланган риндона шеърлар бадиий адабиёт конуниятлари ва мумтоз шеъриятнинг адабий анъаналари таъсирида форс-тожик ва туркий адабиётда ўзига хос йўналишларда тараккий этди.
- 3. Мумтоз лириканинг қатор намуналарида реалистик мотив, манзара ва тимсоллар ўзининг жонли аксини топган. Улар ҳаёт, давр, замон ёки тарихий воқелик билан боғланиш жиҳатидан ҳам диққатга лойиқ. Бундай асарларнинг ўқувчи кўнглига таъсири кучлироқ бўлишини риндона шеърлар ҳам тасдиқлайди. Мазкур намуналарда ғам-қайғуни унутиш, ўтаётган умрни ғанимат билиш, уни қувончу шодлик билан кечириш кайфияти устун. Шу сабабли, мумтоз адабиётда ҳаётсеварлик майлларини ифода этган соқий, май,

шароб, қадах, майхона каби образлар асосий ўрин тутади. Соқий базм, қадах ва шаробни эслатгани сингари, май ва шароб узумни, узум эса бир-биридан файзли боғлар ҳамда қўли гул боғбонларни хотирга келтиради. Яъни майхўрлик давралари шунчаки ичкилик ичиш йиғинлари бўлмай, турмуш завқи, гўзаллик манзараларини бир бутун ҳолда идрок этишнинг мажозий бир тимсоли ҳам эди.

- 4. Тарихдан яхши маълумки, ислом дини арабларнинг ҳаёт ва турмушлари билан бирга уларнинг ишонч-эътикоди, туйғу ва тахайюлларини ҳам ўзгартирганлиги туфайли, адабиёт ҳам янги йўналишлар ахтара бошлаган эди. Натижада олдинги айрим мавзулар ўрнини бошкаси эгаллаб, янги динда май ва шароб тақиқлангани сабабли ишқ ҳамда шаробдан сўз юритилган шеърлар микдори камайган эди. Лекин ишқ ва майга чорловчи шеърлар ёзиш умавийлар даврига келиб яна авж олди. Аббосийлар ҳукмронлиги даврида риндона кайфият тавсифланган махсус поэтик жанр ҳамрият жанри юзага келдики, бунинг ўзига хос сабаби майнинг адабиётда инсон руҳий-маънавий эркинлигининг мажозий тимсоли ўлароқ ифода топганлигида кўринади.
- 5. Ўзбек адабиёти узок асрларга бориб тақалувчи чуқур илдизга эга. Дунёнинг барча бошқа халқлари каби ўзбек халқи ҳам олис ўтмишдаёқ бадиий тафаккурнинг ўзига хос намуналарини яратган. Улар Маҳмуд Кошғарийнинг «Девону луғотит-турк» асаридан ҳам ўрин олган бўлиб, айрим шеърий парчаларда бевосита риндона мазмунлар ифодаланган.
- 6. Мумтоз шеъриятда риндона шеърларнинг юзага келишида юнон мифологиясидаги май маъбуди Дионисни шарафлаган қушиқлар, форстожик халқларининг Ой маъбудига аталган ва Қуёш маъбуди Митрани шарафлаб утказилган базмлари, Гоҳонбароқ, Навруз, Меҳржон, Сада байрамлари, сосоний ҳукмдорлар саройида гусанлар томонидан ижро этилган майни мадҳ этувчи қушиқлар, араб халқларининг қадимги Нотил ойи билан боғлиқ анъаналари, туркий халқларда узум ва майнинг ҳаётбахшлик

фазилатлари улуғланган "Бабахвара", бўзахўрлик билан боғлиқ "яса-юсун", шунингдек "учар пиёла", "сафар коса", "тўра ойини" каби урф-одатларининг ҳам у ёки бу даражада таъсири бўлган, албатта.

- 7. Шарқ шеъриятида дастлаб реал, моддий ҳаёт манзаралари тасвирланган риндона шеърлар, кейинчалик ижтимоий, фалсафий, маданий, ахлокий маъноларни ҳам қамраб олган. Муайян давр, ижодкор руҳияти ва вокеликка муносабатини ёритишда улар бир-биридан сезиларли зайлда фарқланади. Жумладан, VI VII асрларда яратилган ҳамриятларда май маст килувчи ичкилик сифатида ифодаланган бўлса, IX асрдан бошлаб шеъриятда улар, асосан, ҳаётий-маиший фикрларни акс эттириш учун кўлланила бошланган. XI XII асрларга келиб, уларда ирфоний маънолар ҳам маълум бир ўрин эгаллаган. Риндона шеърларнинг мазмун-моҳияти, мантиқ ва ғоявий йўналиши ҳар иккала маъно зоҳирий ва ботиний мазмунларни ўзида мужассамлаштирганлиги билан ҳам эътиборлидир.
- 8. Маърифий адабиётда май ва унга алоқадор образлар кўпинча тариқат босқичлари, шунингдек бу йўлга кирган соликнинг ранг-баранг рухий холатларини хам билдиради. Риндона шеърларнинг мазмун-мохияти, мантик ва ғоявий йўналиши хар иккала маъно зохирий ва ботиний мазмунларни ўзида мужассамлаштирганлиги билан эътиборлидир.
- 9. Риндона шеърларда кўлланган сўз, ибора, образ ва рамзлар лирик кахрамон ринднинг табиати, ахлокий киёфасини кашф этишда мухим "очкич" вазифасини бажаради. Шоирнинг рухий холатлари, рангин кечинмаларини мукаммал тасвирлашга ёрдам беради ва унинг максад хамда маслаги асарнинг ўзига хос бадиий-тасвирий воситаларидан яккол кўриниб туради. Жамият хаётида, кундалик турмушда учраб турадиган турли вокеа-ходисаларни бадиий тафаккурда жонлантириб, уларни ёркин лирик образ, таъсирчан поэтик манзаралар яратишга йўналтириш риндона мохиятдаги шеърларнинг яна бир ўзига хос жихатидир. Майсеварлик тушунчаси ва

кайфиятларининг бадиий ижоддан мухим ўрин эгаллаши шеъриятда риндона тасвир кўламини янада кенгайтирди.

- 10. У ёки бу мавзунинг дунёга келиб, ривож топишида адабий алоқа ва муносабатларнинг ҳам таъсири бўлади. Риндона шеърлар Шарқ ҳалқлари орасида форсий адабиётда яҳши ишланган. Шу маънода, Рудакий, Фирдавсий, Ибн Сино, Умар Хайём, Низомий, Ҳофиз Шерозий каби форстожик адабиётининг буюк вакиллари асарлари ХІІ ХV асрнинг І ярмида яшаб ижод қилган ўзбек шоирлари учун бир ижодий мактаб вазифасини ўтаган эди.
- 11. Шарқ мумтоз адабиёти дин билан, ислом заминида дунёга келган тасаввуф таълимоти билан мустаҳкам ва узвий алоқадорликда тараққий топган. Маърифий адабиётга доир образ, тушунча ва фикр-туйғуларнинг мумтоз шеъриятда ифода топиши риндона шеърларнинг мазмун-моҳиятида ҳам беқиёс ўрин тутган, албатта. Тасаввуфда май ва унга алоқадор образлар кўпинча тариқат босқичлари, шунингдек бу йўлга кирган соликнинг рангбаранг руҳий ҳолатларини билдиради. Бундай мазмунлар ўзбек адабиётида дастлаб Яссавий ҳикматларида ифодаланган. Улардаги соф тасаввуфий мазмунларда қўлланган май, шароб, соқий, журъа, майхона, пири муғон каби қатор тимсоллар ўзбек мумтоз шеъриятида риндона шеърларнинг поэтик образлар табиатига ниҳоятда кучли таъсир ўтказган.
- 12. Агар номалардаги риндона кайфият тавсифига бағишланган шеърий парчалар мавзу кўлами, ғоявий олами ва бадиий-эстетик хусусиятлари жиҳатидан ўзбек адабиётида алоҳида мавке эгалласа, Ҳофиз Хоразмий, Атоий, Гадоий, Лутфий, Саккокий каби йирик сўз санъаткорлари ижодида номанавис шоирлардан фарқли ўлароқ май ва ишқ мавзулари ҳамиша уйғун ҳолда тасвирланган.
- 13. Риндона шеърларнинг маъно ва гоялар оламида ранг рамзлари мухим ўрин тутиб, улар асосан, лирик қахрамонинг холи ва ишкда эришган даражасини ифодалаб келади. Май ва жом мажозий тимсолларининг ранг

билан биргаликда талқин этилиши ушбу образларнинг янги маъно ва бадиийэстетик вазифа касб этишига хизмат қилган.

14. Риндона шеърларда хаётий мантик, фалсафий рух етакчилик килади, қолаверса теран тафаккур, чуқур мулохазакорлик, шунингдек, ёритилаётган масалаларнинг мохиятан панд-насихат мазмуни билан мувофикликда ифодаланиши уларнинг ўзига хос табиатини далиллайди. Уларда маданиймаиший турмуш манзаралари, ижтимоий-сиёсий мухитнинг масалалари, тарихий давр ва замоннинг маънавий-ахлокий муаммолари май билан боғлиқ образлар воситасида поэтик жиҳатдан ёрқин тасвирланади. Ана шунинг учун хам ижодкор шахсияти, рухий ва фикрий дунёси, замон ва замон ахлига муносабати, шунингдек, теран фалсафий қарашлари хамда хулосаларини билишда риндона шеърлар гоятда мухим манба вазифасини хам бажаради. Диккатга сазовор жихати шундаки, риндона маъно ифодалаган алохида мисра, байт ва шеърлар кейинчалик ўзбек мумтоз адабиётида май мавзуси ёритилган махсус поэтик жанр – сокийнома жанрининг шаклланиши ва тарихий такомилида хам ўзига хос асос вазифасини ўтади.

ФОЙДАЛАНИЛГАН АДАБИЁТЛАР РЎЙХАТИ

І. Илмий адабиётлар

- 1. Каримов И. Юксак маънавият енгилмас куч. Тошкент: Маънавият, 2008. – 173 б.
- 2. Абдуллаев В.А. Ўзбек адабиёти тарихи. Тошкент: Ўқитувчи, 1980. 348 б.
- 3. Абдуллаев В. Танланган асарлар. II жилдлик. I жилд. Тошкент: Фан, 2002. 248 б.
- 4. Абдураҳмон Гўзал. Яссавий "Факрнома"си. Тошкент: Наврўз, 2014. 268 б.
- 5. Адабиёт назарияси. II жилдлик. I жилд. Тошкент: Фан, 1978. 416 б.
- 6. Адабиёт назарияси. II жилдлик. II жилд. Тошкент: Фан, 1979. 448 б.
- 7. Адабиётшунослик энциклопедияси (Тузувчи Х.Болтабоев). Тошкент: Мумтоз сўз, 2015. 664 б.
- 8. Аристотель. Поэтика (Поэзия санъати ҳақида). Тошкент: Адабиёт ва санъат, 1980. 152 б.
 - 9. Бекова Н. Навоийёна хассослик. Тошкент: Фан, 2007. 80 б.
- 10. Белинский В.Г. Танланган асарлар. Тошкент: Ўздавнашр, 1955. 601 б.
- 11. Беруний Абу Райхон. Танланган асарлар. I том. Тошкент: Фан, 1966. 488 б.
- 12. Валихўжаев Б. Ўзбек эпик поэзияси тарихидан. Тошкент: Фан, 1974. 149 б.
- 13. Вохидов Р. XV асрнинг иккинчи ярми XVI асрнинг бошларида ўзбек ва тожик шеърияти. Тошкент: Фан, 1983. 144 б.
- 14. Вохидов Р. Неъматов Х. Махмудов М. Сўз бағридаги маърифат. Тошкент: Ёзувчи, 2001.-144 б.

- 15. Жабборов И. Ўзбек халқи этнографияси. Тошкент: Ўқитувчи, 1994. 206 б.
- 16. Жумаева С. Рақам, маъно ва тасвир. Тошкент: Янги аср авлоди, 2005. 48 б.
- 17. Жумахўжаев Н. Сатрлар силсиласидаги сехр. Тошкент: Ўкитувчи, 1996. – 224 б.
- 18. Захириддин Муҳаммад Бобур Энциклопедияси. Тошкент: Шарқ, 2014. – 744 б.
 - 19. Ибн Баттута. Саёхатнома. Тошкент: Шарқ, 2012. 688 с.
- 20. Исхоков Ё. Алишер Навоийнинг илк лирикаси. Тошкент: Фан, 1965. 140 б.
 - 21. Исхоков Ë. Навоий поэтикаси. Тошкент: Фан, 1983. 168 б.
- 22. Караматов X. Қуръон ва ўзбек адабиёти. Тошкент: Фан, 1993. 96 б.
- 23. Комилов Н. Тасаввуф. Тошкент: Мавороуннахр-Ўзбекистон, 2009. 445 б.
- 24. Комилов Н. Маънолар оламига сафар. Тошкент: Тамаддун, 2012. 315 б.
- 25. Кошғарий М. Девону луғотит турк. III томлик. I том. Тошкент: Фан, 1960. 500 б.
- 26. Кошғарий М. Девону луғотит турк. III томлик. II том. Тошкент: Фан, 1961. 428 б.
- 27. Кошғарий М. Девону луғотит турк. III томлик. III том. Тошкент: Фан, 1963. 466 б.
- 28. Маллаев Н. Ўзбек адабиёти тарихи. Тошкент: Ўқитувчи, 1976. 664 б.
- 29. Мухиддинов М. Комил инсон адабиёт идеали. Тошкент: Маънавият, 2005. – 208 б.

- 30. Навоий асарлари луғати. Тузувчилар: П.Шамсиев ва С.Иброхимов. – Тошкент: Адабиёт ва санъат, 1973. – 784 б.
- 31. Носиров О. Ўзбек адабиётида ғазал. Тошкент: Адабиёт ва санъат, 1972. 133 б.
- 32. Орзибеков Р. Лирикада кичик жанрлар. Тошкент: Адабиёт ва санъат, 1976. 168 б.
- 33. Орзибеков Р. Ўзбек лирик поэзиясида ғазал ва мусаммат. Тошкент: Адабиёт ва санъат, 1976. 120 б.
 - Очилов Э. Бир ҳовуч дур. Тошкент: Ўзбекистон, 2011. 240 б.
- 35. Пўлкан шоир. Ўзбек халқ ижоди бўйича тадқиқотлар. 4-китоб. Тошкент: Фан, 1976. 162 б.
- 36. Ражабов Д. Бадиий образ ва ритм табиати. Бухоро: Бухоро, 2002.-142 б.
 - 37. Рахмонов В. Шеър санъатлари. Тошкент: Ёзувчи, 2001. 72 б.
- 38. Рахмон В. Мумтоз сўз сехри. Тошкент: Ўзбекистон, 2015. 240 б.
- 39. Рахмонов Н., Матбобоев Б. Ўзбекистоннинг кўхна туркий рун ёзувлари. Тошкент: Фан, 2006. 65 б.
 - 40. Рафиддинов С. Мажоз ва ҳақиқат. Тошкент: Фан, 1995. 168 б.
- 41. Рустамов Э. Узбекская поэзия в первой половине XV века. М.: Издательство Восточной литературы, 1963. 368 с.
- 42. Рустамов А. Сўз хусусида сўз. Тошкент: Адабиёт ва санъат, 1987. 247 б.
- 43. Сирожиддинов Ш. Инсон рухий камолоти талқини. Самарқанд: Зарафшон,1992. 204 б.
- 44. Сирожиддинов Ш. Алишер Навоий. Манбаларнинг қиёсийтипологик, текстологик тахлили. Тошкент: Академнашр, 2011. 328 б.
- 45. Султон И. Адабиёт назарияси. Тошкент: Ўқитувчи, 1980. 392 б.

- 46. Тўйчиев У. Алишер Навоий ичкилик ва ичкиликбозликнинг зарари ҳақида. Тошкент: Фан, 1989. 91 б.
- 47. Фитрат. Энг эски турк адабиёти намуналари. Тошкент: Мумтоз сўз, 2008.
- 48. Форобий. Шеър санъати. Тошкент: Адабиёт ва санъат, 1979. 68 б.
- 49. Худойбердиев Э. Адабиётшуносликка кириш. Тошкент: Шарқ, 2008. 368 б.
- 50. Шайхзода М. Асарлар. VI томлик. IV том. Fазал мулкининг султони. Тошкент: Адабиёт ва санъат, 1972. 372 б.
- 51. Шайх Аҳмад ибн Худойдод Тарозий. Фунуну-л-балоға. Тошкент: Хазина, 1996. 211 б.
- 52. Шайх Маҳмуд Шабустарий. Гулшани роз. Тошкент: Тамаддун, 2013. 144 б.
- 53. Шарқ мумтоз поэтикаси: Манба ва талқинлар (Нашрга тайёрловчи, талқин ва шарҳлар муаллифи Ҳ.Болтабоев). Тошкент: ЎзМЭ, 2008. 426 б.
- 54. Шомуҳамедов Ш. Ибн Синонинг тиб ҳақидаги шеърий асари (Уржуза). Тошкент: Фан, 1972. 234 б.
- 55. Шомуҳамедов Ш. Гуманизм абадийлик ялови. Тошкент: Адабиёт ва санъат, 1974. 231 б.
- 56. Шомуҳамедов Ш. Форс-тожик адабиёти классиклари. Тошкент: Ўздавнашр, 1963. – 200 б.
- 57. Шукуров Н., Хотамов Н., Холматов Ш., Махмудов М. Адабиётшуносликка кириш. Тошкент: Ўқитувчи, 1979. 230 б.
- 58. Эшонқулов X Самовот ишқ мазҳари. Тошкент: Фан, 20008. 116 б.
- 59. Юнусов М. Традиция ва новаторлик проблемаси. Тошкент: Фан, 1965. 209 б.

- 60. Юсупова Д. Ўзбек мумтоз адабиёти тарихи. Тошкент: Академнашр, 2013. – 272 б.
- 61. Ўзбек адабиёти тарихи. Беш томлик. І том (Энг қадимги даврлардан XV асрнинг II ярмигача). Тошкент: Фан, 1977. 328 б.
- 62. Ўзбек мумтоз адабиёти намуналари. Икки жилдлик. II жилд. Тошкент: Фан, 2007. 320 б.
- 63. Ўзбек тилининг изохли луғати. Беш жилдлик. I-V жилдлар. Тошкент: ЎзМЭ, 2008.
- 64. Ўзбек фольклоршунослиги масалалари. 3-китоб. Тошкент: Фан, 2010. 189 б.
- 65. Ўтанова С. Алишер Навоий ғазалиётида ранг символикаси. Тошкент: Тафаккур, 2011. 142 б.
- 66. Қаюмов А. Асарлар. X жилдлик. I жилд (2-китоб). Тошкент: Мумтоз сўз, 2008. 400 б.
- 67. Қаюмов А. Дилкушо такрорлар ва руҳафзо ашъорлар. Тошкент: Шарқ, 2014. 271 б.
- 68. Қаюмов П. Тазкират уш-шуаро. Тошкент: Давлат адабиёт музейи, 2006.-182 б.
- 69. Қуронов Д., Мамажонов З., Шералиева М. Адабиётшунослик луғати. Тошкент: Академнашр, 2010. 400 б.
- 70. Хайитов Ш. Матн мазмун асоси (Алишер Навоий "Махбуб ул-кулуб" асарининг матний тадқиқи). Бухоро: Бухоро, 1998. 112 б.

- - 75. Хаққулов И. Ўзбек адабиётида рубоий. Тошкент: Фан, 1987.
- 77. Хаққулов И. Тасаввуф ва шеърият. Тошкент: Адабиёт ва санъат, 1991. 184 б.

- 80. Хаққул И. Аҳмад Яссавий. Тошкент: Адабиёт ва санъат, 2001. 64 б.

- 84. Хусайний А. Бадойиъу-с санойиъ. Тошкент: Адабиёт ва санъат, 1981. 398 б.

II. Бадиий адабиётлар

- 85. Қуръони карим. Ўзбекча изоҳли таржима. Алоуддин Мансур таржимаси. Бишкек, 2001. 768 б.
 - 86. Авесто. Тошкент: Шарк, 2001. 384 б.
- 87. Алпомиш.Рустамхон. Тошкент: Адабиёт ва санъат, 1985. 602 б.
- 88. Аҳмад Югнакий. Ҳибат ул-ҳақойиқ. Тошкент: Бадиий адабиёт, 1968. 72 б.

- 89. Аҳмад Яссавий. Девони ҳикмат. Тошкент: Мовароуннаҳр, 2004. 176 б.
 - 90. Атоий. Девон. Тошкент: Фан, 2008. 319 б.
 - 91. Бобур З.М. Бобурнома. Тошкент: Юлдузча, 1989. 368 б.
- 92. Булбул тароналари. V томлик. II том. Тошкент: Фан, 1972. 570 б.
- 93. Гадоий девонининг луғати ва матни. Тошкент: Давлат адабиёт музейи, 2007. 248 б.
- 94. Имодиддин Насимий. Танланган асарлар // Азарбайжон классик адабиёти кутубхонаси. 20 жилдлик. 5-жилд. Боку, 1985. 365 б.
- - 96. Муборак мактублар. Тошкент: Адабиёт ва санъат, 1987. 300 б.
- 97. Оқ олма, қизил олма. Ўзбек халқ қўшиқлари. Тошкент: Фан, 1972. 231 б.
- 98. Саккокий. Танланган асарлар. Тошкент: Ўздавнашр, 1960. 72 б.
- 99. Умар Хайём. Умр карвони. Тошкент: Янги асар авлоди, 2007. 99 б.
- 100. Ўзбек халқ ижоди. Гулёр. Фарғона халқ қўшиқлари. Тошкент: Адабиёт ва санъат, 1967. 250 б.
- 101. Шода-шода марварид (Ўзбек халқ қўшиқлари). Тошкент: Шарқ, 2006. 214 б.
- - 104. Юсуф Хос Хожиб. Қутадғу билиг. Тошкент: Фан, 1972. 964 б.

III. Хорижда чоп этилган адабиётлар

- 105. Абдуллоев А. Адабиёти форсу тожик дар нимаи аввали асри XI. Душанбе: Дониш, 1979. 286 с.
- 106. Азизова Ф. Литературное посредничество как система в арабском халифате. Баку: Элм, 2009. 203 с.
- 107. Азизова Ф. Арабизированные авторы в эволюции арабской классической поэзии. Баку: Элм, 2009. 324 с.
- 108. Albayrak N. Halk edebiyati ansıklopedık sözlüğü. İstanbul: Kapı yayınları, 2010. 590 s.
- 109. Алибайзода Э. Озарбайжон адабиёти тарихи (энг қадимги даврлар). Баку, 2009. 854 б.
- 110. Алиев Р.М., Османов М-Н.О. Омар Хайям. М.: Наука, 1959. 143 с.
- 111. Афсахзод А. Адабиёти тожик. Душанбе: Pleiades publishing inc, 2001. 304 с.
- 112. Ашъори ҳамасрони Рўдакий. Сталинобод: Нашрдавтожик, 1958.– 407 с.
- 113. Бертельс Е.Э. Избранные труды. Том І. История персидскотаджикской литературы. М.: Восточная литература, 1960. 556 с.
- 114. Бертельс Е.Э. Избранные труды. Том III. Суфизм и суфийская литература. М.: Восточная литература, 1965. 524 с.
- 115. Брагинский И., Комиссаров Д. Персидская литература. М: Восточная литература, 1963.-213 с.
- 116. Брагинский И.С. Из истории таджикской и персидской литератур. Избранные работы. М.: Наука, 1972. 524 с.
- 117. Брагинский И.С. Абу Абдуллах Джафар Рудаки. М.: Наука, 1989. 135 с.

- 118. Гаврилов М.Ф. Остатки ясы и юсуна у узбеков. Ташкент, 1929.– 10 с.
- 119. Геродот. История в 9-ти кн. М.: Издательство АСТ, 2001. Том $I.-600\ c.$
- 120. Доктор Хасан Анварий. Фарханги бузруки сухан. Иборат аз 7 жилд. Жилди 5. Техрон, 1381 х/ш. 4893 с.
 - 121. Ziya Şükün. Ferhengı Ziya. III cıld. İstanbul, 1984. 807 s.
 - 122. Зехний Т. Санъати сухан. Душанбе: Маориф, 1992. 304 с.
- 123. Заринкўб Абулхусайни. Жустужў дар тасаввуфи Эрон. Душанбе: Ирфон, 1992. 396 б.
 - 124. Иванов В. Дионис и прадионисийство. Баку, 1923. 303 с.
- 125. Cebecioğlu E. Tasavvuf terimleri ve deyimleri sözlüğü. Ankara: Rahber yayınları, 1997. 1211 s.
- 126. Квятковский А. Поэтический словарь. М.: Советская энциклопедия, 1966. 376 с.
 - 127. Классическая литература востока. М.: Наука, 1972. 234 с.
 - 128. Конрад Н.И. Запад и Восток. М.: Наука, 1966. 520 с.
- 129. Korkmaz E. Ansıklopedık Alevilik Bektaşilik terimleri sözlüğü. İstanbul, 1993. 632 s.
- 130. Крачковский И.Ю. Избранные сочинения. II том. М.: Наука, $1956.-702~\mathrm{c}.$
- 131. Куделин А.Б. Средневековая арабская поэтика. М.: Наука, 1983. 264 с.
- 132. Крымский А.Е. История Персии, её литература и дервишской теософии. І том. М., 1915. 217 с.
- 133. Литературный энциклопедический словарь. М.: СЭ, 1987. 752 с.
- 134. Мирзаев А. Рудаки и развитие газели в X-XV вв. Сталинабад: Таджгосиздат, 1958. 71 с.

- 135. Мирзозода Х.Тарихи адабиёти тожик (Аз даври қадим то асри XIII) Китоби I (I). Душанбе: Маориф, 1987. 488 с.
- 136. Мусулмонкулов Р. Персидско-таджикская классическая поэтика (X XV вв.) M.: Наука, 1989. 238 с.
- 137. Mustafa Nihat Özön. Osmanlica / Türkçe sözlük. Ankara, 1979. 928 s.
- 138. Муҳаммад Ғиёсуддин. Ғиёс ул-луғот. Иборат аз 3 жилд. Жилди 1. Душанбе: Адиб, 1987. 480 с.
- 139. Муҳаммад Ғиёсуддин. Ғиёс ул-луғот. Иборат аз 3 жилд. Жилди 2. Душанбе: Адиб, 1987. 416 с.
- 140. Муҳаммад Ғиёсуддин. Ғиёс ул-луғот. Иборат аз 3 жилд. Жилди 3. Душанбе: Адиб, 1987. 304 с.
- 141. Мўътаман З. Шеъри адабий форсий. Техрон: Тобиш, 1332 х/ш.− 244 с.
- 142. Отахонов Т. Фарҳанги истилоҳоти адабиётшуноси. Душанбе: Шарқи озод, 2002. 454 с.
- 143. Османов М-Н.О. Стиль персидско-таджикской поэзии 1X X вв. М.: Наука, 1974. 269 с.
- 144. Pala I. Ansiklopedik Divan Şiiri Sözlüğü. Istanbul: Kapı yayınları, $2006.-637~\mathrm{s}.$
- 145. Потапов Л.П. Древний обычай, отражающий первобытнообщинный быт кочевников // Тюркологический сборник, 1951. – № 1. – С. 164-175.
- 146. Поляков М.Я. Вопросы поэтики и художественной семантики. М.: СП, 1978. 449 с.
 - 147. Porlatır İ. Osmanli türkçesi sözlüğü. Ankara, 2006. 2164 s.
- 148. Рипка Ян. История персидской и таджикской литературы. М.: Прогресс, 1970. 445 с.

- 149. Рейснер М.Л. Эволюция классической газели на фарси (X-XIV века). М.: Наука, 1989. 221 с.
 - 150. Розий Шамс Қайс. Ал-мўъжам. Душанбе: Дониш, 1991. 464 с.
- 151. Саидов М. Озарбайжон мифик тафаккурининг манбалари. Баку: Ёзувчи, 1983. 328 б.
- 152. Sayyid Müstafa Resim Efendı. Tasavvuf luğatı (Istilahati insani kamil). İstanbul, 2006. 1286 s.
- 153. Сажжодий Саййид Жаъфар. Фарханги мусталихоти урафои мутасаввифа ва шуаро. Техрон, 1332 х. 814 с.
- 154. Самадов Т. Анварий ва ғазалиёти ў. Душанбе: Дониш, 1988. 164 с.
- 155. Сирус Ш. Сайри ғазал дар шеъри форси. Техрон: Фирдавс, 1376 х. 316 с.
- 156. Снесарев Г. П. Реликты домусульманских верований и обрядов у узбеков Хорезма. М.: Наука, 1969. 605 с.
- 157. Стеблева И.В. Поэтика древнетюркской литературы и её трансформация в ранне классический период. М.: Наука, 1976. 321 с.
- 158. Стеблева И.В. Семантика газелей Бабура. М.: Наука, 1982. 328 б.
- 159. Стеблева И.В. Ритм и смысл в классической тюркоязычной поэзии. М.: Наука, 1993.-180 с.
- 160. Степанянц М.Т. Философские аспекты суфизма. М.: Наука, 1987. 192 с.
- 161. Суфизм в контексте мусульманской културы. М.: Наука, 1989. 341 с.
- Тарих-и Систан (История Сйстана). М.: Восточная литература,
 1974. 573 с.
 - 163. Тернэр В. Символ и ритуал. M.: Hayкa, 1983. 277 c.

- 164. Тимофеев Л.И. Основы теории литературы. М.: Просвещение, 1976.-548 с.
 - 165. Uludağ S. Tasavvuf terimleri sözlüğü. Istanbul, 1995. 604 s.
- 166. Фарханги забони тожики. Иборат аз ду жилд. Жилди II. М.: СЭ, 1969. 952 с.
- 167. Фильштинский И.М. История арабской литературы. V начало X века. М.: Главная редакция восточной литературы, 1985. 523 с.
 - 168. Фрезер Дж. Золотая ветвь. I том. M.: TEPPA, 2001. 286 c.
- 169. Фролова О.Б. Поэтическая лексика арабской лирики. Л.: Ленинград. ун., 1987. 176 с.
- 170. Фролова О.Б. Арабские поэты и народная поэзия: поэтическая лексика арабской лирики. СПб.: Алетейя, 2012. 156 с.
- 171. Хамроев М. Очерки теории тюркского стиха. Алма-ата: Мектеп, 1969. 354 с.
- 172. Чалисова Н.Ю. Персидская классическая лирика: к проблеме генезиса // Лирика: генезис и эволюция. М.: РГГУ, 2007. С. 175-231.
- 173. Чунакова О.М. Пехлевийская Божественная комедия. М.: Восточная литература, 2001. 365 с.
- 174. Чунакова О.М. Пехлевийский словарь зороастрийских терминов, мифических персонажей и мифологических символов. М.: Восточная литература, 2004. 291 с.
- 175. Шидфар Б.Я. Образная система арабской классической литературы (VI XII вв). М.: Наука, 1974. 252 с.
 - 176. Шидфар Б.Я. Абу Нувас. М.: Наука, 1978. 232 с.
- 177. Шукуров Ш. М. "Шах-наме" Фирдоуси и ранная иллюстративная традиция. М.: Наука, 1983. 176 с.
 - 178. Юсуфов Х. Низомийнинг лирикаси. Боку: Илм, 1968. 272 б.
- 179. Яковлев Е.Г. Искусство и мировые релегии. М.: Высшая школа, 1985. 287 с.

- 181. Хавий И. Хамрия жанри ва унинг араб адабиётидаги тараққиёти. Байрут, 1975. 473 б (араб тилида).

IV. Илмий мақолалар

- 184. Абдуғафуров А. Тўра ойини била // Ўзбек тили ва адабиёти, 2001. №: 2. Б. 22-25.
- 185. Аликулова Н. Абу Нувас мастер хамрийятов. Происхождение, название, эпитеты вина и винные традиции // Вестник Таджикского национального университета. Серия филологических наук, 2014. № 4. С. 222-232.
- 186. Джубатова Б.Н., Давыдова И. Семантика цветообозначений в арабском языке // ҚазҰУ хабаршысы. Шығыстану сериясы, 2010. № 3 (52). С. 59-62.
- 187. Исҳоқов Ё. Алишер Навоий ва соқийнома жанри // Ўзбек тили ва адабиёти, 1975. № 1. Б.16-23.
- 188. Исхоков Ё. Низомий ва сокийнома жанри / Ганжалик дахо. Тошкент: ТДПУ, 2002. Б. 15-18.
- 189. Жумаева С. Лирик қахрамон: ҳолат ва тасвир / Навоийнинг ижод олами. 3-китоб. Тошкент: Турон-иқбол, 2016. 108-112.
- 190. Очилов Э. Навоий ғазалларида комил инсон тимсоллари // Ўзбек тили ва адабиёти, 2001. № 1. Б. 7-14.
- 191. Очилов Э. Ўзбек адабиётида рубоийнинг ўрганилиши // Ўзбек тили ва адабиёти, 2005. № 6. Б. 19-33.

- 192. Русанов М. Красота в вине. Поэтика винопития в санскритской литературе // Вестник РГГУ, 2011. № 2 (63). С. 93-94.
 - 193. Турдимов Ш. Ранго-ранг дунё // Ёшлик, 1987. №. 8. Б. 60-62.
- 194. Турдимов Ш. Соқибулбул образи хусусида мулоҳазалар // Ўзбек фольклоршунослиги масалалари. 3-китоб. Тошкент: Фан, 2010. Б. 167-173.
- 195. Тўхлиев Б. "Қутадғу билиг"да ранг рамзига доир // Ўзбек тили ва адабиёти, 2001. № 3. Б. 34-38.
- 196. Çeneli I. Türk edebiyatında saki-nameler // Türk kültüru araştırma Enstitusi dergisi, 1972. Mayis. S. 427-429.
- 197. Қодиров М. Соқибулбул образининг талқини // Пўлкан шоир. Тошкент: Фан, 1976. Б. 120-127.

V. Диссертация ва авторефератлар

- 199. Абдукодиров А. Тасаввуф ва Алишер Навоий ижодиёти: Филол. фан. д-ри. ...дисс. Тошкент, 1998. 295 б.
- 200. Акрамов Б. Хозирги ўзбек шеъриятида поэтик образ муаммоси: Филол. фан. д-ри. ...дисс. Тошкент, 1991. 400 б.
- 201. Алимжанова X. Творческий замысл и образ: Автореф.дисс. ... канд.филол.наук. Ташкент, 1974. 23 с.
- 202. Жамалова М. Жанровые особенности наме в узбекской литературе XIV XV веков: Автореф.дисс. ... канд.филол.наук. Ташкент, 1992. 23 с.
- 203. Маматкулов М.Р. Қадимги туркий адабиётда жанрлар поэтикаси (Монийлик шеърлари ва "Девону луғотит турк" асари асосида): Филол.фан.номз. ... дисс.автореф. Тошкент, 2004. 26 б.

- 204. Мардони Т.Н. Влияние арабской поэзии на творчество персидско-таджикских поэтов IX XII в: Автореф. дисс. ... док. филол. наук. Душанбе, 2006. 60 с.
- 205. Муллахўжаева К. Т. Алишер Навоий ғазалиётида тасаввуфий тимсол ва бадиий санъатлар уйғунлиги ("Бадоеъ ул-бидоя" девони асосида): Филол.фан.номз. ...дисс. Тошкент, 2005. 148 б.
- 206. Мусакулов А. Ўзбек халқ лирикасининг тарихий асослари ва бадиияти: Филол. фан. д-ри. ...дисс. Тошкент, 1995. 246 б.
- 207. Орзибеков Р. Поэтика и пути развития лирических жанров узбекской классической поэзии: Дисс. ...д-ра филол.наук. Самарканд, 1983. 359 с.
- 208. Осипова К.Т. Винные стихи (хамриййат) в арабской классической поэзии VI IX вв (генезис и эволюция): Дисс. ...канд.филол.наук. М., 2007. 137 с.
- 209. Охониёзов В.Д. Цветавая символика в персидско-таджикской классической поэзии: Автореф.дисс. ... док.филол.наук. Душанбе, 2010. 82 с.
- 210. Суфиев Ш.3. Саки-наме в системе персоязычной литературы XVI-XVII веков: Дисс. ... канд.филол.наук. М., 1990. 186 с.
- 211. Тоиров У. Касыда в персидско-таджикской классической литературе (IX первая половина XI века): Дисс. ... канд.филол.наук. Душанбе, 1990. 144 с.
- 212. Тўхлиев Б. Юсуф Хос Хожибнинг "Қутадғу билиг" асари ва туркий фольклор мотивлар, образлар силсиласи, тасвир принциплари: Филол. фан. д-ри. ...дисс. Тошкент, 1991. 322 б.

VI. Интернет материаллари

1. Coma // https://ru.wikipedia.org/wiki/Coma (29.01.2010)

- 2. Xaoma // https://ru.m.wikipedia.org>wiki>Xaoma (13.10.2011)
- 3. Xамрийят // https: //ru.wikipedia.org>wiki>Xамрийят (03.11.2012)
- 4. A. de Jong. Traditions of the Magi: Zoroastrianism in Greek and Latin literature // https: //archive.org>stream>ebooksclu (23.09.2013)
- 5. Touraj Daryaee. Wine good and fine. The art of wine in ancient Persia; Guive Mirfendereski. Of wine and War // URL: https://www.caissoas.com/articles/culture_education_articles.htm. (23.12.2013)
- 8. Vahman F. Arda-Viraz-Namag. The Iranian "Divana commedia" // https://www.islamic-awareness.org.>ZRisra (11.03.2015)
- 9. Вино и религия // https: //www.cigarpro.ru>wine-and-relegion (21.04.2016)
- 10. [pdf] Modi J.J. Haoma in the Avesta // https://crossasia-repository.ub.uni-heydelberg.de (23.05.2016)
- 12. Джавад Нурбахш. Энциклопедия суфийской символики //https://wayter.wordpress.com>2011/12 (08.09.2016)
- 13. [pdf] Meisami J.S. Structure and meaning in medieval Arabic and Persian lyric poetry //https://dijap4.custom-media.com>read-online-structure-an-m (29.09.2016)
- 14. Осипова К.Т. Особенности цветообозначения в жанре винной лирики средневековой арабской поэзии //nurrb.wordpress.com/.../osobennosti-cvetooboznacheniya-v...(14.06.2017)